

## I

(Acte legislative)

## REGULAMENTE

## REGULAMENTUL (UE) 2016/1076 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI

din 8 iunie 2016

**privind aplicarea la produsele originare din anumite state care fac parte din grupul statelor din Africa, zona Caraibilor și Pacific (ACP) a regimurilor prevăzute în acordurile privind stabilirea sau care conduc la stabilirea acordurilor de parteneriat economic**

**(reformare)**

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 207 alineatul (2),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ parlamentelor naționale,

având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European <sup>(1)</sup>,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară <sup>(2)</sup>,

întrucât:

- (1) Regulamentul (CE) nr. 1528/2007 al Consiliului <sup>(3)</sup> a fost modificat în mod substanțial de mai multe ori <sup>(4)</sup>. Întrucât se impun noi modificări, regulamentul respectiv ar trebui, din motive de claritate, să fie reformat.
- (2) În conformitate cu Acordul de parteneriat între membrii grupului statelor din Africa, zona Caraibilor și Pacific, pe de o parte, și Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de altă parte <sup>(5)</sup> astfel cum a fost modificat, Acordurile de parteneriat economic (denumite în continuare „APE”) urmau să intre în vigoare cel târziu la 1 ianuarie 2008.
- (3) Începând cu anul 2002, Uniunea a negociat APE cu grupul statelor din Africa, zona Caraibilor și Pacific (ACP) sub forma a șapte regiuni care cuprindeau statele din zona Caraibilor, Africa Centrală, Africa de Est și Sud, Comunitatea Est-Africană, statele insulare din Pacific, Comunitatea de Dezvoltare Sud-Africană și Africa de Vest. APE trebuie să fie conforme cu obligațiile Organizației Mondiale a Comerțului (OMC), să sprijine integrarea regională și să promoveze integrarea progresivă a economiilor ACP în sistemul comercial internațional reglementat, încurajând astfel dezvoltarea durabilă a acestora și contribuind la efortul global de a eradică sărăcia și de a îmbunătăți condițiile de viață în statele ACP. Într-o primă etapă, pot fi încheiate negocierile cu privire la

<sup>(1)</sup> JO C 32, 28.1.2016, p. 23.

<sup>(2)</sup> Poziția Parlamentului European din 12 aprilie 2016 (nepublicată încă în Jurnalul Oficial) și Decizia Consiliului din 25 mai 2016.

<sup>(3)</sup> Regulamentul (CE) nr. 1528/2007 al Consiliului din 20 decembrie 2007 privind aplicarea regimurilor aplicabile produselor originare din anumite state care fac parte din grupul statelor din Africa, zona Caraibilor și Pacific (ACP) prevăzute în acordurile de stabilire sau care duc la stabilirea Acordurilor de parteneriat economic (JO L 348, 31.12.2007, p.1).

<sup>(4)</sup> A se vedea anexa III.

<sup>(5)</sup> JO L 317, 15.12.2000, p. 3.

acordurile prin care se instituie APE care reglementează cel puțin regimurile privind bunurile compatibile cu normele OMC, care sunt conforme cu procesele regionale de integrare economică și politică și care urmează să fie completate cât de curând posibil prin APE depline.

- (4) Acordurile privind stabilirea sau care conduc la stabilirea unor APE în privința cărora negocierile au fost încheiate prevăd că părțile pot întreprinde acțiuni în vederea aplicării acordului, anterior aplicării provizorii, pe bază reciprocă, într-o măsură fezabilă. Este necesar să fie întreprinse acțiuni pentru aplicarea acordurilor pe baza respectivelor dispoziții.
- (5) Regimurile incluse în prezentul regulament urmează să fie modificate, după caz, în conformitate cu acordurile privind stabilirea sau care conduc la stabilirea unor APE, în funcție de modul și data la care aceste acorduri vor fi semnate și încheiate în temeiul articolului 218 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE) și vor fi aplicate cu titlu provizoriu, fie în vigoare. Regimurilor comerciale li se pune capăt, în totalitate sau în parte, în cazul în care acordurile respective nu intră în vigoare într-o perioadă de timp rezonabilă în conformitate cu Convenția de la Viena privind dreptul tratatelor.
- (6) Pentru importurile către Uniune, regimurile cuprinse în acordurile privind stabilirea sau care conduc la stabilirea unor APE ar trebui să prevadă accesul fără taxe și contingente tarifare pentru toate produsele cu excepția armelor. Regimurilor respective li se aplică perioadele de tranziție și dispozițiile privind anumite produse sensibile, precum și dispozițiile specifice pentru departamentele franceze de peste mări. Având în vedere particularitățile situației din Africa de Sud, produsele provenite din Africa de Sud ar trebui să beneficieze în continuare de dispozițiile relevante ale Acordului privind comerțul, dezvoltarea și cooperarea între Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Republica Africa de Sud, pe de altă parte <sup>(1)</sup> astfel cum a fost modificat (denumit în continuare „CDCA”), până la data la care intră în vigoare un acord privind stabilirea sau care conduce la stabilirea unui APE între Uniune și Africa de Sud.
- (7) Regulile de origine aplicabile importurilor efectuate în conformitate cu dispozițiile prezentului regulament ar trebui, pentru o perioadă tranzitorie, să fie cele stabilite în anexa II. Aceste reguli de origine ar trebui înlocuite cu cele care figurează în anexa la orice acord încheiat cu regiunile sau statele menționate în anexa I, fie de la data aplicării cu titlu provizoriu a acordului respectiv, fie de la data intrării în vigoare a acordului respectiv, luându-se în considerare data cea mai apropiată.
- (8) Este necesar să se asigure posibilitatea de a suspenda temporar regimurile prevăzute de prezentul regulament, în eventualitatea nerespectării obligației de a asigura cooperare administrativă, în cazul unor nereguli sau al fraudei. Atunci când un stat membru furnizează informații Comisiei despre o posibilă fraudă sau lipsă a cooperării administrative, ar trebui să se aplice legislația relevantă a Uniunii, în special Regulamentul (CE) nr. 515/97 al Consiliului <sup>(2)</sup>.
- (9) De asemenea, este necesar să cuprindă măsuri generale de salvagardare pentru produsele care fac obiectul prezentului regulament.
- (10) Având în vedere sensibilitatea specială a produselor agricole, ar trebui să poată să fi adoptate măsuri de salvagardare în cazul în care importurile provoacă sau riscă să provoace disfuncționalități pe piețele unor astfel de produse sau disfuncționalități ale mecanismelor care reglementează acele piețe.
- (11) În conformitate cu articolul 349 din TFUE, în toate politicile Uniunii, în special în politica vamală și cea comercială, ar trebui să se țină cont de situația structurală, socială și economică specială a regiunilor ultraperiferice ale Uniunii.
- (12) Prin urmare, ar trebui avute în vedere atât sensibilitatea produselor agricole, în special a zahărului, cât și vulnerabilitatea și interesele regiunilor ultraperiferice ale Uniunii, cu ocazia stabilirii normelor privind măsurile de salvagardare într-o manieră eficientă.
- (13) Articolul 134 din Tratatul de instituire a Comunității Europene a fost eliminat de Tratatul de la Lisabona fără a fi înlocuit cu un articol echivalent în Tratatul privind Uniunea Europeană sau în TFUE. Prin urmare, în cuprinsul Regulamentului (CE) nr. 1528/2007 ar trebui eliminată trimiterea la respectivul articol.

<sup>(1)</sup> JO L 311, 4.12.1999, p. 3.

<sup>(2)</sup> Regulamentul (CE) nr. 515/97 al Consiliului din 13 martie 1997 privind asistența reciprocă între autoritățile administrative ale statelor membre și cooperarea dintre acestea și Comisie în vederea asigurării aplicării corespunzătoare a legislației din domeniile vamal și agricol (JO L 82, 22.3.1997, p. 1).

- (14) În vederea realizării de adaptări tehnice la regimurile aplicabile produselor originare din anumite state care fac parte din grupul statelor din ACP, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din TFUE ar trebui să fie delegată Comisiei în ceea ce privește modificarea anexei I la prezentul regulament, pentru a adăuga sau elimina regiuni sau state și în ceea ce privește introducerea de modificări de ordin tehnic la anexa II la prezentul regulament, care sunt necesare ca urmare a aplicării anexei respective. Mai mult, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din TFUE ar trebui să fie delegată Comisiei în ceea ce privește adăugarea la prezentul regulament a unei anexe care stabilește regimul aplicabil produselor originare din Africa de Sud odată ce dispozițiile comerciale relevante ale CDCA sunt înlocuite cu dispozițiile relevante ale unui acord privind stabilirea sau care conduce la stabilirea unui APE. Este deosebit de important ca, în cursul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, iar respectivele consultări să se efectueze în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare <sup>(1)</sup>. În special, pentru a asigura participarea echitabilă la pregătirea actelor delegate, Parlamentul European și Consiliul primesc toate documentele în același timp cu experții din statele membre, iar experții acestor instituții au acces sistematic la reuniunile grupurilor de experți ale Comisiei care se referă la pregătirea actelor delegate.
- (15) Anumite țări care nu au luat măsurile necesare în vederea ratificării acordurilor care le privesc au fost excluse din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 1528/2007 prin Regulamentul (UE) nr. 527/2013 al Parlamentului European și al Consiliului <sup>(2)</sup>.
- (16) Pentru a asigura posibilitatea ca respectivele țări să fie cu ușurință reincluse în anexa I la prezentul regulament imediat după ce acestea au luat măsurile necesare pentru ratificarea respectivelor acorduri și până la intrarea acestora în vigoare, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din TFUE ar trebui să fie delegată Comisiei în ceea ce privește reincluderea țărilor excluse din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 1528/2007 prin Regulamentul (UE) nr. 527/2013.
- (17) În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, ar trebui să se confere Comisiei competențe de executare. Respectivele competențe ar trebui să se exercite în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului <sup>(3)</sup>.
- (18) Procedura de consultare ar trebui utilizată pentru suspendarea eliminării taxelor, având în vedere natura respectivelor suspendări. Procedura ar trebui, de asemenea, folosită pentru adoptarea măsurilor de supraveghere și a măsurilor de salvgardare provizorii, date fiind efectele unor asemenea măsuri. În cazul în care instituirea cu întârziere a măsurilor ar cauza prejudicii dificil de remediat, este necesar ca Comisia să fie în măsură să adopte măsuri provizorii cu aplicare imediată,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

#### CAPITOLUL 1

### OBIECT, DOMENIU DE APLICARE ȘI ACCES PE PIAȚĂ

#### Articolul 1

#### Obiect

Prezentul regulament aplică produselor originare din anumite state care fac parte din grupul statelor din Africa, zona Caraibilor și Pacific (ACP) regimurile prevăzute în acordurile privind stabilirea sau care conduc la stabilirea acordurilor de parteneriat economic.

<sup>(1)</sup> JO L 123, 12.5.2016, p. 1.

<sup>(2)</sup> Regulamentul (UE) nr. 527/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 21 mai 2013 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 1528/2007 al Consiliului în ceea ce privește excluderea unui număr de țări din lista regiunilor sau statelor care au încheiat negocierile (JO L 165, 18.6.2013, p. 59).

<sup>(3)</sup> Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13).

*Articolul 2***Domeniul de aplicare**

- (1) Prezentul regulament se aplică produselor originare din regiunile și statele menționate în anexa I.
- (2) Comisia este împuternicită să adopte, în conformitate cu articolul 22, acte delegate prin care se modifică anexa I în sensul de a adăuga regiunile sau statele din grupul de state ACP care au încheiat negocieri privind un acord cu Uniunea și care îndeplinesc cel puțin cerințele de la articolul XXIV din Acordul General pentru Tarife și Comerț 1994 (GATT 1994).
- (3) Un stat sau o regiune rămân pe lista din anexa I, cu excepția cazului în care Comisia adoptă un act delegat în conformitate cu articolul 22, de modificare a anexei I pentru a elimina respectiva regiune sau stat din anexa menționată, în special dacă:
  - (a) regiunea sau statul își manifestă intenția de a nu ratifica un acord care i-a permis să fie inclus(ă) în anexa I;
  - (b) ratificarea unui acord care i-a permis unei regiuni sau unui stat să fie inclus(ă) în anexa I nu a fost efectuată într-un termen rezonabil astfel încât intrarea în vigoare a acordului este întârziată în mod nejustificat; sau
  - (c) acordul este denunțat sau drepturile și obligațiile regiunii respective sau ale statului respectiv care reies din acord încetează să mai producă efecte, acordul rămânând însă în vigoare în celelalte privințe.

*Articolul 3***Delegarea de competențe**

Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 22 pentru a modifica anexa I la prezentul regulament prin reintroducerea acelor regiuni sau state din grupul de state ACP care au fost excluse din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 1528/2007 prin Regulamentul (UE) nr. 527/2013 și care, de la data respectivei excluderi, au luat măsurile necesare pentru ratificarea acordurilor care le privesc.

*Articolul 4***Accesul pe piață**

- (1) Taxele la import se elimină pentru toate produsele prevăzute la capitolele 1-97, cu excepția capitolului 93, din Sistemul armonizat, originare dintr-o regiune sau stat menționat(ă) în anexa I. O astfel de eliminare este supusă mecanismului general de salvagardare prevăzut la articolele 9-20.
- (2) Pentru produsele din capitolul 93 din Sistemul armonizat originare din regiuni sau state menționate în anexa I, se aplică în continuare taxele aferente națiunii celei mai favorizate.
- (3) Alineatul (1) nu se aplică produselor originare din Africa de Sud. Astfel de produse sunt supuse dispozițiilor relevante din CDCA. Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 22, pentru a adăuga la prezentul regulament o anexă care stabilește regimul aplicabil produselor originare din Africa de Sud odată ce dispozițiile comerciale relevante ale CDCA sunt înlocuite cu dispozițiile relevante ale unui acord privind stabilirea sau care conduce la stabilirea unui APE.

(4) Alineatul (1) nu se aplică până la 1 ianuarie 2018 produselor înscrise la poziția tarifară 0803 00 19 originare dintr-o regiune sau dintr-un stat menționată (menționat) la anexa I și puse în liberă circulație în regiunile ultraperiferice ale Uniunii. Alineatul (1) din prezentul articol și articolul 8 nu se aplică, până la 1 ianuarie 2018, produselor înscrise la poziția tarifară 1701 originare dintr-o regiune sau stat menționată (menționat) în anexa I și puse în circulație în departamentele franceze de peste mări. Perioadele menționate se extind până la 1 ianuarie 2028, cu excepția cazurilor în care părțile la acordurile relevante convin altfel. Comisia publică un aviz în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, informând părțile cu privire la faptul că prezenta dispoziție încetează să mai producă efecte.

## CAPITOLUL II

### REGULI DE ORIGINE ȘI COOPERAREA ADMINISTRATIVĂ

#### Articolul 5

##### Reguli de origine

(1) Regulile de origine prevăzute în anexa II se aplică pentru a stabili dacă produsele sunt originare din regiuni sau state menționate în anexa I.

(2) Regulile de origine prevăzute în anexa II se înlocuiesc cu cele anexate la orice acord cu regiunile sau statele menționate în anexa I atunci când acordul respectiv fie se aplică cu titlu provizoriu, fie intră în vigoare, luându-se în considerare data care este mai apropiată. Comisia publică un aviz în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* pentru a informa operatorii cu privire la data aplicării cu titlu provizoriu sau a intrării în vigoare, de la care regulile de origine din acord se aplică produselor originare din regiunile și statele enumerate în anexa I.

(3) Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 22 privind modificări de ordin tehnic la anexa II atunci când acestea sunt necesare pentru a ține seama de modificările aduse altor acte legislative ale Uniunii din domeniul vamal.

(4) Deciziile privind gestionarea anexei II se adoptă în conformitate cu procedura de examinare prevăzută la articolul 19 alineatul (5).

#### Articolul 6

##### Cooperare administrativă

(1) În cazul în care Comisia a constatat, pe baza unor informații obiective, absența cooperării administrative sau nereguli sau cazuri de fraudă, aceasta poate suspenda temporar eliminarea taxelor prevăzute la articolele 4, 7 și 8 (denumit în continuare „tratamentul corespunzător”), în conformitate cu prezentul articol.

(2) În sensul prezentului articol, absența cooperării administrative înseamnă, printre altele:

- (a) nerespectarea repetată a obligațiilor relevante de a verifica originea produsului sau a produselor în cauză;
- (b) refuzul repetat sau întârzierea nejustificată în ceea ce privește efectuarea verificărilor ulterioare ale dovezii de origine sau comunicarea rezultatelor acestora;
- (c) refuzul repetat sau întârzierea nejustificată în ceea ce privește obținerea autorizației de a realiza misiuni de cooperare administrativă pentru a verifica autenticitatea documentelor sau acuratețea informațiilor necesare pentru acordarea tratamentului corespunzător.

În sensul prezentului articol, pot fi constatate nereguli sau cazuri de fraudă, printre altele, atunci când are loc o majorare rapidă, fără o explicație satisfăcătoare, a importurilor de mărfuri care depășesc nivelul obișnuit al capacității de producție și export a regiunii sau statului în cauză.

(3) În cazul în care Comisia, pe baza informațiilor furnizate de un stat membru sau din proprie inițiativă, constată că sunt îndeplinite condițiile prevăzute la alineatele (1) și (2) din prezentul articol, tratamentul corespunzător poate fi suspendat în conformitate cu procedura de consultare menționată la articolul 19 alineatul (4), cu condiția ca mai întâi Comisia:

- (a) să fi informat comitetul prevăzut la articolul 19 alineatul (2);
- (b) să fi notificat regiunea sau statul în cauză în conformitate cu oricare dintre procedurile relevante aplicabile între Uniune și statul sau regiunea respectiv(ă); precum și
- (c) să fi publicat un aviz în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* care să indice faptul că s-a constatat absența cooperării administrative, a unor nereguli, sau a unor cazuri de fraudă.

(4) Durata suspendării prevăzute în prezentul articol este limitată la perioada necesară protejării intereselor financiare ale Uniunii. Această durată nu poate depăși șase luni, dar poate fi reînnoită. La încetarea duratei respective, Comisia decide fie încetarea suspendării, fie prelungirea duratei suspendării în conformitate cu procedura de consultare menționată la articolul 19 alineatul (4).

(5) Procedurile de suspendare temporară prevăzute la alineatele (2), (3) și (4) se înlocuiesc cu cele prevăzute în orice acord cu regiunile sau statele menționate în anexa I atunci când acordul respectiv fie se aplică cu titlu provizoriu, fie intră în vigoare, luându-se în considerare data care este mai apropiată. Comisia publică un aviz în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* pentru a informa operatorii cu privire la data aplicării cu titlu provizoriu sau data intrării în vigoare, de la care procedurile de suspendare temporară din acord se aplică produselor care intră sub incidența prezentului regulament.

(6) Pentru a pune în aplicare suspendarea temporară prevăzută în orice acord cu regiunile sau statele menționate la anexa I, Comisia, fără întârziere:

- (a) informează comitetul prevăzut la articolul 19 alineatul (2) cu privire la constatarea absenței cooperării administrative, a unor nereguli sau a unor cazuri de fraudă; și
- (b) publică un aviz în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, care să indice faptul că s-a constatat absența cooperării administrative, ori a unor nereguli sau a unor cazuri de fraudă.

Decizia de suspendare a tratamentului corespunzător se adoptă în conformitate cu procedura de consultare menționată la articolul 19 alineatul (4).

### CAPITOLUL III

#### REGIMURI TRANZITORII

##### SECȚIUNEA 1

##### Orez

##### Articolul 7

#### Contingent tarifar cu taxe vamale zero

Produselor înscrise la poziția tarifară 1006 nu li se aplică taxe la import.

## SECȚIUNEA 2

**Zahăr**

## Articolul 8

**Contingent tarifar cu taxe vamale zero**

Produselor înscrise la poziția tarifară 1701 nu li se aplică taxe la import.

## CAPITOLUL IV

**DISPOZIȚII DE SALVGARDARE GENERALE**

## Articolul 9

**Definiții**

În sensul prezentului capitol se aplică următoarele definiții:

- (a) „industria Uniunii” înseamnă totalitatea producătorilor din Uniune de produse similare sau aflate în concurență directă, care își desfășoară activitatea pe teritoriul Uniunii sau producătorii din Uniune ale căror producții colective de produse similare sau aflate în concurență directă constituie o proporție majoră din producția Uniunii totală de astfel de produse;
- (b) „prejudiciu grav” înseamnă o deteriorare generală gravă a situației industriei Uniunii;
- (c) „riscul producerii unui prejudiciu grav” înseamnă un prejudiciu grav a cărui producere este în mod evident iminentă;
- (d) „disfuncționalități” înseamnă dereglări într-un sector sau o industrie;
- (e) „riscul producerii unor disfuncționalități” înseamnă disfuncționalități a căror producere este în mod evident iminentă.

## Articolul 10

**Principii**

(1) O măsură de salvagardare poate fi instituită în conformitate cu dispozițiile stabilite în prezentul capitol, atunci când produsele originare din regiunile sau statele prevăzute în lista din anexa I sunt importate în Uniune în cantități atât de mari și în astfel de condiții încât să provoace sau riscă să provoace una din următoarele situații:

- (a) un prejudiciu grav industriei Uniunii;
- (b) disfuncționalități într-un sector al economiei, în special acolo unde aceste disfuncționalități produc probleme sau dificultăți sociale majore care ar putea cauza o gravă deteriorare a situației economice a Uniunii; sau
- (c) disfuncționalități pe piețele produselor agricole prevăzute în anexa I la Acordul OMC privind agricultura sau în cadrul mecanismelor de reglementare a acelor piețe.

(2) O măsură de salvagardare poate fi instituită în conformitate cu dispozițiile stabilite în prezentul capitol, atunci când produsele originare din regiunile sau statele prevăzute în lista din anexa I sunt importate în Uniune în cantități atât de mari și în astfel de condiții încât să provoace sau riscă să provoace disfuncționalități ale situației economice dintr-una sau mai multe regiuni ultraperiferice ale Uniunii.

## Articolul 11

**Stabilirea condițiilor pentru a institui măsuri de salvagardare**

(1) Stabilirea prejudiciului grav sau a riscului producerii unui prejudiciu grav cuprinde, printre altele, următorii factori:

- (a) volumul importurilor, în special în cazul în care s-a înregistrat o majorare semnificativă a acestuia, fie în termeni absoluți, fie relativi, prin raportarea la producția sau consumul în Uniune;
- (b) prețul importurilor, în special în cazul în care s-a înregistrat o subcotare a prețurilor în comparație cu prețul unui produs similar în Uniune;
- (c) impactul ulterior asupra industriei Uniunii, astfel cum este indicat de evoluțiile anumitor factori economici, precum producția, utilizarea capacității, stocurile, vânzările, cota de piață, scăderea prețurilor sau împiedicarea creșterii prețurilor care ar fi avut loc în mod normal, profitul, randamentul capitalului investit, fluxul de numerar și ocuparea forței de muncă;
- (d) alți factori decât tendințele importurilor, care produc sau ar fi putut produce un prejudiciu industriei Uniunii vizate.

(2) Stabilirea disfuncționalităților sau a riscului producerii unor disfuncționalități se bazează pe factori obiectivi, cuprinzând următoarele elemente:

- (a) majorarea volumului importurilor, în termeni absoluți sau relativi, prin raportarea la producția din Uniune și la importurile din alte surse; și
- (b) efectul unor astfel de importuri asupra prețurilor; sau
- (c) efectul unor astfel de importuri asupra industriei Uniunii sau sectorului economic vizat, în ceea ce privește, printre altele, nivelurile vânzărilor, producția, situația financiară și ocuparea forței de muncă.

(3) Pentru a stabili dacă importurile sunt efectuate în condiții care provoacă sau riscă să provoace disfuncționalități pe piețele produselor agricole sau în cadrul mecanismelor de reglementare a acelor piețe, inclusiv regulamentele privind organizarea comună a piețelor (OCP), se iau în considerare toți factorii obiectivi relevanți, inclusiv unul sau mai multe din următoarele elemente:

- (a) volumul importurilor în comparație cu nivelurile din anii calendaristici sau de comercializare anteriori, după caz, ale producției și consumului intern și cu nivelurile viitoare planificate în conformitate cu reforma OCP;
- (b) nivelul prețurilor interne în comparație cu prețurile de referință sau țintă după caz, sau în cazul în care nu sunt aplicabile, în comparație cu prețurile medii de pe piața internă din aceeași perioadă a anilor de comercializare anteriori;
- (c) pe piețele de produse înscrise la poziția tarifară 1701, situații în care prețul mediu pentru zahăr alb pe piața Uniunii scade timp de două luni consecutive sub 80 % din prețul mediu pentru zahăr alb pe piața Uniunii înregistrat în anul de comercializare anterior.

(4) Pentru a stabili dacă condițiile prevăzute la alineatele (1), (2) și (3) sunt îndeplinite în cazul regiunilor ultraperiferice ale Uniunii, analizele se limitează la teritoriul regiunii sau al regiunilor ultraperiferice în cauză. O atenție deosebită se acordă dimensiunii industriei locale, situației sale financiare și situației ocupării forței de muncă.

## Articolul 12

**Deschiderea procedurilor**

(1) O anchetă se deschide la cererea unui stat membru sau la inițiativa Comisiei, în cazul în care Comisia consideră că există probe suficiente care să justifice ancheta.



(2) Statele membre informează Comisia în cazul în care din evoluțiile importurilor din oricare din regiunile sau statele menționate în anexa I reiese necesitatea instituirii unor măsuri de salvagardare. Această informare trebuie să cuprindă probele disponibile, stabilite pe baza criteriilor definite la articolul 11. Comisia transmite aceste informații tuturor statelor membre în termen de trei zile lucrătoare de la primirea acestora.

(3) În cazul în care există probe suficiente pentru a justifica deschiderea procedurilor, Comisia publică un aviz în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*. Deschiderea procedurilor are loc în termen de o lună de la data primirii informațiilor din partea unui stat membru.

Comisia informează statele membre cu privire la analiza informațiilor realizată de aceasta în mod normal în termen de 21 de zile de la data furnizării informațiilor către Comisie.

(4) În cazul în care Comisia consideră că sunt întrunite oricare dintre circumstanțele prevăzute la articolul 10, aceasta notifică de îndată regiunea sau statele prevăzute în anexa I vizată (vizate) de intenția sa de a începe o anchetă. Notificarea poate fi însoțită de o invitație la consultări, în scopul clarificării situației și identificării unei soluții reciproc satisfăcătoare.

### Articolul 13

#### **Ancheta**

(1) După deschiderea procedurilor, Comisia începe o anchetă.

(2) Comisia poate solicita statelor membre să îi furnizeze informații, caz în care statele membre iau toate măsurile necesare pentru a da curs oricăror astfel de cereri. În cazul în care aceste informații sunt de interes general sau în cazul în care transmiterea lor a fost solicitată de un stat membru, Comisia transmite informațiile tuturor statelor membre, cu condiția ca acestea să nu fie confidențiale; în cazul în care informațiile sunt confidențiale Comisia transmite un rezumat neconfidențial al acestora.

(3) În cazul unei anchete care se limitează la o regiune ultraperiferică a Uniunii, Comisia poate solicita autorităților locale competente să furnizeze informațiile menționate la alineatul (2), prin intermediul statului membru vizat.

(4) Ancheta, atunci când este posibil, se finalizează în termen de șase luni de la începere. În circumstanțe excepționale, acest termen poate fi prelungit cu trei luni.

### Articolul 14

#### **Instituirea unor măsuri de salvagardare provizorii**

(1) Măsurile de salvagardare provizorii se aplică în circumstanțe grave, în cazul în care o întârziere ar provoca un prejudiciu dificil de reparat, în baza unei constatări preliminare privind existența oricăreia dintre circumstanțele prevăzute la articolul 10. Astfel de măsuri de salvagardare provizorii se adoptă în conformitate cu procedura de consultare menționată la articolul 19 alineatul (4) sau în caz de urgență, în conformitate cu articolul 19 alineatul (6).

(2) Având în vedere situația specială a regiunilor ultraperiferice ale Uniunii și vulnerabilitatea acestora la orice majorare bruscă a importurilor, măsurile de salvagardare provizorii se aplică în cadrul procedurilor care le sunt aplicabile în cazul unei constatări preliminare privind majorarea importurilor. Respectivele măsuri de salvagardare provizorii se adoptă în conformitate cu procedura de consultare menționată la articolul 19 alineatul (4) sau, în caz de urgență, în conformitate cu articolul 19 alineatul (6).

(3) În cazul în care un stat membru solicită intervenția imediată a Comisiei și în cazul în care sunt îndeplinite condițiile prevăzute la alineatul (1) sau (2), Comisia ia o decizie în termen de cel mult cinci zile lucrătoare de la primirea cererii.

- (4) Măsurile de salvagardare provizorii pot consta în majorarea taxei vamale aferente produsului vizat până la un nivel care nu depășește taxa vamală aplicată altor membri OMC sau în contingente tarifare.
- (5) Măsurile de salvagardare provizorii se aplică pentru o durată de cel mult 180 de zile. În cazurile în care măsurile provizorii se limitează la regiunile ultraperiferice, durata aplicării acestora nu poate depăși 200 de zile.
- (6) În cazul în care măsurile de salvagardare provizorii sunt abrogate ca urmare a faptului că nu au fost îndeplinite condițiile stabilite la articolele 10 și 11, orice taxă percepută în temeiul respectivelor măsuri se rambursează automat.

#### Articolul 15

### Încheierea procedurilor și a anchetelor fără instituirea unor măsuri

În cazul în care măsurile de salvagardare nu sunt considerate necesare, procedurile și anchetele se încheie în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 19 alineatul (5).

#### Articolul 16

### Instituirea unor măsuri de salvagardare definitive

- (1) În cazul în care elementele de fapt, astfel cum au fost stabilite în final, arată că sunt îndeplinite oricare dintre circumstanțele prevăzute la articolul 10, Comisia solicită consultări cu regiunea sau statul în cauză, în cadrul mecanismului instituțional corespunzător stabilit în acordurile relevante care permit unei regiuni sau unui stat să fie inclus(ă) în anexa I în vederea găsirii unei soluții reciproc satisfăcătoare.
- (2) În cazul în care, în termen de 30 de zile de la data sesizării regiunii sau statului în cauză, consultările prevăzute la alineatul (1) din prezentul articol nu conduc la o soluție reciproc satisfăcătoare, Comisia, în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 19 alineatul (5), ia decizia de a institui măsuri de salvagardare definitive în termen de 20 de zile lucrătoare de la încheierea perioadei de consultări.
- (3) Măsurile de salvagardare definitive pot avea una din următoarele forme:
- (a) o suspendare a reducerii nivelului taxei la import pentru produsul vizat originar din regiunea sau statul în cauză;
  - (b) o majorare a taxei vamale asupra produsului vizat până la un nivel care nu depășește taxa vamală aplicată altor membri OMC;
  - (c) un contingent tarifar.
- (4) Nu se aplică măsuri de salvagardare definitive aceluiași produs din aceeași regiune sau stat la mai puțin de un an după ce astfel de măsuri anterioare au expirat sau au fost retrase.

#### Articolul 17

### Durata și reexaminarea măsurilor de salvagardare

- (1) O măsură de salvagardare rămâne în vigoare numai pe durata necesară pentru a preveni sau remedia prejudiciul grav sau disfuncționalitățile. Durata respectivă nu poate depăși doi ani, incluzând durata unei eventuale măsuri provizorii, cu excepția cazului în care este prelungită, în conformitate cu alineatul (2). În cazul în care măsura se limitează la una sau mai multe dintre regiunile ultraperiferice ale Uniunii, perioada de aplicare nu poate depăși patru ani.

(2) Durata inițială a măsurii de salvagardare poate fi prelungită, în mod excepțional, cu condiția de a se determina necesitatea în continuare a măsurii de salvagardare pentru prevenirea sau remedierea prejudiciului grav sau a disfuncționalităților.

(3) Prolungirile se decid în conformitate cu procedurile stabilite în prezentul regulament aplicabile anchetelor și prin recurgerea la aceleași proceduri precum cele utilizate la instituirea măsurilor inițiale.

Durata totală de aplicare a unei măsuri de salvagardare nu poate depăși patru ani, inclusiv orice altă măsură provizorie. În cazul unei măsuri limitate la una sau mai multe dintre regiunile ultraperiferice ale Uniunii, această durată se prelungește la opt ani.

(4) În cazul în care durata măsurii de salvagardare depășește un an, aceasta este liberalizată treptat, la intervale periodice, pe durata aplicării sale, incluzând orice prelungire.

Consultările cu regiunea sau statul în cauză au loc periodic în cadrul organismelor instituționale corespunzătoare determinate prin acordurile relevante în vederea stabilirii unui calendar privind eliminarea măsurilor de salvagardare, de îndată ce circumstanțele permit acest lucru.

#### Articolul 18

##### Măsuri de supraveghere

(1) Atunci când evoluția importurilor unui produs originar dintr-un stat ACP este de așa manieră încât importurile respective ar putea genera oricare dintre circumstanțele menționate la articolul 10, importurile produsului respectiv pot face obiectul unei supravegheri prealabile din partea Uniunii.

(2) Decizia de a institui măsuri de supraveghere se ia de către Comisie în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 19 alineatul (4).

(3) Măsurile de supraveghere sunt valabile pentru o durată limitată. În absența unor dispoziții contrare, valabilitatea acestora încetează la încheierea celei de a doua perioade de șase luni care urmează primei perioade de șase luni de la instituirea măsurilor.

(4) Măsurile de supraveghere pot fi limitate la teritoriul uneia sau mai multor regiuni ultraperiferice ale Uniunii, după caz.

(5) Decizia de a institui măsuri de supraveghere este comunicată de îndată organismului instituțional corespunzător determinat prin acordurile relevante care permit unei regiuni sau unui stat să fie inclus(ă) în anexa I.

#### Articolul 19

##### Procedura comitetului

(1) În sensul articolelor 14, 15, 16 și 18 din prezentul regulament, Comisia este asistată de comitetul consultativ instituit prin articolul 3 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2015/478 al Parlamentului European și al Consiliului <sup>(1)</sup>. Respectivul comitet reprezintă un comitet în sensul Regulamentului (UE) nr. 182/2011.

(2) În sensul articolelor 5 și 6 din prezentul regulament și în sensul articolului 6 alineatele (11) și (13) și articolului 36 alineatul (4) din anexa II din prezentul regulament, Comisia este asistată de Comitetul Codului Vamal instituit prin articolul 285 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului <sup>(2)</sup>. Respectivul comitet reprezintă un comitet în sensul Regulamentului (UE) nr. 182/2011.

<sup>(1)</sup> Regulamentul (UE) 2015/478 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 martie 2015 privind regimul comun aplicabil importurilor (JO L 83, 27.3.2015, p. 16).

<sup>(2)</sup> Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 octombrie 2013 de stabilire a Codului vamal al Uniunii (JO L 269, 10.10.2013, p. 1).

- (3) În sensul articolelor 7 și 8 din prezentul regulament, Comisia este asistată de Comitetul de gestionare a organizării comune a piețelor agricole instituit prin articolul 229 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 al Parlamentului European și al Consiliului <sup>(1)</sup>. Respectivul comitet reprezintă un comitet în sensul Regulamentului (UE) nr. 182/2011.
- (4) În cazul în care se face trimitere la prezentul alineat, se aplică articolul 4 din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.
- (5) În cazul în care se face trimitere la prezentul alineat, se aplică articolul 5 din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.
- (6) În cazul în care se face trimitere la prezentul alineat, se aplică articolul 8 din Regulamentul (UE) nr. 182/2011, coroborat cu articolul 4 din respectivul regulament.

#### Articolul 20

### Măsuri excepționale cu aplicare teritorială limitată

În cazul în care rezultă că condițiile prevăzute pentru adoptarea măsurilor de salvagardare sunt îndeplinite într-unul sau mai multe state membre, Comisia poate autoriza, în mod excepțional, aplicarea unor măsuri de supraveghere sau de salvagardare limitate la statul membru sau statele membre în cauză, în cazul în care consideră că măsurile aplicate la acel nivel sunt mai adecvate decât măsurile aplicate pe întreg teritoriul Uniunii. Măsurile respective au o durată strict limitată și, pe cât posibil, nu afectează funcționarea pieței interne.

#### CAPITOLUL V

### DISPOZIȚII PROCEDURALE

#### Articolul 21

### Adaptarea la progresul tehnic

Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 22 în ceea ce privește modificarea cu caracter tehnic a articolului 6 și a articolelor 9-20, care pot fi necesare datorită diferențelor existente între prezentul regulament și acordurile semnate și care se aplică cu titlu provizoriu sau încheiate în conformitate cu articolul 218 din TFUE, cu regiunile sau statele prevăzute în lista din anexa I.

#### Articolul 22

### Exercitarea delegării

- (1) Competența de a adopta acte delegate este conferită Comisiei în condițiile prevăzute în prezentul articol.
- (2) Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 3 se conferă Comisiei pe o perioadă de cinci ani de la 21 iunie 2013. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 2 alineatele (2) și (3), la articolul 4 alineatul (3), la articolul 5 alineatul (3) și la articolul 21 se conferă Comisiei pe o perioadă de cinci ani de la 20 februarie 2014. Comisia prezintă un raport privind delegarea de competențe cu cel puțin nouă luni înainte de încheierea perioadei de cinci ani. Delegarea de competențe se prelungește tacit cu perioade de timp identice, cu excepția cazului în care Parlamentul European sau Consiliul se opun prelungirii respective cu cel puțin trei luni înainte de încheierea fiecărei perioade.

<sup>(1)</sup> Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 decembrie 2013 de instituire a unei organizări comune a piețelor produselor agricole și de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 922/72, (CEE) nr. 234/79, (CE) nr. 1037/2001 și (CE) nr. 1234/2007 ale Consiliului (JO L 347, 20.12.2013, p. 671).

(3) Competența de a dopta acte delegate, menționată la articolul 2 alineatele (2) și (3), la articolul 3, la articolul 4 alineatul (3), la articolul 5 alineatul (3) și la articolul 21 poate fi revocată în orice moment de către Parlamentul European sau de către Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.

(4) Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia se consultă cu experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.

(5) De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.

(6) Un act delegat adoptat în conformitate cu articolul 3, articolul 4 alineatul (3), articolul 5 alineatul (3) sau cu articolul 21 intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de două luni de la notificarea actului respectiv Parlamentului European și Consiliului sau în cazul în care, înainte de expirarea termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia cu privire la faptul că nu vor formula obiecții. Termenul respectiv se prelungește cu două luni la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

(7) Un act delegat adoptat în conformitate cu articolul 2 alineatele (2) și (3) intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de două luni de la notificarea actului respectiv Parlamentului European și Consiliului sau în cazul în care, înainte de expirarea termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia cu privire la faptul că nu vor formula obiecții. Termenul respectiv se prelungește cu patru luni la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

#### Articolul 23

#### Raportare

Comisia include informații privind punerea în aplicare a prezentului regulament în raportul său anual, cu privire la aplicarea măsurilor de apărare comercială prezentat Parlamentului European și Consiliului în temeiul articolului 22a din Regulamentul (CE) nr. 1225/2009 al Consiliului <sup>(1)</sup>.

#### CAPITOLUL VI

#### DISPOZIȚII FINALE

#### Articolul 24

#### Abrogare

Regulamentul (CE) nr. 1528/2007 se abrogă.

Trimiterile la regulamentul abrogat se interpretează ca trimiteri la prezentul regulament și se citesc în conformitate cu tabelul de corespondență prevăzut în anexa IV.

#### Articolul 25

#### Intrarea în vigoare

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării sale în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

<sup>(1)</sup> Regulamentul (CE) nr. 1225/2009 al Consiliului din 30 noiembrie 2009 privind protecția împotriva importurilor care fac obiectul unui dumping din partea țărilor care nu sunt membre ale Comunității Europene (JO L 343, 22.12.2009, p. 51).

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în statele membre în conformitate cu tratatele.

Adoptat la Strasbourg, 8 iunie 2016.

*Pentru Parlamentul European*  
*Președintele*  
M. SCHULZ

*Pentru Consiliu*  
*Președintele*  
A.G. KOENDERS

---

## ANEXA I

## LISTA REGIUNILOR SAU STATELOR CARE AU ÎNCHEIAT NEGOCIERILE ÎN SENSUL ARTICOLULUI 2 ALINEATUL (2)

ANTIGUA ȘI BARBUDA

UNIUNEA BAHAMAS

BARBADOS

BELIZE

REPUBLICA BOTSWANA

REPUBLICA CAMERUN

REPUBLICA CÔTE D'IVOIRE

UNIUNEA DOMINICA

REPUBLICA DOMINICANĂ

REPUBLICA FIJI

REPUBLICA GHANA

GRENADA

REPUBLICA COOPERATISTĂ GUYANA

JAMAICA

REPUBLICA KENYA

REPUBLICA MADAGASCAR

REPUBLICA MAURITIUS

REPUBLICA NAMIBIA

STATUL INDEPENDENT PAPUA-NOUA GUINEE

FEDERAȚIA SAINT KITTS ȘI NEVIS

SAINT LUCIA

SAINT VINCENT ȘI GRENADINE

REPUBLICA SEYCHELLES

REPUBLICA SURINAME

REGATUL SWAZILAND

REPUBLICA TRINIDAD ȘI TOBAGO

REPUBLICA ZIMBABWE

---

## ANEXA II

**Reguli de origine****PRIVIND DEFINIȚIA NOȚIUNII DE „PRODUSE ORIGINARE” ȘI METODE DE COOPERARE ADMINISTRATIVĂ**

TITLUL I: Dispoziții generale

Articole

1. Definiții

TITLUL II: Definiția noțiunii de produse originare

Articole

2. Condiții generale
3. Produse obținute integral
4. Produse prelucrate sau transformate suficient
5. Operațiuni de prelucrare sau transformare insuficiente
6. Cumulul originii
7. Unitatea de luat în considerare
8. Accesorii, piese de schimb și utilaje
9. Seturi
10. Elemente neutre

TITLUL III: Condiții teritoriale

Articole

11. Principiul teritorialității
12. Transportul direct
13. Expoziții

TITLUL IV: Dovada de origine

Articole

14. Condiții generale
15. Procedura de eliberare a unui certificat de circulație a mărfurilor EUR. 1
16. Certificate de circulație a mărfurilor EUR. 1 eliberate retroactiv
17. Eliberarea unui duplicat al certificatului de circulație a mărfurilor EUR. 1
18. Eliberarea unor certificate de circulație a mărfurilor EUR. 1 pe baza unei dovezi de origine eliberate sau întocmite anterior
19. Condiții pentru întocmirea unei declarații pe factură
20. Exportator autorizat



21. Valabilitatea dovezii de origine
22. Procedura de tranzit
23. Prezentarea dovezii de origine
24. Importul eşalonat
25. Scutiri de la prezentarea dovezii de origine
26. Procedura de informare în scopuri de cumul
27. Documente justificative
28. Păstrarea dovezii de origine și a documentelor justificative
29. Neconcordanțe și erori formale
30. Sumele exprimate în euro

TITLUL V: Metode de cooperare administrativă

Articole

31. Asistența reciprocă
32. Controlul dovezilor de origine
33. Controlul declarațiilor furnizorului
34. Sancțiuni
35. Zone libere
36. Derogări

TITLUL VI: Ceuta și Melilla

Articole

37. Condiții speciale

TITLUL VII: Dispoziții finale

Articole

38. Apendice

INDEX

APENDICE

- APENDICELE 1: Note introductive la lista din apendicele 2
- APENDICELE 2: Lista prelucrărilor sau a transformărilor necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original
- APENDICELE 2A: Derogările de la lista prelucrărilor sau a transformărilor necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original în conformitate cu articolul 4 din prezenta anexă
- APENDICELE 3: Formular pentru certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1
- APENDICELE 4: Declarație pe factură

APENDICELE 5A:	Declarația furnizorului pentru produse cu caracter originar preferențial
APENDICELE 5B:	Declarația furnizorului pentru produse fără caracter originar preferențial
APENDICELE 6:	Fișa de informații
APENDICELE 7:	Produse cărora nu li se aplică articolul 6 alineatul (5) din prezenta anexă
APENDICELE 8:	Produse pescărești cărora nu li se aplică temporar articolul 6 alineatul (5) din prezenta anexă
APENDICELE 9:	Țările în curs de dezvoltare învecinate
APENDICELE 10:	Produse cărora li se aplică de la 1 octombrie 2015 dispozițiile privind cumulul prevăzute la articolul 2 alineatul (2) și la articolul 6 alineatele (1) și (2) din prezenta anexă și cărora nu li se aplică dispozițiile articolului 6 alineatele (5), (9) și (12) din prezenta anexă
APENDICELE 11:	Produse cărora nu li se aplică dispozițiile articolului 6 alineatele (5), (9) și (12) din prezenta anexă
APENDICELE 12:	Țările și teritoriile de peste mări

## TITLUL I

### DISPOZIȚII GENERALE

#### *Articolul 1*

#### **Definiții**

În sensul prezentei anexe se aplică următoarele definiții:

- (a) „fabricare” înseamnă orice prelucrare sau transformare, inclusiv asamblarea sau operațiunile specifice;
- (b) „material” înseamnă orice ingredient, orice materie primă, orice componentă sau parte etc., utilizat(ă) la fabricarea unui produs;
- (c) „produs” înseamnă produsul obținut, chiar dacă se utilizează ulterior în cursul altei operațiuni de fabricare;
- (d) „mărfuri” înseamnă materialele și produsele;
- (e) „valoarea în vamă” înseamnă valoarea determinată în conformitate cu Acordul din 1994 privind aplicarea articolului VII din GATT 1994 (Acord pentru valoarea în vamă al OMC);
- (f) „preț franco fabrică” înseamnă prețul plătit pentru produs producătorului în întreprinderea căruia s-a realizat ultima prelucrare sau transformare, inclusiv valoarea tuturor materialelor utilizate, cu deducerea tuturor taxelor interne care sunt sau pot fi restituite în cazul în care produsul obținut este exportat;
- (g) „valoarea materialelor” înseamnă valoarea în vamă în momentul importului materialelor neoriginare utilizate sau, în cazul în care valoarea respectivă nu se cunoaște sau nu se poate determina, primul preț verificabil plătit pentru materiale în teritoriul în cauză;
- (h) „valoarea materialelor originare” înseamnă valoarea acestor materiale definită la litera (g) aplicată mutatis mutandis;
- (i) „valoarea adăugată” înseamnă prețul franco fabrică al produselor, diminuat cu valoarea în vamă a materialelor importate în Uniune sau în statele ACP;
- (j) „capitole” și „poziții” înseamnă capitolele și pozițiile (din patru cifre) utilizate în nomenclatură care constituie Sistemul Armonizat de Descriere și Codificare a mărfurilor, denumit în prezenta anexă „Sistemul armonizat” sau „SA”;

- (k) „încadrat” înseamnă încadrarea unui produs sau material la o anumită poziție;
- (l) „transport” înseamnă produsele expediate simultan de către un exportator către un destinatar sau înscrise într-un document de transport unic al exportatorului către destinatar sau, în absența unui astfel de document, înscrise pe o factură unică;
- (m) „teritorii” înseamnă teritoriile, inclusiv apele teritoriale.
- (n) „TTPM” înseamnă țările și teritoriile de peste mări astfel cum sunt definite în apendicele 12.

## TITLUL II

### DEFINIȚIA NOȚIUNII DE „PRODUSE ORIGINARE”

#### Articolul 2

#### Condiții generale

- (1) În sensul prezentului regulament, următoarele produse sunt considerate origine din statele ACP prevăzute în lista din anexa I la prezentul regulament, state denumite, în sensul prezentei anexe, „statele ACP”:
- (a) produse obținute integral în statele ACP în sensul articolului 3 din prezenta anexă;
  - (b) produse obținute în statele ACP și care încorporează materiale care nu au fost obținute integral în acestea, în cazul în care materialele respective au fost supuse unei prelucrări sau transformări suficiente în statele ACP, în sensul articolului 4 din prezenta anexă;
- (2) În sensul punerii în aplicare a alineatului (1), teritoriile statelor ACP se consideră ca fiind un singur teritoriu.

Produsele origine realizate din materiale obținute integral ori prelucrate sau transformate suficient în două sau mai multe state ACP se consideră produse origine din statul ACP în care a avut loc ultima prelucrare sau transformare, în măsura în care prelucrarea sau transformarea efectuată depășește operațiunile menționate la articolul 5 din prezenta anexă.

- (3) Pentru produsele menționate în apendicele 10, dispozițiile alineatului (2) se aplică numai de la 1 octombrie 2015.

#### Articolul 3

#### Produse obținute integral

- (1) Următoarele produse sunt considerate ca fiind obținute integral în statele ACP sau în Uniune:
- (a) produsele minerale extrase din solul lor sau de pe fundul mărilor sau oceanelor;
  - (b) produsele din regnul vegetal care se recoltează pe teritoriul lor;
  - (c) animalele vii care se nasc și cresc pe teritoriul lor;
  - (d) produsele provenite de la animalele vii care sunt crescute pe teritoriul lor;
  - (e) produsele vânătoarești sau produsele pescărești care se găsesc pe teritoriul lor;
  - (f) produsele de acvacultură, inclusiv de maricultură, pentru cazurile în care peștii se nasc și cresc pe teritoriul lor;

- (g) produsele de pescuit maritim și alte produse extrase din mare în afara apelor teritoriale cu ajutorul navelor lor;
- (h) produsele fabricate la bordul navelor-fabrică, exclusiv din produsele menționate la litera (g);
- (i) articolele uzate, care nu se mai pot folosi decât pentru recuperarea materiilor prime, inclusiv anvelope pneumatice uzate care nu se mai pot folosi decât pentru reșapări sau pentru a fi folosite ca deșeuri;
- (j) deșeurile provenite din operațiunile de fabricare care se efectuează pe teritoriul lor;
- (k) produsele extrase din solul sau subsolul marin aflat în afara apelor lor teritoriale, cu condiția ca acestea să aibă drepturi exclusive de exploatare a solului sau a subsolului respectiv;
- (l) mărfurile care se fabrică pe teritoriul lor, exclusiv din produsele prevăzute la literele (a)-(k).
- (2) Expresiile „navele acestora” și „navele fabrică ale acestora” menționate la alineatul (1) literele (g) și (h) nu se aplică decât navelor și navelor fabrică care:
- (a) sunt înmatriculate într-un stat membru sau într-un stat ACP;
- (b) arborează pavilionul unui stat membru sau al unui stat ACP;
- (c) îndeplinesc una din următoarele condiții:
- (i) cel puțin 50 % dintre acestea sunt în proprietatea cetățenilor unui stat ACP sau unui stat membru; sau
- (ii) sunt în proprietatea unor societăți care
- își au sediile sociale și sediile principale în statul ACP sau într-un stat membru; precum și
- sunt în proporție de cel puțin 50 % în proprietatea statului ACP, a instituțiilor publice ale acestuia, sau a cetățenilor statului respectiv sau ai unui stat membru.
- (3) Fără a aduce atingere dispozițiilor alineatului (2), Uniunea recunoaște, la cererea unui stat ACP, navele navlosite sau luate în leasing de statul ACP pentru a întreprinde activități de pescuit în zona sa economică exclusivă ca fiind „navele lor” în următoarele condiții:
- (a) statul ACP a oferit Uniunii posibilitatea de a negocia un acord de pescuit, pe care Uniunea nu a acceptat-o;
- (b) contractele de navlosire sau de leasing sunt acceptate de Comisie ca asigurând posibilități adecvate de dezvoltare a capacității statului ACP de a pescui pentru sine și, în special, ca acordând statului ACP răspunderea pentru gestionarea nautică și comercială a navei puse la dispoziție pe o durată semnificativă.

#### Articolul 4

### Produse prelucrate sau transformate suficient

(1) În sensul prezentei anexe, produsele care nu sunt obținute integral se consideră prelucrate sau transformate suficient în statele ACP sau în Uniune, în cazul în care sunt îndeplinite condițiile prevăzute în apendicele 2 sau în apendicele 2A. Respectivul condiții indică, pentru toate produsele reglementate de prezentul regulament, prelucrarea sau transformarea la care trebuie supuse materialele neoriginare utilizate în fabricarea acestor produse și se aplică exclusiv acestor materiale. Prin urmare, în cazul în care un produs care a dobândit caracterul originar îndeplinind condițiile stabilite în lista pentru respectivul produs este utilizat în fabricarea altui produs, condițiile care se aplică pentru produsul în care este încorporat nu i se aplică și nu se ține seama de materialele neoriginare care au putut fi utilizate la fabricarea sa.

(2) În pofida alineatului (1), materialele neoriginare care, în conformitate cu condițiile prevăzute în apendicele 2 și 2A, nu ar trebui să fie utilizate la fabricarea unui produs determinat, pot fi cu toate acestea utilizate, cu condiția ca:

- (a) valoarea lor totală să nu fie mai mare de 15 % din prețul franco fabrică al produsului;
- (b) prin aplicarea prezentului alineat, să nu se depășească niciunul din procente indicate în listă în ceea ce privește valoarea maximă a materialelor neoriginare.

Prezentul alineat nu se aplică produselor menționate la capitolele 50-63 din Sistemul armonizat.

- (3) (a) În pofida alineatului (1) și după notificarea prealabilă adresată Comisiei Europene de către un stat ACP din Pacific, produsele pescărești prelucrate înscrise la pozițiile 1604 și 1605, prelucrate sau produse în locații terestre în statul respectiv din materiale neoriginare înscrise la pozițiile 0302 sau 0303 care au fost debarcate într-un port al statului respectiv, sunt considerate prelucrate sau transformate suficient în sensul articolului 2. Notificarea adresată Comisiei prezintă avantajele dezvoltării sectorului pescuitului în statul respectiv și cuprinde informațiile necesare cu privire la speciile în cauză, produsele ce urmează a fi fabricate, precum și menționarea cantităților respective vizate.
  - (b) Statul ACP din Pacific elaborează un raport către Uniune cu privire la punerea în aplicare a literei (a), în termen de cel mult trei ani de la notificare.
  - (c) Litera (a) se aplică fără a aduce atingere măsurilor sanitare și fitosanitare în vigoare la nivelul Uniunii, conservării eficiente și gestionării durabile a resurselor piscicole și sprijinului în combaterea activităților de pescuit ilegale, nedeclarate și nereglementate din regiune.
- (4) Alineatele (1), (2) și (3) se aplică fără a aduce atingere articolului 5.

#### Articolul 5

### Operațiuni de prelucrare sau transformare insuficiente

(1) Fără a se aduce atingere alineatului (2), operațiunile următoare sunt considerate drept prelucrări sau transformări insuficiente pentru a le fi conferit caracterul original, indiferent dacă sunt sau nu îndeplinite condițiile prevăzute la articolul 4:

- (a) operațiunile de conservare menite să asigure menținerea produselor în stare bună pe durata transportului și a depozitării (aerisire, întindere, uscare, refrigerare, introducerea în saramură, apă sulfuroasă sau alte soluții apoase, extragerea părților deteriorate și operațiuni similare);
- (b) operațiunile simple de îndepărtare a prafului, de cernere, de sortare, de clasificare, de asortare (inclusiv alcătuirea unor seturi de mărfuri), de spălare, de vopsire, de tăiere;
- (c) schimbările de ambalaj și divizarea și gruparea pachetelor;
- (d) simpla introducere în butelii, în flacoane, în pungi, în casete, în cutii, simpla fixare pe planșete etc., precum și toate celelalte operațiuni simple de ambalare;
- (e) aplicarea pe produse sau pe ambalajele acestora a unor mărci, etichete sau alte semne distinctive similare;
- (f) simpla amestecare a produselor, din aceeași categorie sau categorii diferite; amestecul zahărului cu orice alt material;
- (g) simpla asamblare a părților pentru a constitui un produs complet;

- (h) cumulul a două sau mai multe operațiuni prevăzute la literele (a)-(g);
  - (i) sacrificarea animalelor;
  - (j) decorticarea, înălbirea parțială sau completă, netezirea și glasarea cerealelor sau a orezului;
  - (k) operațiunile de colorare a zahărului sau de formare a bucăților de zahăr;
  - (l) decojirea, înlăturarea sâmburilor sau curățarea fructelor și legumelor.
- (2) Toate operațiunile efectuate într-un stat ACP sau în Uniune asupra unui produs determinat se iau în considerare împreună pentru a determina dacă prelucrarea sau transformarea la care a fost supus acest produs trebuie considerată insuficientă în sensul alineatului (1).

#### Articolul 6

### Cumulul originii

#### Cumulul cu TTPM și Uniunea

- (1) Materialele originare din Uniune sau din TTPM se consideră materiale originare din statele ACP atunci când sunt încorporate într-un produs obținut acolo. Nu este necesar ca materialele respective să fi fost supuse unei prelucrări sau unei transformări suficiente, cu condiția să facă obiectul unei prelucrări sau al unei transformări care depășește cele menționate la articolul 5.
- (2) Prelucrarea sau transformarea efectuată în Uniune sau în TTPM se consideră efectuată în statele ACP, în cazul în care materialele sunt supuse unei prelucrări sau transformări ulterioare în statele ACP, care depășește cele menționate la articolul 5.
- (3) În scopul de a determina originea produselor din TTPM, se aplică dispozițiile prezentei anexe *mutatis mutandis*.
- (4) Dispozițiile prezentului articol se aplică produselor menționate în apendicele 10 numai de la 1 octombrie 2015.

#### Cumulul cu Africa de Sud

- (5) Sub rezerva dispozițiilor alineatelor (6), (7), (8) și (11), materialele originare din Africa de Sud se consideră originare din statele ACP atunci când sunt încorporate într-un produs obținut acolo, cu condiția ca acestea să fi făcut obiectul unei prelucrări sau al unei transformări care depășește cele prevăzute la articolul 5. Nu este necesar ca materialele respective să fi fost supuse unei prelucrări sau unei transformări suficiente.
- (6) Produsele care au obținut statutul de produse originare în temeiul alineatului (5) continuă să fie considerate produse originare în statele ACP numai în cazul în care valoarea adăugată depășește valoarea materialelor utilizate originare din Africa de Sud. În orice alt caz, produsele în cauză se consideră originare din Africa de Sud. La atribuirea originii, nu se ține seama de materialele originare din Africa de Sud care au fost supuse unei prelucrări sau unei transformări suficiente în statele ACP.
- (7) Cumulul prevăzut la alineatul (5) nu se aplică produselor menționate în apendicele 7, 10 și 11.
- (8) Cumulul prevăzut la alineatul (5) poate fi aplicat produselor cuprinse în lista din apendicele 8 numai în cazul în care taxele vamale pentru aceste produse în cadrul ACDC au fost eliminate. Comisia publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* (seria C) data la care s-au îndeplinit condițiile din prezentul alineat.

(9) Fără a aduce atingere alineatelor (7) și (8), prelucrarea și transformarea efectuate în Africa de Sud se consideră efectuate într-un alt stat membru al Uniunii vamale sudafricane (SACU) (*South African Customs Union*), în calitate de stat ACP, în cazul în care materialele au fost supuse unei prelucrări sau unei transformări ulterioare în acel stat membru al SACU.

(10) Fără a aduce atingere alineatelor (7) și (8) și la cererea statelor ACP, prelucrarea și transformarea efectuate în Africa de Sud se consideră efectuate în statele ACP, în cazul în care materialele au fost supuse unei prelucrări sau unei transformări ulterioare într-un stat ACP în cadrul unui acord de integrare economică regională.

(11) Cu privire la solicitările statelor ACP se adoptă decizii în conformitate cu procedura de examinare prevăzută la articolul 19 alineatul (5) din prezentul Regulament.

(12) Cumulul prevăzut la alineatul (5) poate fi aplicat numai în cazul în care materialele din Africa de Sud au dobândit statutul de produse originare prin aplicarea regulilor de origine identice cu cele din prezenta anexă. Cumulul prevăzut la alineatele (9) și (10) se poate aplica numai prin aplicarea regulilor de origine identice cu cele prevăzute de prezenta anexă.

#### Cumulul cu țările în curs de dezvoltare învecinate

(13) La solicitarea statelor ACP, materialele originare dintr-un stat în curs de dezvoltare învecinat, altul decât un stat ACP, aparținând unei entități geografice coerente, se consideră materiale originare din statele ACP, în cazul în care sunt încorporate într-un produs obținut acolo. Nu este necesar ca materialele respective să fi fost supuse unei prelucrări sau transformări suficiente în cazul în care:

- prelucrarea sau transformarea efectuată într-un stat ACP depășește operațiunile prevăzute în lista din articolul 5;
- statele ACP, Uniunea și celelalte țări în cauză au încheiat un acord privind procedurile administrative adecvate care asigură o aplicare corectă a prezentului alineat.

Prezentul alineat nu se aplică produselor din ton încadrate la capitolul 3 sau 16 din Sistemul armonizat și produselor din orez încadrate la poziția tarifară 1006.

Pentru a determina dacă produsele sunt originare din țara în curs de dezvoltare învecinată, se aplică dispozițiile prezentei anexe.

Cu privire la solicitările statelor ACP se adoptă decizii în conformitate cu procedura de examinare prevăzută la articolul 19 alineatul (5) din prezentul regulament. respectivele decizii identifică, de asemenea, produsele pentru care cumulul prevăzut la prezentul alineat nu este permis.

#### Articolul 7

##### Unitatea de luat în considerare

(1) Unitatea de luat în considerare în scopul aplicării dispozițiilor prezentei anexe este produsul considerat ca unitate de bază pentru determinarea clasificării pe baza nomenclaturii Sistemului armonizat.

Aceasta înseamnă că:

- (a) în cazul în care un produs compus dintr-un grup sau un ansamblu de articole este încadrat în Sistemul armonizat la o singură poziție, ansamblul constituie unitatea de luat în considerare;
- (b) în cazul în care un transport constă într-un anumit număr de produse identice încadrate la aceeași poziție din Sistemul armonizat, dispozițiile prezentei anexe se aplică fiecăruia dintre aceste produse luat individual.

(2) În cazul în care, prin aplicarea regulii generale nr. 5 din Sistemul armonizat, ambalajele sunt încadrate împreună cu produsul pe care îl conțin, ambalajele trebuie considerate ca formând împreună cu produsul un tot în sensul determinării originii.

#### Articolul 8

### Accesorii, piese de schimb și utilaje

Accesoriile, piesele de schimb și utilajele livrate cu un material, o mașină, un aparat sau un vehicul, care fac parte din echipamentul normal și sunt cuprinse în preț sau nu sunt facturate separat, sunt considerate ca formând un întreg împreună cu materialul, mașina, aparatul sau vehiculul în cauză.

#### Articolul 9

### Seturi

Seturile, în sensul regulii generale nr. 3 din Sistemul armonizat, sunt considerate originare, cu condiția ca toate articolele care intră în compoziția lor să fie originare. Cu toate acestea, un set compus din articole originare și neoriginare este considerat originar în ansamblu, cu condiția ca valoarea articolelor neoriginare să nu depășească 15 % din prețul franco fabrică al setului.

#### Articolul 10

### Elemente neutre

Pentru a determina dacă un produs este un produs originar, nu este necesar să se determine originea următoarelor elemente care ar putea fi utilizate în procesul de fabricare:

- (a) energie și combustibili;
- (b) instalații și echipamente;
- (c) mașini și utilaje;
- (d) mărfuri care nu intră și care nu sunt destinate să intre în alcătuirea finală a unui produs.

#### TITLUL III

### CONDIȚII TERITORIALE

#### Articolul 11

### Principiul teritorialității

(1) Sub rezerva articolului 6, condițiile pentru dobândirea caracterului originar stabilite în titlul II sunt îndeplinite fără întrerupere în statele ACP.

(2) Sub rezerva articolului 6, dacă mărfurile originare exportate din statele ACP, din Uniune sau din TTPM spre o altă țară se returnează, acestea sunt considerate neoriginare, în afară de cazul în care se poate demonstra autorităților vamale:

- (a) că mărfurile returnate sunt aceleași ca cele care au fost exportate; precum și
- (b) că nu au suferit nicio operație peste cea necesară păstrării lor în aceeași stare în perioada cât au rămas în această țară sau au fost exportate.



*Articolul 12***Transportul direct**

(1) Tratamentul preferențial prevăzut de prezentul regulament se aplică doar produselor care îndeplinesc condițiile prezentei anexe și care sunt transportate direct între teritoriul statelor ACP, Uniune, TTPM și Africa de Sud în sensul articolului 6, fără a intra pe niciun alt teritoriu. Cu toate acestea, produsele constituind un singur transport pot fi transportate prin alte teritorii, după caz, cu transbordare și depozitare temporară pe aceste teritorii, în măsura în care produsele rămân sub supravegherea autorităților vamale din țara de tranzit sau de depozitare și nu sunt supuse altor operațiuni decât descărcarea ori reîncărcarea sau oricărei alte operațiuni destinate să asigure conservarea lor în aceeași stare.

Produsele originare pot fi transportate prin conducte de-a lungul altor teritorii decât cel al unui stat ACP sau al Uniunii.

(2) Dovada că sunt îndeplinite condițiile prevăzute la alineatul (1) se furnizează prin prezentarea către autoritățile vamale ale țării de import:

(a) a unui document de transport unic, pe baza căruia s-a efectuat trecerea din țara exportatoare în țara de tranzit; sau

(b) a unui certificat eliberat de autoritățile vamale din țara de tranzit ce cuprinde:

(i) o descriere exactă a produselor;

(ii) data descărcării și a reîncărcării produselor, cu indicarea navelor sau a altor mijloace de transport utilizate, după caz; precum și

(iii) certificarea condițiilor în care produsele au rămas în țara de tranzit;

sau

(c) în absența celor menționate anterior, a oricăror documente justificative.

*Articolul 13***Expoziții**

(1) Produsele originare trimise dintr-un stat ACP pentru expoziție într-o altă țară sau într-un alt teritoriu decât cele menționate la articolul 6 și vândute după expoziție pentru a fi importate în Uniune beneficiază la import de dispozițiile prezentului regulament, cu condiția de a demonstra autorităților vamale că:

(a) un exportator a expedit aceste produse dintr-un stat ACP în țara sau teritoriul în care este organizată expoziția și că au fost expuse acolo;

(b) exportatorul a vândut produsele sau le-a cedat unui destinatar din Uniune;

(c) produsele au fost expediate în timpul desfășurării expoziției sau imediat după aceea în statul în care au fost trimise pentru expoziție; precum și

(d) produsele nu au fost folosite, din momentul în care au fost expediate pentru expoziție, în alte scopuri decât cele legate de prezentarea lor la expoziția respectivă.

(2) O dovadă de origine se eliberează sau se întocmește în conformitate cu dispozițiile titlului IV și prezentată în condițiile normale autorităților vamale ale țării de import. Denumirea și adresa expoziției trebuie se indică pe acesta. Atunci când este necesar, poate fi solicitată o dovadă documentară suplimentară privind condițiile în care au fost expuse.

(3) Alineatul (1) se aplică tuturor expozițiilor, târgurilor sau manifestărilor publice similare, cu caracter comercial, industrial, agricol sau meșteșugăresc, altele decât cele organizate în interes privat în magazine sau localuri comerciale și care au ca obiect vânzarea produselor străine și în timpul cărora produsele rămân sub control vamal.

#### TITLUL IV

### DOVADA DE ORIGINE

#### Articolul 14

#### Condiții generale

(1) Produsele originare din statele ACP beneficiază la importul în Uniune de dispozițiile prezentului regulament prin prezentarea:

- (a) fie a unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1, al cărui model este prezentat în apendicele 3; sau
- (b) fie, în cazurile prevăzute la articolul 19 alineatul (1), a unei declarații (denumită în continuare „declarație pe factură”), dată de exportator pe o factură, pe o notă de livrare sau pe orice alt document comercial care descrie produsele în cauză suficient de detaliat pentru a permite identificarea lor. Textul declarației pe factură este prevăzut în apendicele 4.

(2) În pofida alineatului (1), produsele originare în sensul prezentei anexe beneficiază, în cazurile prevăzute la articolul 25, de dispozițiile prezentului regulament fără a fi necesară prezentarea niciunuia dintre documentele menționate la alineatul respectiv.

#### Articolul 15

### Procedura de eliberare a unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1

(1) Un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 se eliberează de către autoritățile vamale ale țării exportatoare la cererea scrisă a exportatorului sau, sub răspunderea acestuia, a reprezentantului autorizat a exportatorului.

(2) În acest sens, exportatorul sau reprezentantul său autorizat completează atât certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1, cât și formularul de cerere, ale căror modele sunt prevăzute în apendicele 3. Respectivul formulare se completează în conformitate cu dispozițiile prezentei anexe. Formularele care se completează olograf trebuie scrise cu cerneală și cu majuscule. Descrierea produselor se face la rubrica destinată acestui scop, fără a se lăsa spații libere între rânduri. În cazul în care rubrica nu se completează integral, trebuie să se traseze o linie orizontală sub ultimul rând al descrierii, spațiul liber fiind barat.

(3) Exportatorul care solicită eliberarea unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 trebuie să poată prezenta în orice moment, la cererea autorităților vamale ale statului exportator ACP în care se eliberează certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1, toate documentele necesare care dovedesc caracterul originar al produselor în cauză, precum și îndeplinirea celorlalte condiții prevăzute de prezenta anexă.

(4) Un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 se eliberează de către autoritățile vamale ale unui stat ACP exportator în cazul în care produsele în cauză pot fi considerate produse originare din statele ACP sau dintr-una dintre celelalte țări sau teritorii menționate la articolul 6 și îndeplinesc celelalte condiții prevăzute de prezenta anexă.

(5) Autoritățile vamale emitente ale certificatului EUR.1 iau toate măsurile necesare pentru a verifica caracterul originar al produselor și îndeplinirea celorlalte condiții prevăzute de prezenta anexă. În acest sens, autoritățile menționate anterior au dreptul să ceară orice dovadă și să realizeze orice control al conturilor exportatorului sau orice

alt control considerat necesar. Autoritățile vamale emitente ale certificatului EUR.1 se asigură, de asemenea, că formularele prevăzute la alineatul (2) sunt completate corespunzător. Acestea verifică, în special, dacă spațiul rezervat descrierii produselor a fost completat astfel încât să se excludă posibilitatea oricărei mențiuni suplimentare frauduloase.

- (6) Data eliberării certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1 trebuie indicată în rubrica 11 din certificat.
- (7) Un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 se eliberează de către autoritățile vamale și se pune la dispoziția exportatorului de îndată ce prezentul export a fost efectuat sau asigurat.

#### Articolul 16

##### **Certificate de circulație a mărfurilor EUR.1 eliberate retroactiv**

- (1) În pofida articolul 15 alineatul (7), un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 poate fi eliberat, cu titlu excepțional, ulterior exportului produselor la care se referă:
  - (a) în cazul în care nu a fost eliberat în momentul exportului din cauza unor erori, omisiuni involuntare sau circumstanțe speciale; sau
  - (b) în cazul în care se demonstrează autorităților vamale că un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 a fost eliberat, dar nu a fost acceptat la import din motive tehnice.
- (2) În aplicarea alineatului (1), exportatorul indică în cererea sa locul și data exportului produselor la care se referă certificatul EUR.1, precum și motivele solicitării sale.
- (3) Autoritățile vamale pot elibera retroactiv un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 numai după verificarea concordanței dintre informațiile furnizate în cererea exportatorului și cele din dosarul corespondent.
- (4) Certificatelor de circulație a mărfurilor EUR.1 eliberate retroactiv li se aplică mențiunea următoare:

„ISSUED RETROSPECTIVELY”
- (5) Mențiunea la care se face referire la alineatul (4) se introduce în rubrica 7 a certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1.

#### Articolul 17

##### **Eliberarea unui duplicat al certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1**

- (1) În cazul furtului, al pierderii sau al distrugerii unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1, exportatorul poate solicita autorităților vamale emitente eliberarea unui duplicat pe baza documentelor de export pe care le posedă.
- (2) Duplicatului astfel eliberat i se aplică mențiunea următoare:

„DUPLICATE”
- (3) Mențiunea la care se face referire la alineatul (2) se introduce în rubrica 7 a duplicatului certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1.
- (4) Duplicatul, care poartă data eliberării certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1 original, produce efecte de la data respectivă.

## Articolul 18

**Eliberarea certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1 pe baza dovezii de origine eliberate sau întocmite anterior**

În cazul în care produsele originare se plasează sub controlul unui birou vamal dintr-un stat ACP sau din Uniune, este posibil să se înlocuiască dovada de origine printr-unul sau mai multe certificate de circulație a mărfurilor EUR.1 în scopul trimiterii tuturor sau a unei părți din aceste produse oriunde în statele ACP sau în Uniune. Certificatul sau certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1 înlocuitoare se eliberează de către biroul vamal sub controlul căruia sunt plasate produsele.

## Articolul 19

**Condiții pentru întocmirea unei declarații pe factură**

- (1) O declarație pe factură menționată la articolul 14 alineatul (1) litera (b) poate fi întocmită:
  - (a) de către un exportator autorizat, în sensul articolului 20; sau
  - (b) de către un exportator pentru orice transport constând în unul sau mai multe colete ce conțin produse originare a căror valoare totală nu depășește 6 000 EUR.
- (2) Se poate întocmi o declarație pe factură în cazul în care produsele în cauză pot fi considerate produse originare din statele ACP sau dintr-una dintre celelalte țări sau teritorii menționate la articolul 6 și în cazul în care îndeplinesc celelalte condiții prevăzute de prezenta anexă.
- (3) Exportatorul care întocmește o declarație pe factură trebuie să fie în măsură să prezinte, în orice moment, la cererea autorităților vamale ale statului exportator, toate documentele adecvate care dovedesc caracterul originar al produselor în cauză, precum și îndeplinirea celorlalte condiții prevăzute de prezenta anexă.
- (4) O declarație pe factură se întocmește de către exportator prin dactilografiere, ștampilare sau tipărire pe factură, pe nota de livrare sau pe alt document comercial după modelul de text ce figurează în apendicele 4, folosind una dintre versiunile lingvistice stabilite în acea anexă, în conformitate cu dispozițiile de drept intern ale țării exportatoare. În cazul în care declarația este completată olograf, trebuie scrisă cu majuscule, cu cerneală.
- (5) Declarațiile pe factură trebuie să fie semnate olograf, în original, de către exportator. Cu toate acestea, un exportator autorizat în sensul articolului 20 nu este obligat să semneze astfel de declarații, cu condiția să prezinte autorităților vamale ale țării exportatoare un angajament scris prin care acceptă întreaga răspundere pentru orice declarație pe factură care îl identifică pe acesta ca și când ar fi fost semnată olograf în original de acesta.
- (6) O declarație pe factură poate fi întocmită de către exportator atunci când produsele la care se referă sunt exportate sau după export, cu condiția ca aceasta să fie prezentată în țara importatoare în cel mult doi ani de la efectuarea importului produselor la care se referă.

## Articolul 20

**Exportator autorizat**

- (1) Autoritățile vamale ale țării exportatoare pot autoriza orice exportator, care efectuează frecvent transporturi de produse în temeiul dispozițiilor prezentului regulament, să întocmească declarații pe factură, indiferent de valoarea produselor în cauză. Un exportator care solicită o astfel de autorizație trebuie să ofere autorităților vamale toate garanțiile necesare pentru a verifica caracterul originar al produselor, precum și îndeplinirea celorlalte condiții ale prezentei anexă.

- (2) Autoritățile vamale ale țării exportatoare acordă statutul de exportator autorizat după îndeplinirea condițiilor pe care le consideră necesare.
- (3) Autoritățile vamale ale țării exportatoare acordă exportatorului autorizat un număr de autorizație vamală, care trebuie să fie prevăzut pe declarația pe factură.
- (4) Autoritățile vamale ale țării exportatoare controlează utilizarea autorizației de către exportatorul autorizat.
- (5) Autoritățile vamale ale țării exportatoare pot retrage autorizația în orice moment. Acestea procedează în acest mod atunci când exportatorul autorizat nu mai oferă garanțiile prevăzute la alineatul (1), nu mai îndeplinește condițiile menționate la alineatul (2) sau se folosește într-un mod incorect de autorizație.

#### Articolul 21

##### **Valabilitatea dovezii de origine**

- (1) O dovadă de origine este valabilă timp de 10 luni de la data eliberării în țara exportatoare și se prezintă în termenul menționat autorităților vamale ale țării importatoare.
- (2) Dovezile de origine care sunt prezentate autorităților vamale ale țării importatoare după expirarea termenului de prezentare prevăzut la alineatul (1) pot fi acceptate în scopul aplicării tratamentului preferențial, atunci când nerespectarea termenului se datorează unor împrejurări excepționale.
- (3) În celelalte cazuri de prezentare tardivă, autoritățile vamale ale țării importatoare pot accepta dovezile de origine atunci când produsele au fost prezentate înainte de împlinirea termenului respectiv.

#### Articolul 22

##### **Procedura de tranzit**

Atunci când produsele intră într-un stat ACP, altul decât țara de origine, o perioadă suplimentară de valabilitate de patru luni începe la data la care autoritățile vamale din țara de tranzit introduc în rubrica 7 din certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1:

- mențiunea „tranzit”;
- numele țării de tranzit;
- ștampila oficială, din care un specimen a fost pus la dispoziția Comisiei, în conformitate cu articolul 31; și
- data atestărilor respective.

#### Articolul 23

##### **Prezentarea dovezii de origine**

Dovezile de origine sunt prezentate autorităților vamale ale țării importatoare în conformitate cu procedurile aplicabile în această țară. Autoritățile respective pot solicita o traducere a unei dovezi de origine și pot, de asemenea, să solicite ca declarația de import să fie însoțită de o declarație a importatorului prin care să ateste că produsele îndeplinesc condițiile necesare pentru punerea în aplicare a prezentului regulament.

*Articolul 24***Importul eşalonat**

În cazul în care, la cererea importatorului și în condițiile stabilite de către autoritățile vamale ale țării importatoare, produsele demontate sau neasamblate în sensul Regulii generale nr. 2 litera (a) din Sistemul Armonizat, încadrate în secțiunile XVI și XVII sau la pozițiile 7308 și 9406 ale Sistemului Armonizat, sunt importate eşalonat, se prezintă autorităților vamale o singură dovadă de origine pentru aceste produse, în momentul importului primei tranșe.

*Articolul 25***Scutiri de la prezentarea dovezii de origine**

(1) Produsele trimise, sub formă de pachete mici, de către persoane fizice către persoane fizice sau care fac parte din bagajul personal al călătorilor, sunt considerate produse originare, fără a se cere prezentarea unei dovezi de origine, cu condiția ca aceste produse să reprezinte importuri lipsite de orice caracter comercial și să fie declarate de îndată ca îndeplinind condițiile necesare pentru aplicarea prezentei anexe și atunci când nu există nicio îndoială în ceea ce privește veridicitatea unei astfel de declarații. În cazul produselor expediate prin poștă, această declarație se poate face pe declarația vamală CN22/CN23 sau pe o foaie de hârtie anexată aceluși document.

(2) Importurile cu caracter ocazional sau care constau numai în produse pentru uzul personal al destinatarilor, al călătorilor sau al familiilor lor sunt considerate importuri lipsite de orice caracter comercial, dacă, prin natura și cantitatea lor, este evident că nu sunt destinate comercializării.

(3) În plus, valoarea totală a acestor produse nu poate depăși 500 EUR pentru pachetele mici sau 1 200 EUR pentru conținutul bagajelor personale ale călătorilor.

*Articolul 26***Procedura de informare în scopuri de cumul**

(1) Atunci când se aplică articolul 2 alineatul (2) și articolul 6 alineatul (1), dovada caracterului original în sensul prezentei anexe a materialelor care provin din alte state ACP, Uniune sau TTPM o constituie certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1 sau de declarația furnizorului, al cărei model figurează în apendicele 5A, furnizată de exportator în statul sau în TTPM de proveniență.

(2) Atunci când se aplică articolul 2 alineatul (2) și articolul 6 alineatele (2) și (9), dovada prelucrării sau a transformării efectuate în celelalte state ACP, în Uniune, în TTPM sau în Africa de Sud o constituie declarația furnizorului, al cărei model figurează în apendicele 5B, furnizată de exportator în statul sau în TTPM de proveniență.

(3) Pentru fiecare transport de bunuri, se furnizează de către furnizor o declarație separată fie pe factura comercială a acestui transport, fie într-o anexă la această factură sau pe o notă de livrare, sau pe orice alt document comercial legat de acest transport care descrie materialele în cauză cu suficiente detalii pentru a permite identificarea acestora.

(4) Declarația furnizorului poate fi întocmită pe un formular tipizat.

(5) Declarațiile furnizorilor se semnează olograf. Cu toate acestea, în cazul în care factura și declarația furnizorului se întocmesc pe suport electronic, declarația furnizorului nu trebuie semnată olograf, cu condiția ca oficialul responsabil al

societății furnizoare să poată fi identificat în conformitate cu cerințele autorităților vamale din statul în care sunt întocmite declarațiile furnizorului. Autoritățile vamale respective pot stabili condiții pentru aplicarea prezentului alineat.

(6) Declarațiile furnizorului se prezintă biroului vamal competent din statul ACP exportator căruia i s-a solicitat eliberarea certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1.

#### Articolul 27

#### Documente justificative

Documentele menționate la articolul 15 alineatul (3) și la articolul 19 alineatul (3), utilizate în scopul de a dovedi că produsele care intră sub incidența unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 sau a unei declarații pe factură pot fi considerate produse originare dintr-un stat ACP sau dintr-una dintre celelalte țări sau teritorii menționate la articolul 6 și îndeplinesc celelalte condiții din prezenta anexă, se pot prezenta, în special, în formele următoare:

- (a) dovada directă a operațiunilor efectuate de către exportator sau furnizor în scopul obținerii mărfurilor în cauză, cuprinsă, de exemplu, în conturile sau în contabilitatea internă a exportatorului sau a furnizorului;
- (b) documentele care dovedesc caracterul original al materialelor folosite, eliberate sau întocmite într-un stat ACP sau într-una dintre celelalte țări sau teritorii menționate la articolul 6, când aceste documente se utilizează în conformitate cu dreptul intern;
- (c) documentele care dovedesc prelucrarea sau transformarea materialelor efectuată în statele ACP, în Uniune sau în TTPM, eliberate sau întocmite într-un stat ACP, în Uniune sau în TTPM, când aceste documente se utilizează în conformitate cu dreptul intern;
- (d) certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1 sau declarațiile pe factură care dovedesc caracterul original al materialelor folosite, eliberate sau întocmite într-un stat ACP sau într-una dintre celelalte țări sau teritorii menționate la articolul 6 în conformitate cu prezenta anexă.

#### Articolul 28

#### Păstrarea dovezii de origine și a documentelor justificative

- (1) Exportatorul care solicită eliberarea unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 trebuie să păstreze cel puțin trei ani documentele menționate la articolul 15 alineatul (3).
- (2) Exportatorul care întocmește o declarație pe factură trebuie să păstreze cel puțin trei ani copia respectivei declarații pe factură, precum și documentele menționate la articolul 19 alineatul (3).
- (3) Autoritățile vamale ale țării exportatoare care eliberează un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 trebuie să păstreze cel puțin trei ani formularul de cerere menționat la articolul 15 alineatul (2).
- (4) Autoritățile vamale ale țării importatoare trebuie să păstreze cel puțin trei ani certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1 și declarațiile pe factură care le-au fost prezentate.

#### Articolul 29

#### Neconcordanțe și erori formale

- (1) Constatarea unor mici neconcordanțe între mențiunile din dovada de origine și cele din documentele prezentate biroului vamal în vederea îndeplinirii formalităților pentru importul produselor nu anulează, *ipso facto*, valabilitatea dovezii de origine în cazul în care se stabilește în mod evident că acest document corespunde produsului prezentat.

(2) Erorile formale evidente, precum greșelile de dactilografiere din dovada de origine, nu trebuie să determine respingerea acestui document în cazul în care aceste erori nu sunt de natură să pună la îndoială corectitudinea declarațiilor din respectivul document.

#### Articolul 30

### Sumele exprimate în euro

(1) În aplicarea articolului 19 alineatul (1) litera (b) și a articolului 25 alineatul (3) în cazurile în care produsele sunt facturate într-o monedă alta decât euro, sumele în monedele naționale ale unui stat ACP, ale statelor membre și ale celorlalte țări sau teritorii menționate la articolul 6, echivalente cu sumele exprimate în euro se stabilesc anual de către fiecare stat vizat.

(2) Un transport beneficiază de prevederile articolului 19 alineatul (1) litera (b) sau ale articolului 25 alineatul (3) prin referința la moneda în care este emisă factura, în conformitate cu suma stabilită de către statul vizat.

(3) Sumele exprimate în orice monedă națională sunt echivalente în acea monedă națională cu sumele exprimate în euro din prima zi de lucru a lunii octombrie a fiecărui an. Sumele sunt comunicate Comisiei până la 15 octombrie și se aplică de la 1 ianuarie anul următor. Comisia notifică toate statele vizate cu privire la sumele relevante.

(4) Un stat poate rotunji în plus sau în minus suma rezultată în urma conversiei în moneda sa națională a unei sume exprimate în euro. Suma rotunjită nu poate diferi față de suma rezultată din conversie cu mai mult de 5 %. Un stat își poate menține neschimbată contravaloarea monedei naționale cu o sumă exprimată în euro în cazul în care la momentul ajustării anuale prevăzută la alineatul (3), conversia acelei sume, anterior oricărei rotunjiri, înregistrează o creștere mai mică de 15 % în contravaloarea monedei naționale. Contravaloarea în moneda națională poate fi menținută neschimbată dacă conversia ar rezulta într-o scădere a acelei valori echivalente.

(5) Sumele exprimate în euro sunt examinate de Comisie. Pe parcursul acestei examinări, Comisia ia în considerare dacă este de dorit să se păstreze efectele limitelor respective în termeni reali. În acest scop, acesta poate decide să modifice valorile exprimate în euro.

#### TITLUL V

### METODE DE COOPERARE ADMINISTRATIVĂ

#### Articolul 31

### Asistența reciprocă

(1) Statele ACP trimit Comisiei specimene ale ștampilelor folosite, împreună cu adresele autorităților vamale competente să elibereze certificate de circulație a mărfurilor EUR.1 și să procedeze la controlul *a posteriori* al certificatelor de circulație a mărfurilor EUR.1 și al declarațiilor pe factură.

Certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1 și declarațiile pe factură sunt acceptate în scopul aplicării tratamentului preferențial de la data primirii informațiilor de către Comisie.

Comisia trimite aceste informații autorităților vamale ale statelor membre.



(2) Pentru a garanta o aplicare corectă a prezentei anexe, Uniunea, TPPM și statele ACP își acordă asistență reciprocă, prin intermediul administrațiilor lor vamale competente, pentru controlul autenticității certificatelor de circulație a mărfurilor EUR.1, a declarațiilor pe factură sau a declarației furnizorului și verificarea exactității informațiilor furnizate în documentele respective.

Autoritățile consultate furnizează informațiile relevante cu privire la condițiile în care a fost obținut produsul, în special condițiile în care s-au respectat regulile de origine în diferitele state ACP, în statele membre și TPPM în cauză.

#### Articolul 32

### Controlul dovezilor de origine

(1) Controlul a posteriori al dovezilor de origine se efectuează prin sondaj sau de fiecare dată când autoritățile vamale ale țării importatoare au îndoieli fondate în ceea ce privește autenticitatea acestor documente, caracterul original al produselor în cauză sau îndeplinirea celorlalte condiții prevăzute de prezenta anexă.

(2) În aplicarea alineatului (1), autoritățile vamale ale țării importatoare returnează certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1 și factura, în cazul în care a fost prezentată, declarația pe factură sau o copie a acestor documente autorităților vamale ale țării exportatoare, indicând, după caz, temeiurile de fond sau de formă care justifică solicitarea de control. Orice documente sau informații obținute care sugerează că informațiile furnizate referitoare la dovada de origine sunt incorecte sunt transmise în sprijinul cererii de control a posteriori.

(3) Controlul este efectuat de către autoritățile vamale ale țării exportatoare. În acest sens, autoritățile menționate anterior au dreptul să ceară orice dovadă și să realizeze orice control al conturilor exportatorului sau orice alt control considerat necesar.

(4) În cazul în care autoritățile vamale ale țării importatoare decid să suspende acordarea tratamentului preferențial pentru produsele în cauză în așteptarea rezultatelor controlului, acestea acordă liberul de vamă importatorului pentru aceste produse, sub rezerva măsurilor conservatorii considerate necesare.

(5) Autoritățile vamale care solicită controlul sunt informate asupra rezultatelor acestuia cât mai curând posibil. Aceste rezultate indică cu claritate dacă documentele sunt autentice și dacă produsele în cauză pot fi considerate produse originare dintr-un stat ACP sau dintr-una dintre celelalte țări sau teritorii menționate la articolul 6 și dacă îndeplinesc celelalte condiții prevăzute de prezenta anexă.

(6) În cazul unor îndoieli fondate, dacă în termen de 10 luni de la data cererii de control nu se primește un răspuns sau dacă răspunsul nu conține suficiente informații pentru a determina autenticitatea documentului în cauză sau a originii reale a produselor, autoritățile vamale care solicită controlul refuză acordarea preferințelor, cu excepția unor circumstanțe excepționale.

(7) În cazul în care procedura de control sau orice altă informație disponibilă pare să indice că dispozițiile prezentei anexe sunt încălcate, se efectuează cu celeritate investigațiile necesare pentru a identifica și preveni astfel de încălcări.

#### Articolul 33

### Controlul declarațiilor furnizorului

(1) Controlul declarațiilor furnizorului se efectuează în mod aleatoriu sau ori de câte ori autoritățile vamale ale statului de import au îndoieli fondate privind autenticitatea documentului sau corectitudinea sau caracterul exhaustiv al informațiilor privind originea reală a materialelor în cauză.

(2) Autoritățile vamale cărora li se prezintă o declarație a furnizorului pot solicita autorităților vamale ale statului în care s-a făcut declarația să emită un certificat informativ, al cărui model figurează în apendicele 6. Alternativ, autoritățile vamale cărora li se prezintă o declarație a furnizorului pot solicita exportatorului să prezinte un certificat informativ emis de autoritățile vamale ale statului în care s-a făcut declarația.

O copie a certificatului informativ se păstrează cel puțin trei ani de către biroul care l-a emis.

(3) Autoritățile vamale care solicită controlul sunt informate asupra rezultatelor controlului cât mai repede posibil. Aceste rezultate indică clar dacă declarația privind statutul materialelor este corectă.

(4) În scopul controlului, furnizorii păstrează cel puțin trei ani un exemplar al documentului care conține declarația împreună cu toate dovezile care arată statutul real al materialelor.

(5) Autoritățile vamale din statul în care declarația furnizorului a fost întocmită pot să solicite orice dovezi și să efectueze orice control necesar verificării corectitudinii declarației furnizorului.

(6) Orice certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 sau declarație pe factură emisă sau întocmită pe baza unei declarații incorecte a furnizorului este considerată nulă de drept.

#### Articolul 34

#### **Sancțiuni**

Se aplică sancțiuni oricărei persoane care întocmește sau permite întocmirea unui document care conține date inexacte în scopul obținerii unui tratament preferențial pentru produse.

#### Articolul 35

#### **Zone libere**

(1) Se iau toate măsurile necesare pentru a se asigura că produsele comercializate sub acoperirea unei dovezi de origine și care în cursul transportului rămân într-o zonă liberă situată pe teritoriul lor, nu sunt înlocuite cu alte produse și nu fac obiectul unor manipulări, în afară de operațiunile obișnuite menite să prevină deteriorarea lor.

(2) Prin derogare de la alineatul (1), atunci când produse originare sunt importate într-o zonă liberă, sub acoperirea unei dovezi de origine, și sunt supuse unei prelucrări sau transformări, autoritățile vamale competente eliberează un nou certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 la cererea exportatorului, cu condiția ca prelucrarea sau transformarea suferită să fie conformă cu dispozițiile prezentei anexe.

#### Articolul 36

#### **Derogări**

(1) Comisia, din proprie inițiativă sau ca răspuns la solicitarea unei țări beneficiare, poate acorda unei țări beneficiare o derogare temporară de la dispozițiile prezentei anexe, în cazul în care:

- (a) factori interni sau externi o privează, temporar, de capacitatea de a se conforma regulilor privind dobândirea originii prevăzute în prezenta anexă, atunci când ar fi putut să o facă anterior; sau
- (b) necesită timp pentru a se putea pregăti în vederea conformării cu regulile de dobândire a originii prevăzute în prezenta anexă.

- (2) Această derogare temporară se limitează la durata efectului factorilor interni sau externi, care o generează sau la perioada necesară țării beneficiare pentru a se conforma regulilor.
- (3) Solicitarea pentru derogare este adresată în scris Comisiei. Solicitarea cuprinde motivele, astfel cum sunt indicate la alineatul (1), privind solicitarea derogării, precum și documente justificative corespunzătoare.
- (4) Măsurile luate în temeiul prezentului articol se adoptă în conformitate cu procedura de examinare prevăzută la articolul 19 alineatul (5) din prezentul regulament.

Uniunea acceptă toate cererile statelor ACP care sunt justificate corespunzător în conformitate cu prezentul articol și care nu pot produce un prejudiciu grav unui sector industrial existent în Uniune.

#### TITLUL VI

#### CEUTA ȘI MELILLA

##### Articolul 37

#### Condiții speciale

- (1) Termenul „Uniune” folosit în prezenta anexă nu include Ceuta și Melilla. Termenul „produse originare din Uniune” nu include produsele originare din Ceuta și Melilla.
- (2) Dispozițiile prezentei anexe se aplică, *mutatis mutandis*, pentru a stabili dacă produsele pot fi considerate originare din statele ACP atunci când sunt importate în Ceuta și Melilla.
- (3) Atunci când produsele obținute integral în Ceuta, Melilla sau în Uniune sunt supuse unei prelucrări sau unei transformări în statele ACP, acestea se consideră a fi fost obținute integral în statele ACP.
- (4) Prelucrările sau transformările efectuate în Ceuta, Melilla sau în Uniune se consideră a fi fost efectuate în statele ACP, atunci când materialele sunt supuse unei prelucrări sau transformări ulterioare în statele ACP.
- (5) În scopul punerii în aplicare a alineatelor (3) și (4) din prezentul articol, operațiunile insuficiente menționate la articolul 5 nu sunt considerate prelucrări sau transformări.
- (6) Ceuta și Melilla sunt considerate un singur teritoriu.

#### TITLUL VII

#### DISPOZIȚIE FINALĂ

##### Articolul 38

#### Apendice

Apendicele la prezenta anexă fac parte integrantă din aceasta.

---

## Apendicele 1

## Note introductive la lista din apendicele 2

**Nota 1:**

În listă sunt prevăzute, pentru toate produsele, condițiile necesare pentru ca acestea să poată fi considerate suficient prelucrate sau transformate în sensul articolului 4 din prezenta anexă.

**Nota 2:**

1. Primele două coloane din listă descriu produsul obținut. Prima coloană precizează numărul poziției sau al capitolului din Sistemul Armonizat, iar a doua coloană conține descrierea mărfurilor care sunt prevăzute la această poziție sau la acest capitol în cadrul sistemului. În continuarea mențiunilor din primele două coloane este menționată o normă în coloana 3 sau 4. În cazul în care, în anumite cazuri, numărul din prima coloană este precedat de „ex”, acesta indică faptul că norma din coloana 3 sau 4 nu se aplică decât pentru partea de poziție descrisă în coloana 2.
2. În cazul în care în coloana 1 sunt grupate mai multe numere de poziții sau este menționat un număr de capitol, iar produsele care sunt prevăzute în coloana 2 sunt, în consecință, descrise în temeni generali, norma aferentă enunțată în coloana 3 sau 4 se aplică tuturor produselor care, în cadrul Sistemului Armonizat, sunt încadrate la diferitele poziții ale capitolului respectiv sau la pozițiile grupate în coloana 1.
3. În cazul în care în listă există mai multe norme aplicabile diverselor produse de la aceeași poziție, fiecare liniuță cuprinde descrierea aferentă părții de poziție care face obiectul normei aferente din coloana 3 sau 4.
4. În cazul în care în continuarea mențiunilor din primele două coloane este prevăzută o normă în fiecare dintre coloanele 3 și 4, exportatorul are posibilitatea de a alege să aplice fie norma din coloana 3, fie norma din coloana 4. În cazul în care nu există o normă privind originea în coloana 4, se aplică norma enunțată în coloana 3.

**Nota 3:**

1. Dispozițiile articolului 4 din prezenta anexă privind produsele care au dobândit caracterul original și sunt utilizate pentru fabricarea altor produse se aplică indiferent dacă acest caracter a fost dobândit în fabrica în care sunt utilizate aceste produse sau în altă fabrică din Uniune sau din statele ACP.

*Exemplu:*

Un motor de la poziția 8407, pentru care norma prevede că valoarea substanțelor neoriginare care pot fi utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică, este fabricat din „eboșe de forjă din oțeluri aliate” de la poziția ex 7224.

În cazul în care această eboșă a fost obținută în Uniune prin forjarea unui lingou neoriginar, eboșa astfel obținută a dobândit deja caracterul de produs original prin aplicarea normei prevăzute în lista pentru produsele de la poziția ex 7224. Această eboșă poate fi luată în considerare în continuare ca produs original la calcularea valorii motorului, indiferent dacă a fost fabricată în aceeași fabrică în care a fost fabricat motorul sau în altă fabrică din Uniune. Valoarea lingoului neoriginar nu trebuie deci luată în considerare la stabilirea valorii materialelor neoriginare utilizate.

2. Norma menționată în listă reprezintă suma minimă de prelucrare sau transformare solicitată și desfășurarea unei mai mari prelucrări sau transformări îi conferă, de asemenea, caracterul de caracter original; dimpotrivă, realizarea unui nivel mai redus de prelucrare sau transformare nu poate conferi caracterul original. Aceasta, în cazul în care o normă prevede că pot fi utilizate materiale neoriginare care se află într-un anumit stadiu de elaborare, utilizarea respectivelor substanțe aflate într-un stadiu mai puțin avansat este, de asemenea, autorizată, în timp ce utilizarea respectivelor substanțe aflate într-un stadiu mai avansat nu este autorizată.
3. Fără a se aduce atingere notei 3.2, în cazul în care o normă indică faptul că pot fi utilizate „materiale de la toate pozițiile”, materialele de la aceeași poziție cu produsul pot fi, de asemenea, utilizate, sub rezerva specificării unor restricții specifice în cadrul aceleiași norme. Cu toate acestea, expresia „fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv materiale de la poziția ...” implică faptul că pot fi utilizate numai materialele încadrate la aceeași poziție ca și produsul a cărui descriere diferă de descrierea produsului așa cum apare în coloana 2 din listă.

4. În cazul în care o normă din listă precizează că un produs poate fi fabricat din mai multe materiale, acest lucru înseamnă că pot fi utilizate una sau mai multe dintre aceste substanțe. Evident, norma nu implică faptul că toate aceste substanțe trebuie utilizate.

*Exemplu:*

Norma aplicabilă țesăturilor de la pozițiile 5208-5212 prevede că pot fi utilizate fibre naturale și, de asemenea, printre altele, și acele substanțe chimice. Această normă nu implică faptul că fibrele naturale și substanțele chimice trebuie utilizate simultan; este posibilă utilizarea uneia sau a alteia dintre aceste materiale sau chiar a celor două împreună.

5. În cazul în care o normă prevede, în listă, că un produs trebuie fabricat dintr-un anumit material, această condiție nu împiedică, în mod evident, utilizarea altor materiale care, având aceeași natură, nu se încadrează în norma respectivă. (A se vedea și nota 6.3 privind textilele.)

*Exemplu:*

Norma privind produsele alimentare preparate de la poziția 1904 care exclude în mod expres utilizarea cerealelor și a derivatelor lor nu interzice utilizarea sărurilor minerale, a substanțelor chimice sau a altor aditivi în măsura în care nu sunt obținute din cereale.

Cu toate acestea, norma respectivă nu se aplică produselor care, deși nu pot fi fabricate din materiale specificate pe listă, pot fi fabricate dintr-un material având aceeași natură într-un stadiu de fabricație anterior.

*Exemplu:*

În cazul unui obiect de îmbrăcăminte de la ex capitolul 62 fabricat din materiale nețesute, în cazul în care se prevede că acest articol poate fi obținut numai din fire neoriginare, nu este posibilă utilizarea materialelor nețesute, chiar în cazul în care se stabilește că materialele nețesute nu pot fi obținute în mod normal din fire. În astfel de situații, materialul care poate fi folosit este cel aflat în stadiul de prelucrare imediat anterior obținerii firelor, adică fibrele.

6. În cazul în care o normă din listă prevede două procentaje pentru valoarea maximă a materialelor neoriginare care pot fi utilizate, aceste procentaje nu pot fi adunate. Cu alte cuvinte, valoarea maximă a tuturor materialelor neoriginare utilizate nu poate depăși în niciun caz procentajul maxim prevăzut. Se înțelege că procentajele specifice care se aplică materialelor specifice nu trebuie depășite ca urmare a acestor dispoziții.

**Nota 4:**

1. Expresia „fibre naturale” este utilizată în listă pentru a face referire la fibre altele decât fibrele artificiale sau sintetice. Expresia trebuie limitată la stadiile anterioare filării, inclusiv deșeurile și, în absența unor dispoziții contrare, include fibrele care au fost cardate, dărăcite sau altfel prelucrate pentru filare, dar nefilate.
2. Expresia „fibre naturale” include părul de cal de la poziția 0503, mătasea de la poziția 5002 și 5003 și lâna, părul fin și părul grosier de la pozițiile 5101-5105, fibrele de bumbac de la pozițiile 5201-5203 și celelalte fibre de origine vegetală de la pozițiile 5301-5305.
3. Expresiile „paste textile”, „substanțe chimice” și „substanțe destinate fabricării hârtiei” utilizate în listă denumesc substanțele care nu sunt încadrate la capitolele 50-63, care pot fi utilizate pentru fabricarea fibrelor sau a firelor sintetice sau artificiale sau a firelor sau a fibrelor de hârtie.
4. Expresia „fibre sintetice sau artificiale discontinue” utilizată în listă include cablurile din filamente, fibrele discontinue și deșeurile de fibre sintetice sau artificiale discontinue de la pozițiile 5501-5507.

**Nota 5:**

1. Atunci când se face trimitere la prezenta notă pentru un anumit produs din listă, condițiile prevăzute în coloana 3 nu trebuie aplicate diverselor materiale textile de bază utilizate pentru fabricarea produsului respectiv în cazul în care, luate în considerare împreună, acestea reprezintă 10 % sau mai puțin din greutatea totală a tuturor materialelor textile de bază utilizate. (A se vedea și notele 5.3 și 5.4 de mai jos.)
2. Cu toate acestea, toleranța menționată în nota 5.1 se aplică numai produselor care reprezintă amestecuri realizate din unul sau mai multe materiale textile de bază.

Substanțele textile de bază sunt următoarele:

- mătase;
- lână;
- păr grosier de animale;
- păr fin de animale;
- păr de cal;
- bumbac;
- substanțe utilizate pentru fabricarea hârtiei și hârtia;
- in;
- cânepă;
- iută și alte fibre liberieni;
- sisal și alte fibre textile din genul agave;
- nucă de cocos, abaca, ramie și alte fibre textile vegetale;
- filamente sintetice;
- filamente artificiale;
- filamente conductoare de electricitate;
- fibre sintetice discontinue de polipropilenă;
- fibre sintetice discontinue de poliester;
- fibre sintetice discontinue de poliamidă;
- fibre sintetice discontinue de poliacrilonitril;
- fibre sintetice discontinue de polimidă;
- fibre sintetice discontinue de politetrafluor-etilenă;
- fibre sintetice discontinue de sulfură de polifenil;
- fibre sintetice discontinue de clorură de polivinil;
- alte fibre sintetice discontinue;
- fibre artificiale discontinue de vâscoză;
- alte fibre artificiale discontinue;
- fire de poliuretan segmentate cu segmente flexibile de polieteri, eventual împletite;
- fire de poliuretan segmentate cu segmente flexibile de poliester, eventual împletite;
- produse de la poziția 5605 (fire metalice și fire metalizate) formate dintr-un miez care constă fie într-o bandă îngustă de aluminiu, fie într-o peliculă de material plastic acoperită sau nu cu pulbere de aluminiu, cu o lățime de cel mult 5 mm, acest miez fiind inserat prin lipire între două pelicule de material plastic cu un lipici transparent sau colorat;
- celelalte produse de la poziția 5605.

*Exemplu:*

Un fir de la poziția 5205 obținut din fire de bumbac de la poziția 5203 și din fire sintetice discontinue de la poziția 5506 este un fir mixt. Din acest motiv, fibrele sintetice discontinue neoriginare care nu îndeplinesc normele privind originea (care impun fabricarea din materiale chimice sau paste textile) pot fi utilizate până la un nivel de 10 % din greutatea firului.

*Exemplu:*

O țesătură din lână de la poziția 5112 obținută din fire de lână de la poziția 5107 și fire din fibre sintetice discontinue de la poziția 5509 este o țesătură mixtă. De aceea, firele sintetice care nu îndeplinesc normele privind originea (care impun fabricarea din materiale chimice sau paste textile) sau firele de lână care nu îndeplinesc normele privind originea (care impun fabricarea din fibre naturale necardate sau nedărăcite, sau prelucrate altfel pentru filare) sau o combinație a acestor două tipuri de fire pot fi utilizate cu condiția ca greutatea lor să nu depășească 10 % din greutatea țesăturii.

*Exemplu:*

O țesătură textilă plușată de la poziția 5802 fabricată din fire de bumbac de la poziția 5205 și o țesătură din bumbac de la poziția 5210 se consideră produs mixt numai în cazul în care țesătura de bumbac este o țesătură mixtă care a fost fabricată din fire încadrate la două poziții diferite sau în cazul în care firele de bumbac utilizate sunt mixte.

*Exemplu:*

În cazul în care țesătura textilă plușată în cauză este fabricată din fire de bumbac de la poziția 5205 și dintr-o țesătură sintetică de la poziția 5407, este evident că cele două fire utilizate sunt două materiale textile diferite și țesătura textilă plușată este un produs mixt.

3. În cazul produselor care încorporează „fire de poliuretan segmentate cu segmente flexibile de polieter, eventual împletite”, toleranța este de 20 % în ceea ce privește firele.
4. În cazul produselor formate dintr-un miez care constă fie într-o bandă îngustă de aluminiu, fie într-o peliculă de material plastic acoperită sau nu de pulbere de aluminiu, cu o lățime de cel mult 5 mm, acest miez fiind inserat prin lipire între două pelicule de material plastic, toleranța este de 30 % în ceea ce privește miezul.

#### **Nota 6:**

1. Pentru produsele textile confecționate pentru care există în listă o notă de subsol care face trimitere la prezenta notă introductivă, pot fi utilizate garnituri și accesorii din materiale textile care nu respectă norma stabilită în coloana 3 din listă în ceea ce privește produsul confecționat respectiv, cu condiția ca greutatea lor să nu depășească 10 % din greutatea totală a tuturor materialelor textile incluse.

Garniturile și accesoriile din substanțe textile în cauză sunt cele definite în capitolele 50-63. Căptușelile și furniturile nu sunt considerate garnituri sau accesorii.

2. Garniturile, accesoriile sau alte materiale utilizate care conțin materiale textile nu trebuie să îndeplinească condițiile din coloana 3, chiar și în cazul în care nu sunt reglementate de nota 3.5.
3. În conformitate cu nota 3.5, garniturile, accesoriile sau celelalte produse neoriginare care nu conțin materiale textile pot fi utilizate fără restricții în cazul în care nu pot fi fabricate din materialele din coloana 3.

De exemplu <sup>(1)</sup>, în cazul în care o normă din listă prevede pentru un anumit articol din materiale textile, de exemplu, o bluză, că trebuie utilizate fire, acest lucru nu împiedică utilizarea articolelor din metal, cum sunt nasturii, deoarece aceștia nu pot fi fabricați din materiale textile.

4. În cazul în care se aplică o normă privind procentajul, valoarea garniturilor și a accesoriilor trebuie luată în considerare la calcularea valorii materialelor neoriginare încorporate.

<sup>(1)</sup> Prezentul exemplu este numai cu titlu explicativ. Nu este obligatoriu din punct de vedere juridic.

**Nota 7:**

1. În sensul poziției ex 2707, 2713-2715, ex 2901, ex 2902 și ex 3403, „tratamentele specifice” sunt următoarele:

- (a) distilare în vid;
- (b) redistilare printr-un procedeu de fracționare avansată <sup>(1)</sup>;
- (c) cracare;
- (d) reformare;
- (e) extracție cu solvenți selectivi;
- (f) procesul care cuprinde toate operațiunile următoare: tratarea cu acid sulfuric concentrat, cu oleum sau cu anhidridă sulfurică; neutralizare cu agenți alcalini; decolorare și purificare cu pământ natural activ, pământ activat, mangal sau bauxită;
- (g) polimerizare;
- (h) alchilare;
- (i) izomerizare.

2. „Tratamentele specifice” în sensul pozițiilor 2710, 2711 și 2712 sunt următoarele:

- (a) distilare în vid;
- (b) redistilare printr-un procedeu de fracționare avansată <sup>(1)</sup>;
- (c) cracare;
- (d) reformare;
- (e) extracție cu solvenți selectivi;
- (f) procesul care cuprinde toate operațiunile următoare: tratarea cu acid sulfuric concentrat, cu oleum sau cu anhidridă sulfurică; neutralizare cu agenți alcalini; decolorare și purificare cu pământ natural activ, pământ activat, mangal sau bauxită;
- (g) polimerizare;
- (h) alchilare;
- (i) izomerizare;
- (j) desulfurare cu hidrogen, numai pentru uleiurile grele care se clasifică la poziția ex 2710, constând într-o reducere de minimum 85 % a conținutului de sulf al produselor tratate (metoda ASTM D 1266-59 T);
- (k) deparafinarea printr-un procedeu altul decât filtrarea, numai pentru produsele care se clasifică la poziția 2710;
- (l) tratarea cu hidrogen la o presiune de peste 20 bari și o temperatură peste 250 °C, cu utilizarea unui catalizator, altul decât pentru desulfurare, când hidrogenul constituie un element activ într-o reacție chimică, numai pentru uleiurile grele clasificate la poziția ex 2710. Tratarea suplimentară cu hidrogen a uleiurilor lubrifiante clasificate la poziția ex 2710 (de exemplu, hidrofinisarea sau decolorarea), cu scopul, în special, de a îmbunătăți culoarea sau stabilitatea, nu este considerată a fi tratament specific;

<sup>(1)</sup> A se vedea nota explicativă complementară nr. 4 litera (b) de la capitolul 27 din Nomenclatura Combinată.



- (m) distilarea atmosferică, numai pentru uleiurile grele care se clasifică la poziția ex 2710 cu condiția ca sub 30 % din volum, inclusiv pierderile, să distileze la 300 °C, după metoda ASTM D 86;
  - (n) tratamentul prin descărcări electrice de înaltă frecvență, numai pentru produsele care se clasifică la poziția ex 2710.
3. În sensul pozițiilor ex 2707, 2713-2715, ex 2901, ex 2902 și ex 3403, operațiunile simple cum sunt curățarea, decantarea, desăărarea, separarea apei, filtrarea, colorarea, marcarea, obținerea unui conținut de sulf prin amestec de produse cu conținuturi diferite de sulf și toate combinațiile acestor operațiuni sau ale unor operațiuni similare nu conferă caracterul original.
-

## Apendicele 2

**Lista prelucrărilor sau transformărilor necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar**

Nu toate produsele incluse în listă intră sub incidența prezentului regulament. Prin urmare, se impune consultarea celorlalte părți ale prezentului regulament.

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
capitolul 01	Animale vii	Toate animalele de la capitolul 1 folosite trebuie obținute integral	
capitolul 02	Carne și organe comestibile	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolele 1 și 2 utilizate trebuie obținute integral	
ex capitolul 03	Pești și crustacee, moluște și alte nevertebrate acvatice, cu excepția:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 3 utilizate trebuie obținute integral	
0304	Fileuri de pește, alte tipuri de carne de pește (fie că sunt sau nu tocate) proaspete, refrigerate sau congelate	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	
0305	Pește uscat, sărat sau în saramură; pește afumat, fie că este preparat înainte sau în timpul afumării; făină, pudră și pelete de pește, adecvate pentru consum uman	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 0306	Crustacee, în cochilie sau nu, uscate, sărate sau în saramură; crustacee, în cochilie, preparate prin fierbere în refrigerate sau nu, congelate, uscate, sărate sau în saramură, făină, pudră și pelete de crustacee, adecvate pentru consum uman	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 0307	Moluște, în cochilie sau nu, uscate, sărate sau în saramură; nevertebrate acvatice altele decât crustaceele și moluștele, uscate, sărate sau în saramură; făină, pudră și pelete de crustacee, adecvate pentru consum uman	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 04	Lapte și produse lactate; ouă de pasăre; miere naturală; produse comestibile de origine animală, nespecificate și neincluse în altă parte; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 4 utilizate trebuie obținute integral	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
0403	Lapte acru, lapte și smântână covășite, iaurt, chefir și alte sortimente de lapte și smântână fermentate sau acrite, chiar concentrate sau cu adaos de zahăr sau de alți îndulcitori sau aromatizate sau cu adaos de fructe, nuci sau de cacao	Fabricare în cadrul căreia: <ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele de la capitolul 4 utilizate trebuie obținute integral;</li> <li>— sucurile de fructe (cu excepția sucurilor de ananas, de lămâi mici sau de grepfrut) de la poziția 2009 utilizate trebuie deja să fie originare;</li> <li>— valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului</li> </ul>	
ex capitolul 05	Produse de origine animală, nespecificate și neincluse în altă parte; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 5 utilizate trebuie obținute integral	
ex 0502	Păr de porc sau de mistreț, preparat	Curățare, dezinfectare, triere și îndreptare a părului de porc sau de mistreț	
capitolul 06	Plante vii și produse de floricultură; produse de floricultură; plante tăiate și frunziș ornamental	Fabricare în cadrul căreia: <ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele de la capitolul 6 utilizate trebuie obținute integral;</li> <li>— valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului</li> </ul>	
capitolul 07	Legume, plante, rădăcini și tuberculi, alimentare	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 7 utilizate trebuie obținute integral	
capitolul 08	Fructe comestibile; coji de citrice sau de pepeni	Fabricare în cadrul căreia: <ul style="list-style-type: none"> <li>— toate fructele utilizate trebuie obținute integral;</li> <li>— valoarea tuturor materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului</li> </ul>	
ex capitolul 09	Cafea, ceai, maté și mirodenii; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 9 utilizate trebuie obținute integral	
0901	Cafea, chiar prăjită sau decafeinizată coji și pelicule de cafea; înlocuitori de cafea conținând cafea indiferent de proporțiile amestecului	Fabricare din materiale de la orice poziție	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
0902	Ceai, chiar aromatizat	Fabricare din materiale de la orice poziție	
ex 0910	Amestecuri de mirodenii	Fabricare din materiale de la orice poziție	
capitolul 10	Cereale	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 10 utilizate trebuie obținute integral	
ex capitolul 11	Produse ale industriei morăritului; malț; amidon și fecule; inulină; gluten de grâu; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia legumele, tuberculii și rădăcinile de la poziția 0714 sau fructele utilizate trebuie obținute integral	
ex 1106	Făină, griș și pudră din legume cu păstaie uscate de la poziția 0713	Uscare și măcinare a legumelor păstăi de la poziția 0708	
capitolul 12	Semințe și fructe oleaginoase; semințe și fructe diverse; plante industriale sau medicinale; paie și furaje	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 12 utilizate trebuie obținute integral	
1301	Șelac; gume, rășini, gume-rășini și oleorășini (de exemplu, balsamuri), naturale	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la poziția 1301 utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
1302	Seve și extracte vegetale; substanțe pectice, pectinați și pectați; agar-agar și alte mucilagii și agenți de mărire a vâscozității, derivate din produse vegetale, chiar modificate:		
	– Mucilagii și agenți de mărire a vâscozității derivați din produse vegetale, chiar modificați	Fabricare pe bază de mucilagii și agenți de mărire a vâscozității nemodificați	
	– Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
capitolul 14	Materiale pentru împletit de origine vegetală; preparate alimentare nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 14 utilizate trebuie obținute integral	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 15	Grăsimi și uleiuri de origine animală sau vegetală; produse ale disocierii lor; grăsimi alimentare prelucrate; ceară de origine animală sau vegetală; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
1501	Grăsimi de porc (inclusiv untură) și grăsimi de pasăre, altele decât cele de la poziția 0209 sau 1503:		
	– Grăsimi din oase sau deșeuri	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la poziția 0203, 0206 sau 0207 sau a oaselor de la poziția 0506	
	– Altele	Fabricare pe bază de carne sau de organe comestibile de animale din specia porcină de la poziția 0203 sau 0206 sau din carne sau din organe comestibile de păsări de la poziția 0207	
1502	Grăsimi de animale din speciile bovine, ovine sau caprine, altele decât cele de la poziția 1503:		
	– Grăsimi din oase sau deșeuri	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la poziția 0201, 0202, 0204 sau 0206 sau a oaselor de la poziția 0506	
	– Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 2 utilizate trebuie obținute integral	
1504	Grăsimi și uleiuri și fracțiunile lor, de pește sau de mamifere marine, chiar rafinate, dar nemodificate chimic:		
	– Frațiuni solide	Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 1504	
	– Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolele 2 și 3 utilizate trebuie obținute integral	
ex 1505	Lanolină rafinată	Fabricare pe bază de usuc de la poziția 1505	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
1506	Alte grăsimi și uleiuri animale și fracțiunile lor, chiar rafinate, dar nemodificate chimic:		
	– Frațiuni solide	Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 1506	
	– Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 2 utilizate trebuie obținute integral	
1507-1515	Uleiuri vegetale și fracțiunile lor:		
	– Uleiuri de soia, de arahide, de palmier, de cocos (de copra), de sămburi de palmier sau de babassu, de tung, de „oleococa”, de „oiticica”, ceară de mirt, ceară de Japonia, fracțiuni de uleiuri de jojoba și uleiuri destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
	– Frațiuni solide, cu excepția celor de ulei de jojoba	Fabricare pe bază de alte materiale de la pozițiile 1507-1515	
	– Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele vegetale utilizate trebuie obținute integral	
1516	Grăsimi și uleiuri animale sau vegetale și fracțiunile lor, hidrogenate parțial sau total, interesterificate, reesterificate sau elaidinizate, chiar rafinate, dar nepreparate altfel	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele de la capitolul 2 utilizate trebuie obținute integral; — toate materialele vegetale utilizate trebuie obținute integral. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele de la pozițiile 1507, 1508, 1511 și 1513	
1517	Margarină; amestecuri sau preparate alimentare din grăsimi sau din uleiuri animale sau vegetale sau din fracțiuni ale diferitelor grăsimi sau uleiuri din acest capitol, altele decât grăsimile și uleiurile alimentare și fracțiunile acestora de la poziția 1516	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele de la capitolele 2 și 4 utilizate trebuie obținute integral; — toate materialele vegetale utilizate trebuie obținute integral. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele de la pozițiile 1507, 1508, 1511 și 1513	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 16	Preparate din carne, din pește sau din crustacee, din moluște sau din alte nevertebrate acvatice; cu următoarele excepții:	Fabricare pe bază de animale de la capitolul 1.	
1604 și 1605	Preparate și conserve din pește; caviar și înlocuitori ai caviarului preparate din icre de pește; Crustacee, moluște și alte nevertebrate acvatice, preparate sau conservate	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 17	Zaharuri și produse zaharoase; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 1701	Zahăr din trestie sau din sfeclă și zaharoză chimic pură, în stare solidă, la care s-au adăugat aromatizanți sau coloranți	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
1702	Alte zaharuri, inclusiv lactoza, maltoza, glucoza și fructoza (levuloză) chimic pure, în stare solidă; siropuri de zahăr la care nu s-au adăugat aromatizanți sau coloranți; înlocuitori de miere, chiar amestecați cu miere naturală; zaharuri și melase caramelizate:		
	– Maltoză sau fructoză chimic pure	Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 1702	
	– Alte zaharuri, în stare solidă, la care s-au adăugat aromatizanți sau coloranți	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
	– Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate trebuie să fie deja originare	
ex 1703	Melase rezultate din extracția sau rafinarea zahărului, la care s-au adăugat aromatizanți sau coloranți	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
1704	Produse zaharoase fără cacao (inclusiv ciocolata albă)	<p>Fabricare în cadrul căreia:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;</li> <li>— valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului</li> </ul>	
capitolul 18	Cacao și preparate din cacao	<p>Fabricare în cadrul căreia:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;</li> <li>— valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului</li> </ul>	
1901	<p>Extracte de malț; preparate alimentare din făină, crupe, griș, amidon, fecule sau extracte de malț, care nu conțin cacao sau care conțin cacao într-o proporție de sub 40 % din greutate, calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte; preparate alimentare din produsele de la pozițiile 0401-0404 care nu conțin cacao sau care conțin cacao sub 5 % din greutate calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Extracte de malț</li> <li>– Altele</li> </ul>	<p>Fabricare pe bază de cereale de la capitolul 10</p> <p>Fabricare în cadrul căreia:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;</li> <li>— valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului</li> </ul>	
1902	<p>Paste alimentare, chiar fierte sau umplute (cu carne sau cu alte substanțe) sau chiar altfel preparate, cum ar fi spaghetti, macaroane, fidea, lazane, gnochi, ravioli, caneloni; cușcuș, chiar preparat:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– care conțin carne, organe, pești, crustacee sau moluște într-o proporție de sub 20 % din greutate</li> </ul>	<p>Fabricare în cadrul căreia cerealele și derivatele lor utilizate (cu excepția grâului dur și a derivatelor sale) trebuie obținute integral</p>	



Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	– care conțin carne, organe, pești, crustacee sau moluște într-o proporție de peste 20 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia: — cerealele și derivatele lor utilizate (cu excepția grâului dur și a derivatelor sale) trebuie obținute integral; — toate materialele de la capitolele 2 și 3 trebuie obținute integral	
1903	Tapioca și înlocuitorii săi preparați din fecule, sub formă de fulgi, granule, boabe, criblură sau alte forme similare	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția feculei de cartofi de la poziția 1108	
1904	Produse pe bază de cereale obținute prin expandare sau prăjire (de exemplu corn flakes); cereale (altele decât porumbul), sub formă de boabe sau sub formă de fulgi ori de alte grăunțe preparate (cu excepția făinei, a crupelor și a grișului), prefierite sau altfel preparate, nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare: — pe bază de materiale ne care nu sunt încadrate la poziția 1806; — în care cerealele și făina (cu excepția grâului dur și a derivatelor sale) utilizate trebuie obținute integral; — în care valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
1905	Produse de brutărie, de patiserie și biscuiți, chiar cu adaos de cacao; hostii, cașete goale de tipul celor utilizate pentru medicamente, prescuri, paste uscate din făină, din amidon sau din fecule în foi și produse similare	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la capitolul 11	
ex capitolul 20	Preparate din legume, din fructe sau din alte părți de plante; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia fructele și legumele utilizate trebuie obținute integral	
ex 2001	Ignami, batate și părți comestibile similare de plante cu un conținut de amidon sau de fecule de minimum 5 % din greutate, preparate sau conservate în oțet sau acid acetic	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 2004 și ex 2005	Cartofi sub formă de făină, griș sau fulgi, pregătiți sau conservați altfel decât în oțet sau acid acetic	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
2006	Legume, fructe, coji de fructe și alte părți de plante, confiate (uscate, glasate sau cristalizate)	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
2007	Dulcețuri, jeleuri, marmelade, piureuri și paste de fructe, obținute prin fierbere, cu sau fără adaos de zahăr sau de alți îndulcitori	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2008	– Fructe cu coajă, fără adaos de zahăr sau de alcool  – Unt de arahide; amestecuri pe bază de cereale; miez de palmier; porumb  – Altele cu excepția fructelor și a fructelor cu coajă, pregătite altfel decât cu apă sau vapori, fără adaos de zahăr, congelate	Fabricare în cadrul căreia valoarea fructelor cu coajă și a semințelor oleaginoase originare de la pozițiile 0801, 0802 și 1202-1207 utilizate nu trebuie să depășească 60 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului  Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
2009	Sucuri de fructe (inclusiv mustul de struguri) și sucuri de legume, nefermentate, fără adaos de alcool, cu sau fără adaos de zahăr sau de alți îndulcitori	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 21	Preparate alimentare diverse; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
2101	Extracte, esențe și concentrate de cafea, de ceai sau de maté și preparate pe bază de aceste produse sau pe bază de cafea, de ceai sau de maté; cicoare prăjită și alți înlocuitori prăjiți de cafea și extractele, esențele și concentratele lor	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — cicoarea utilizată trebuie obținută integral	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
2103	Preparate pentru sosuri și sosuri preparate; condimente și produse de aseasonare amestecate; făină de muștar și muștar preparat:  – Preparate pentru sosuri și sosuri preparate; condimente și produse de aseasonare amestecate  – Făină de muștar și muștar preparat	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate făina de muștar sau muștarul preparat  Fabricare din materiale de la orice poziție	
ex 2104	Supe și ciorbe și preparate pentru supe și ciorbe	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția legumelor preparate sau conservate de la pozițiile 2002-2005	
2106	Preparate alimentare nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 22	Băuturi, lichide alcoolice și oțet; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — strugurii sau materialele derivate din struguri utilizate trebuie obținute integral	
2202	Ape, inclusiv ape minerale și ape gazeificate, cu adaos de zahăr sau alți îndulcitori sau aromatizate și alte băuturi nealcoolice, cu excepția sucurilor de fructe sau de legume de la poziția 2009	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu trebuie să depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului; — sucurile de fructe utilizate (cu excepția sucurilor de ananas, de lămâi mici și de grepfrut) trebuie să fie deja originare	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
2207	Alcool etilic nedenaturat cu o tărie alcoolică în volum de minimum 80 % vol; alcool etilic și alte distilate denaturate, de orice concentrație	<p>Fabricare:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— pe bază de materiale care nu sunt încadrate la poziția 2207 sau 2208,</li> <li>— în care strugurii și materialele derivate din struguri utilizate trebuie să fie obținute integral sau în care, în cazul în care toate celelalte substanțe utilizate sunt deja originare, se poate utiliza tescovina în proporție de cel mult 5 % din volum</li> </ul>	
2208	Alcool etilic nedenaturat cu titru alcoolic volumic sub 80 %; distilate, rachiuri, lichioruri și alte băuturi spirtoase	<p>Fabricare:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— pe bază de materiale care nu sunt încadrate la poziția 2207 sau 2208;</li> <li>— în care strugurii și materialul derivat din struguri utilizat trebuie să fie obținut integral sau în care, în cazul în care toate celelalte substanțe utilizate sunt deja originare, se poate utiliza tescovina în proporție de cel mult 5 % din volum</li> </ul>	
ex capitolul 23	Reziduuri și deșeuri ale industriei alimentare; alimente preparate pentru animale; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 2301	Făină de balenă; făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete din pește sau crustacee, din moluște sau din alte nevertebrate acvatice, improprie alimentației umane	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolele 2 și 3 utilizate trebuie obținute integral	
ex 2303	Reziduuri rezultate de la fabricarea amidonului din porumb (cu excepția substanțelor concentrate de înmuiere), cu un conținut de proteine calculat în materia uscată de peste 40 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia porumbul utilizat trebuie obținut integral	
ex 2306	Turte și alte reziduuri solide rezultate din extracția uleiului de măsline, având un conținut de ulei de măsline de peste 3 %	Fabricare în cadrul căreia măslinile utilizate trebuie obținute integral	
2309	Preparate de tipul celor folosite pentru hrana animalelor	<p>Fabricare în cadrul căreia:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— cerealele, zahărul, melasa, carnea sau laptele utilizate trebuie să fie deja originare;</li> <li>— toate materialele de la capitolul 3 utilizate trebuie obținute integral</li> </ul>	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 24	Tutun și înlocuitori de tutun prelucrați; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 24 utilizate trebuie obținute integral	
2402	Țigări de foi (inclusiv cele cu capete tăiate), trabucuri și țigărete, din tutun sau din înlocuitori de tutun	Fabricare în cadrul căreia cel puțin 70 % din tutunul neprelucrat sau din deșeurile de tutun de la poziția 2401 utilizate trebuie să fie deja originare	
ex 2403	Tutun pentru fumat	Fabricare în cadrul căreia cel puțin 70 % din tutunul neprelucrat sau din deșeurile de tutun de la poziția 2401 utilizate trebuie să fie deja originare	
ex capitolul 25	Sare; sulf; pământuri și pietre; ipsos, var și ciment; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 2504	Grafit natural cristalin, îmbogățit cu carbon, purificat și măcinat	Îmbogățire a conținutului de carbon, purificare și măcinare a grafitului cristalin brut	
ex 2515	Marmură, chiar debitată, cu ferăstrăul sau prin alte procedee, în blocuri sau plăci de formă pătrată sau dreptunghiulară cu o grosime de cel mult 25 cm	Debitarea, cu ferăstrăul sau prin alte procedee, a marmurei (chiar în cazul în care este deja tăiată cu ferăstrăul) cu o grosime de peste 25 cm	
ex 2516	Granit, porfir, bazalt, gresie și alte pietre pentru cioplit sau pentru construcții, chiar debitate, cu ferăstrăul sau prin alte procedee, în blocuri sau plăci de formă pătrată sau dreptunghiulară cu o grosime de cel mult 25 cm	Debitarea, cu ferăstrăul sau prin alte procedee, a pietrei (chiar în cazul în care este deja tăiată cu ferăstrăul) cu o grosime de peste 25 cm	
ex 2518	Dolomită calcinată	Calcinarea dolomitei necalcinate	
ex 2519	Carbonat de magneziu natural (magnetită) introdus în recipiente ermetice și oxid de magneziu, chiar pur sau nu, cu excepția magneziei topite și a magneziei calcinate total (sinterizată)	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, poate fi utilizat carbonatul natural de magneziu (magnezie)	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 2520	Ghipsuri special preparate pentru tehnica dentară	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2524	Azbest	Fabricare pe bază de minereu de azbest (concentrat de azbest)	
ex 2525	Pudră de mică	Măcinare de mică sau de deșeuri de mică	
ex 2530	Pământuri colorate, calcinate sau pulverizate	Calcinare sau măcinare de pământuri colorate	
capitolul 26	Minereuri, zgură și cenușă	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex capitolul 27	Combustibili minerali, uleiuri minerale și produse rezultate din distilarea acestora; materiale bituminoase; ceară minerală; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 2707	Uleiuri la care greutatea constituenților aromatici depășește greutatea constituenților nearomatici, similare uleiurilor minerale obținute prin distilarea gudronului de huiă la temperaturi înalte, care distilează în proporție de peste 65 % din volum la o temperatură de până la 250 °C (inclusiv amestecurile de white spirit și benzol), destinate utilizării drept carburanți sau combustibili	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice <sup>(1)</sup> sau Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2709	Uleiuri brute din minerale bituminoase	Distilare pirogenată a mineralelor bituminoase	
2710	Uleiuri din petrol sau din minerale bituminoase, altele decât uleiurile brute; preparate nedenumite și necuprinse în altă parte, care conțin în greutate minimum 70 % uleiuri din petrol sau din minerale bituminoase și pentru care aceste uleiuri constituie elemente de bază	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice <sup>(2)</sup> sau Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original
(1)	(2)	(3) sau (4)
2711	Gaz de sondă și alte hidrocarburi gazoase	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice (2)  sau  Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
2712	Vaselină; parafină, ceară de petrol microcristalină, ceară din praf de cărbune ( <i>slack wax</i> ), ozocherită, ceară de lignit, ceară de turbă, alte tipuri de ceară minerală și produse similare obținute prin sinteză sau prin alte procedee, chiar colorate	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice (2)  sau  Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
2713	Cocs de petrol, bitum de petrol și alte reziduuri de uleiuri din petrol sau din minerale bituminoase	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice (1)  sau  Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
2714	Bitumuri și asfalturi, naturale; șisturi și nisipuri bituminoase; asfaliți și roci asfaltice	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice (1)  sau  Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
2715	Amestecuri bituminoase pe bază de asfalt natural sau de bitum natural, de bitum de petrol, de gudron mineral sau de smoală de gudron mineral (de exemplu, mastic bituminos, „cut-backs”)	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice (1) sau Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 28	Produse chimice anorganice; compuși organici sau anorganici ai metalelor prețioase, ai metalelor de pământuri rare, ai elementelor radioactive sau ai izotopilor; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2805	„Mischmetall”	Fabricare prin tratament electrolițic sau termic în care valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2811	Trioxid de sulf	Fabricare pe bază de dioxid de sulf	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2833	Sulfat de aluminiu	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2840	Perborat de sodiu	Fabricare pe bază de tetraborat de disodiu pentahidrat	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 29	Produse chimice organice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului



Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 2901	Hidrocarburi aciclice utilizate drept carburant sau combustibil	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice (1) sau Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2902	Hidrocarburi ciclanice și ciclenice (cu excepția azulenelor), benzen, toluen și xilen, utilizate drept carburant sau combustibil	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice (1) sau Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2905	Alcoolați metalici ai alcoolilor de la prezenta poziție și ai etanolului	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv pe bază de alte materiale de la poziția 2905. Cu toate acestea, alcoolații metalici de la prezenta poziție pot fi utilizați, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
2915	Acizi monocarboxilici aciclici saturați și anhidridele, halogenurile, peroxizii și peroxiacizii lor; derivații lor halogenați, sulfonați, nitrați sau nitrozați	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție. Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2915 și 2916 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2932	– Eteri interni și derivații lor halogenați, sulfonați, nitrați sau nitrozați	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție. Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la poziția 2909 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	– Acetali ciclici și semiacetali interni și derivații lor halogenați, sulfonați, nitrați sau nitrozați	Fabricare din materiale de la orice poziție	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
2933	Compuși heterociclici cu heteroatom(i) de azot în exclusivitate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție. Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932 și 2933 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
2934	Acizii nucleici și sărurile lor; alți compuși heterociclici	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție. Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932, 2933 și 2934 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 30	Produse farmaceutice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
3002	Sânge uman; sânge animal preparat pentru utilizări terapeutice, profilactice sau de diagnosticare; antiseruri, alte fracțiuni ale sângelui, produse imunologice modificate, chiar obținute pe cale biotehnologică; vaccinuri, toxine, culturi de microorganisme (excluzând drojdiile) și produse similare:  – Produse formate din doi sau mai mulți constituenți amestecați în scopuri terapeutice sau profilactice ori neamestecate pentru utilizare, prezentate sub formă de doze sau condiționate pentru vânzarea cu amănuntul  – Altele:  – – sânge uman	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv pe bază de alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele prevăzute alături, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv pe bază de alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele prevăzute alături, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
3003 și 3004	-- sânge animal preparat în vederea utilizării terapeutice sau profilactice	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv pe bază de alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele prevăzute alături, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	-- fracțiuni ale sângelui altele decât antiseruri, hemoglobină, globuline din sânge și serum-globuline	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv pe bază de alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele prevăzute alături, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	-- hemoglobină, globuline din sânge și serum-globuline	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv pe bază de alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele prevăzute alături, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	-- altele	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv pe bază de alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele prevăzute alături, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	Medicamente (cu excepția produselor de la poziția 3002, 3005 sau 3006):		
	-- Obținute pe bază de amicacin de la poziția 2941	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele de la poziția 3003 sau 3004, cu condiția ca valoarea lor, în total, să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	-- Altele	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiile de la poziția 3003 sau 3004, cu condiția ca valoarea lor, în total, să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului;	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		— valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 31	Îngrășăminte; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3105	Îngrășăminte minerale sau chimice conținând două sau trei din următoarele elemente fertilizante: azot, fosfor și potasiu; alte îngrășăminte; produsele de la acest capitol prezentate fie în tablete sau forme similare, fie în ambalaje cu o greutate brută de cel mult 10 kg, cu următoarele excepții: — azotat de sodiu — cianamidă calcică — sulfat de potasiu — sulfat de potasiu cu magneziu	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 32	Extracte tanante sau colorante; tanini și derivații lor; pigmenți și alte substanțe colorante; vopsele și lacuri; masticuri; cerneluri; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3201	Tanini și sărurile lor, eterii, esterii și alți derivați ai acestor produse	Fabricare pe bază de extracte tanante de origine vegetală	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3205	Lacuri colorante; preparate prezentate în nota 3 la prezentul capitol, bazate pe lacuri colorante <sup>(3)</sup>	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la pozițiile 3203, 3204 și 3205. Cu toate acestea, materialele de la poziția 3205 pot fi utilizate, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 33	Uleiuri esențiale și rezinoide; produse preparate de parfumerie sau de toaletă și preparate cosmetice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3301	Uleiuri esențiale (deterpenizate sau nu), inclusiv cele așa-zise „concrete” sau „absolute”; rezinoide; oleorășini de extracție; concentratele de uleiuri esențiale în grăsimi, în uleiuri saturate, în tipuri de ceară sau produse similare, obținute prin extracție sau macerare; subproduse terpenice reziduale de la deterpenizarea uleiurilor esențiale; ape distilate aromatice și soluții apoase ale uleiurilor esențiale	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv pe bază de materiale reluate într-o altă „grupă” (4) de la prezenta poziție. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași grupă ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 34	Săpunuri, agenți de suprafață organici, preparate pentru spălat, preparate lubrifiante, ceară artificială, ceară preparată, produse pentru întreținere, lumânări și articole similare, paste pentru modelare, „ceară dentară” și preparate dentare pe bază de ipsos; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3403	Preparate lubrifiante care conțin mai puțin de 70 % în greutate uleiuri petroliere sau din minerale bituminoase	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice (1) sau Alte operațiuni, în care toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3404	Ceară artificială și ceară preparată:  – Pe bază de parafină, de ceară de petrol sau de minerale bituminoase, de reziduuri de parafină	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	– Altele	<p>Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu următoarele excepții:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— uleiuri hidrogenate care prezintă caracteristicile cerurilor de la poziția 1516;</li> <li>— acizi grași cu compoziție chimică nedefinită și alcooli grași industriali care prezintă caracteristicile cerurilor de la poziția 3823;</li> <li>— materiale de la poziția 3404</li> </ul> <p>Aceste materiale pot fi totuși utilizate, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului</p>	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 35	Substanțe albuminoide; amidon și fecule modificate; cleiuri; enzime; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3505	Dextrine și alte amidonuri și fecule modificate (de exemplu, amidonuri și fecule pregelatinizate sau esterificate); cleiuri pe bază de amidon sau de fecule, de dextrine sau de alte amidonuri sau fecule modificate:		
	– Eteri și esteri de amidon sau de fecule	Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 3505	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	– Altele	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la poziția 1108	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3507	Enzime preparate, nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
capitolul 36	Explozivi; articole de pirotehnie; chibrituri; aliaje piroforice; materiale inflamabile	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 37	Produse fotografice sau cinematografice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3701	Plăci și filme fotografice plane, sensibilizate, neimpresionate, din alte materiale decât hârtia, cartonul sau textilele; filme fotografice plane cu dezvoltare și tragere instantanee, sensibilizate, neimpresionate, chiar în încărcătoare:  – Filme fotografice color cu dezvoltare și tragere instantanee, în încărcătoare  – Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea de la poziția 3701 sau 3702. Cu toate acestea, materialele de la poziția 3702 pot fi utilizate, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea de la poziția 3701 sau 3702. Cu toate acestea, materialele de la pozițiile 3701 și 3702 pot fi utilizate, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3702	Pelicule fotografice sensibilizate, neimpresionate, în role, din alte materiale decât hârtia, cartonul sau textilele; pelicule fotografice cu dezvoltare și tragere instantanee, în role, sensibilizate, neimpresionate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de cea de la poziția 3701 sau 3702	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
3704	Plăci, pelicule, filme, hârtii, cartoane și textile fotografice, impresionate, dar ne-developate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate trebuie încadrate la o poziție diferită de pozițiile 3701-3704	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 38	Produse diverse ale industriei chimice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3801	– Grafită coloidală sub formă de suspensie în ulei și grafită semicoloidal; paste carbonatate pentru electrozi  – Pastă de grafită constând dintr-un amestec de grafită în proporție de peste 30 % în greutate și de uleiuri minerale	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor de la poziția 3403 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3803	Ulei de tal rafinat	Rafinarea uleiului de tal brut	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3805	Esență rezultată din prelucrarea lemnului cu sulfat, epurată	Epurare care include distilarea sau rafinarea esenței brute de terebentină cu sulfat	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3806	Gume esteri	Fabricare pe bază de acizi rezinici	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3807	Gudron de lemn (smoală vegetală sau gudron de lemn)	Distilare a gudronului de lemn	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului



Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
3808	Insecticide, rodenticide, fungicide, erbicide, inhibitori de germinare și regulatori de creștere pentru plante, dezinfectanți și produse similare, prezentate în forme sau ambalaje pentru vânzarea cu amănuntul sau ca preparate sau ca articole (de exemplu panglici, meșe și lumânări cu sulf și hârtie specială contra muștelor)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3809	Agenți de apretare sau finisare, acceleratori de vopsire sau de fixare a substanțelor colorante și alte produse și preparate (de exemplu, produse pentru scrobit și preparate pentru mordansare) de felul celor folosite în industria textilă, industria hârtiei, industria pielăriei sau în alte industrii similare, nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3810	Preparate pentru decaparea metalelor; flux de sudură sau de lipire și alte preparate auxiliare pentru sudarea sau lipirea metalelor; paste și pulberi din metale și din alte materiale pentru sudură sau lipire; preparate de tipul celor utilizate pentru acoperirea sau umplerea electrozilor sau a baghetelor de sudură	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3811	Preparate antidetonante, inhibitori de oxidare, aditivi peptizanți, amelioratori de vâscozitate, aditivi anticorozivi și alți aditivi preparați, pentru uleiurile minerale (inclusiv pentru benzină) sau pentru alte lichide utilizate în aceleași scopuri ca și uleiurile minerale:		
	– Aditivi preparați pentru uleiuri lubrifiante care conțin uleiuri de petrol sau de minerale bituminoase	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor de la poziția 3811 utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	– Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3812	Preparate numite „acceleratori de vulcanizare”; plastifianți compuși pentru cauciuc sau materiale plastice nedenumite și necuprinse în altă parte; preparate antioxidante și alți stabilizatori compuși pentru cauciuc sau materiale plastice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
3813	Preparate și încărcături pentru aparate extinctoare; grenade și bombe extinctoare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3814	Solvenți și diluanți organici compuși, nedenumiți și necuprinși în altă parte; preparate concepute pentru îndepărtarea lacurilor și a vopselelor	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3818	Elemente chimice dopate pentru utilizarea lor în electronică, sub formă de discuri, plachete sau forme similare; compuși chimici dopați în vedea utilizării lor în electronică	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3819	Lichide pentru frâne hidraulice și alte lichide preparate pentru transmisii hidraulice, care nu conțin sau care conțin sub 70 % din greutate uleiuri de petrol sau de minerale bituminoase	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3820	Preparate antigel și lichide preparate pentru degivrare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3822	Reactivi de diagnostic sau de laborator pe orice fel de suport și reactivi de diagnostic sau de laborator preparați, chiar prezentați pe un suport, alții decât cei de la poziția 3002 sau 3006	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3823	Acizi grași monocarboxilici industriali; uleiuri acide de rafinare; alcooli grași industriali.		
	– Acizi grași monocarboxilici industriali; uleiuri acide de rafinare	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
	– Alcooli grași industriali	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv celelalte materiale de la poziția 3823	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
3824	<p>Lianți preparați pentru tipare sau miezuri de turnătorie; produse chimice și preparate ale industriei chimice sau ale industriilor conexe (inclusiv cele constând din amestecuri de produse naturale), nedenumite și necuprinse în altă parte; produse reziduale ale industriei chimice sau ale industriilor conexe, nedenumite și necuprinse în altă parte</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Produsele următoare de la prezenta poziție: <ul style="list-style-type: none"> <li>– Lianți preparați pentru tipare și miezuri de turnătorie, pe bază de produse rășinoase naturale</li> <li>– Acizi naftenici, sărurile lor insolubile în apă și esterii lor</li> <li>– Sorbitol altul decât cel de la poziția 2905</li> <li>– Sulfonați de petrol, cu excepția sulfonaților de petrol ai metalelor alcaline, ai amoniului sau ai etanolaminelor; acizi sulfonici tiofenați din uleiuri de minerale bituminoase și sărurile lor</li> <li>– Schimbători de ioni</li> <li>– Compoziții absorbante pentru desăvârșirea vidului din tuburile sau valvele electrice</li> <li>– Oxizi de fier alcanizați pentru purificarea gazului</li> <li>– Ape amoniacale și amoniac brut provenind de la epurarea gazului de iluminat</li> <li>– Acizi sulfonaftenici, sărurile lor insolubile în apă și esterii lor</li> <li>– Amestecuri de săruri care au anioni diferiți</li> <li>– Uleiuri de fuzel și ulei Dippel</li> <li>– Paste pe bază de gelatină pentru reproduceri grafice, chiar pe suport de hârtie sau de material textile</li> </ul> </li> <li>– Altele</li> </ul>	<p>Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului</p> <p>Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului</p>	<p>Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului</p>

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
3901-3915	<p>Materiale plastice sub forme primare; deșeuri, șpan, talaș și spărturi de materiale plastice; cu excepția produselor de la pozițiile ex 3907 și 3912, pentru care se aplică normele prezentate în continuare:</p> <p>– Produse de omopolimerizare de adiție în care unul dintre monomeri contribuie cu mai mult de 99 % în greutate la conținutul total de polimeri</p> <p>– Altele</p>	<p>Fabricare în cadrul căreia:</p> <p>— valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului;</p> <p>— valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului <sup>(5)</sup></p>	<p>Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului</p>
ex 3907	<p>– Copolimeri obținuți din copolimeri policarbonați și copolimeri acrilonitril-butadien-stiren (ABS)</p> <p>– Poliester</p>	<p>Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului <sup>(5)</sup></p> <p>Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului <sup>(5)</sup></p> <p>Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului și/sau fabricarea pe bază de policarbonat de tetrabrom (bifenol A)</p>	<p>Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului</p>
3912	Celuloză și derivații ei chimici, nedenumiți și necuprinși în altă parte, sub forme primare	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la aceeași poziție ca și produsul respectiv nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
3916-3921	<p>Semifabricate și articole din material plastic; cu excepția produselor de la pozițiile ex 3916, ex 3917, ex 3920 și ex 3921, pentru care se aplică normele prezentate în continuare:</p> <p>– Produse plate prelucrate altfel decât la suprafață sau decupate sub altă formă decât pătrată sau dreptunghiulară; alte produse prelucrate altfel decât la suprafață</p>	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	– Altele:		
	– – Produse de omopolimerizare de adiție în care unul dintre monomeri contribuie cu mai mult de 99 % în greutate la conținutul total de polimeri	Fabricare în cadrul căreia: — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului <sup>(5)</sup>	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
	– – Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului <sup>(5)</sup>	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3916 și ex 3917	Profile și tuburi	Fabricare în cadrul căreia: — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea materialelor de la aceeași poziție ca și produsul utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3920	– Folii sau pelicule de ionomeri	Fabricare dintr-o sare parțială de material termoplastic, care este un copolimer al etilenei și al acidului metacrilic parțial neutralizat cu ioni metalici, în principal de zinc și de sodiu	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
	– Folii de celuloză regenerată, de poliamide sau de polietilenă	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la aceeași poziție ca și produsul respectiv nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 3921	Benzi metalizate din materiale plastice	Fabricare din benzi foarte transparente din poliester, cu o grosime mai mică de 23 microni <sup>(6)</sup>	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
3922-3926	Articole din materiale plastice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 40	Cauciuc și articole din cauciuc; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 4001	Plăci din crep pentru tălpi	Laminare de folii de cauciuc natural	
4005	Cauciuc amestecat, nevulcanizat, sub forme primare sau în plăci, foi sau benzi	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate, cu excepția cauciucului natural, nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
4012	Anvelope pneumatice reșapate sau uzate, din cauciuc; bandaje, benzi de rulare amovibile pentru pneuri și „flapsuri”, din cauciuc:		
	– Anvelope pneumatice reșapate și bandaje din cauciuc	Reșaparea anvelopelor pneumatice și a bandajelor uzate	
	– Altele	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția substanțelor de la poziția 4011 sau 4012	
ex 4017	Articole din cauciuc durificat	Fabricare din cauciuc durificat	
ex capitolul 41	Piei brute (altele decât pieile cu blană) și piei finite; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 4102	Piei brute de ovine fără lână	Îndepărtarea lânii de pe pieile de ovine cu lână	
4104-4107	Piei brute sau piei finite depărate, prelucrate, altele decât pieile brute sau pieile finite de la poziția 4108 sau 4109	Reargăsirea pieilor finite preargăsite sau Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
4109	Piei lăcuite și lăcuite stratificate; piei metalizate	Fabricare din piei de la pozițiile 4104-4107, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
capitolul 42	Obiecte din piele; articole de curelărie sau de șelărie; articole de voiaj, bagaje de mână și produse similare; produse din intestine de animale	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex capitolul 43	Blănuri și blănuri artificiale; articole din acestea; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 4302	Blănuri tăbăcite sau apretate, asamblate:		
	– În formă dreptunghiulară, de cruce și forme similare	Înălbire sau vopsire, precum și tăierea și asamblarea blănurilor tăbăcite sau apretate, neasamblate	
	– Altele	Fabricare din blănuri tăbăcite sau apretate, neasamblate	
4303	Articole de îmbrăcăminte, accesorii de îmbrăcăminte și alte articole din blană	Fabricare din blănuri tăbăcite sau apretate, neasamblate de la poziția 4302	
ex capitolul 44	Lemn, cărbune de lemn și articole din lemn; cărbune de lemn cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 4403	Lemn tăiat simplu cu colțuri egale	Fabricare din lemn brut, cojit sau nu sau ecarisat	
ex 4407	Lemn tăiat sau cioplit longitudinal, spintecat sau cojit, chiar geluit, șlefuit sau lipit prin asamblare cap la cap, cu o grosime de peste 6 mm	Șlefuire, geluire sau lipire prin asamblare cap la cap	
ex 4408	Foi pentru placaj și foi pentru furnir cu o grosime de cel mult 6 mm, îmbinate; alte lemne tăiate longitudinal, trasate sau derulate, cu o grosime de cel mult 6 mm, șlefuite, geluite sau lipite prin asamblare cap la cap	Îmbinare, șlefuire, geluire sau lipire prin asamblare cap la cap	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 4409	Lemn, profilat în lungul unuia sau mai multor canturi sau fețe sau capete chiar geluit, șlefuit sau lipit prin asamblare cap la cap:		
	– Șlefuit sau lipit prin asamblare cap la cap	Șlefuire sau lipire prin asamblare cap la cap	
	– Baghete și forme de lemn	Transformare în baghete sau forme de lemn	
ex 4410- ex 4413	Baghete și forme de lemn pentru mobile, rame, decorațiuni interioare, conducte electrice și alte articole similare	Transformare în baghete sau forme de lemn	
ex 4415	Lăzi, lădițe, coșuri, cilindri și ambalaje similare din lemn	Fabricare din scânduri netăiate pe dimensiune	
ex 4416	Butoaie, cuve, putini și alte produse de dogărie și părțile lor din lemn	Fabricare din lemn pentru doage, eventual tăiat pe cele două fețe principale, dar neprelucrat în alt mod	
ex 4418	– Lucrări de tâmplărie și piese de dulgherie din lemn pentru construcții	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot utiliza panouri celulare de lemn sau șindrile („shingles” și „shakes”)	
	– Baghete și forme de lemn	Transformare în baghete sau forme de lemn	
ex 4421	Lemn pentru chibrituri; cuie de lemn pentru încălțăminte	Fabricare din lemn de la orice poziție, cu excepția lemnului de la poziția 4409	
ex capitolul 45	Plută și articole din plută; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
4503	Articole din plută naturală	Fabricare din plută de la poziția 4501	
capitolul 46	Articole din împletituri de fibre vegetale sau de nuiete; coșuri împletite și împletituri	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	



Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
capitolul 47	Pastă din lemn sau din alte materiale fibroase celulozice; hârtie sau carton reciclabile (deșeuri și maculatură)	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex capitolul 48	Hârtie și carton; articole din pastă de celuloză, din hârtie sau din carton; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 4811	Hârtii și cartoane simplu imprimate în linii sau foi de formă pătrată	Fabricare din produse folosite la fabricarea hârtiei de la capitolul 47	
4816	Hârtii carbon, hârtii așa-zise „autocopiantă” și alte hârtii pentru copiere sau transfer (altele decât cele de la poziția 4809), hârtii stencil și plăci offset, din hârtie, chiar ambalate în cutii	Fabricare din produse folosite la fabricarea hârtiei de la capitolul 47	
4817	Plicuri, hârtie în formă de plicuri, cărți poștale neilustrate și cărți poștale pentru corespondență, din hârtie sau carton; cutii, mape și articole similare, din hârtie sau carton, conținând un set de articole de corespondență	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 4818	Hârtie igienică	Fabricare din produse folosite la fabricarea hârtiei de la capitolul 47	
ex 4819	Cutii, saci, pungi, cornete și alte ambalaje din hârtie, carton, vată de celuloză sau straturi subțiri din fibre celulozice	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 4820	Blocuri de hârtie pentru scrisori	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 4823	Alte hârtii, cartoane, vată de celuloză și straturi subțiri din fibre celulozice, decupate la dimensiune	Fabricare din produse folosite la fabricarea hârtiei de la capitolul 47	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 49	Cărți, ziare, imagini imprimate și alte produse ale industriei de imprimare; manuscrise, texte dactilografiate și planuri; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
4909	Cărți poștale imprimate sau ilustrate; cartoane imprimate care cuprind felicitări, mesaje personale sau anunțuri, chiar ilustrate, cu sau fără plicuri, garnituri sau aplicații	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția celor de la poziția 4909 sau 4911	
4910	Calendare de orice fel, imprimate, inclusiv calendare cu file detașabile:	Fabricare în cadrul căreia:	
	– Calendare numite „perpetue” sau calendare al căror bloc interschimbabil este montat pe un suport care nu este de hârtie sau de carton	— toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;	
		— valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	– Altele	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția celor de la poziția 4909 sau 4911	
ex capitolul 50	Mătase; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 5003	Deșeuri de mătase (inclusiv gogoși nedepănabile, deșeuri de fire și destrăătură), cardate sau pieptănate	Cardare sau pieptănare a deșeurilor de mătase	
5004-ex 5006	Fire de mătase și fire din deșeuri de mătase	Fabricare din (7):	
		— mătase brută sau din deșeuri de mătase cardată sau pieptănată sau altfel prelucrată pentru filare;	
		— alte fibre naturale necardate sau nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare;	
		— substanțe chimice sau paste textile; sau	
		— produse folosite la fabricarea hârtiei	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
5007	Țesături din mătase sau din deșeuri de mătase:	Fabricare din fire (7):	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămoșarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimare utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 51	Lână, păr fin sau grosier de animale; fire și țesături din păr de cal; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
5106-5110	Fire de lână, de păr fin sau grosier de animale sau de păr de cal	Fabricare din (7): — mătase brută sau din deșeuri de mătase cardată sau pieptănată sau altfel prelucrată pentru filare; — fibre naturale necardate sau nepieptănite sau neprelucrate altfel pentru filare; — substanțe chimice sau paste textile; sau — produse folosite la fabricarea hârtiei	
5111-5113	Țesături din lână, din păr fin sau grosier de animale sau din păr de cal:	Fabricare din fire (7)	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămoșarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimare utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 52	Bumbac; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
5204-5207	Ață de cusut și fire din bumbac	Fabricare din (7): — mătase brută sau din deșeuri de mătase cardată sau pieptănată sau altfel prelucrată pentru filare; — fibre naturale necardate sau nepieptănite sau neprelucrate altfel pentru filare; — substanțe chimice sau paste textile; sau — produse folosite la fabricarea hârtiei	
5208-5212	Țesături de bumbac:	Fabricare din fire (7)	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămoșarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimite utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 53	Alte fibre textile vegetale; fire de hârtie și țesături din fire de hârtie; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
5306-5308	Fire din alte fibre textile vegetale; fire din hârtie	Fabricare din (7): — mătase brută sau din deșeuri de mătase cardată sau pieptănată sau altfel prelucrată pentru filare; — fibre naturale necardate sau nepieptănite sau neprelucrate altfel pentru filare; — substanțe chimice sau paste textile; sau — produse folosite la fabricarea hârtiei	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
5309-5311	Țesături din alte fibre textile vegetale; țesături din fire de hârtie:	Fabricare din fire (7)	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămășarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimare utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5401-5406	Fire, monofilamente și fire din filamente sintetice sau artificiale	Fabricare din (7): — mătase brută sau din deșeuri de mătase cardată sau pieptănată sau altfel prelucrată pentru filare; — fibre naturale necardate sau nepieptănite sau neprelucrate altfel pentru filare; — substanțe chimice sau paste textile; sau — produse folosite la fabricarea hârtiei	
5407-5408	Țesături din fire de filamente sintetice sau artificiale:	Fabricare din fire (7)	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămășarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimare utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5501-5507	Fibre sintetice sau artificiale discontinue	Fabricare din substanțe chimice sau din paste textile	
5508-5511	Fire pentru cusut din fibre sintetice sau artificiale discontinue	Fabricare din (7): — mătase brută sau din deșeuri de mătase cardată sau pieptănată sau altfel prelucrată pentru filare; — fibre naturale necardate sau nepieptănite sau neprelucrate altfel pentru filare;	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original		
(1)	(2)	(3) sau (4)		
5512-5516	Țesături din fibre sintetice sau artificiale discontinue:	<ul style="list-style-type: none"> <li>— substanțe chimice sau paste textile; sau</li> <li>— produse folosite la fabricarea hârtiei</li> </ul>	Fabricare din fire (7)	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămoșarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimare utilizate să nu depășească 47,5 din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 56	Vată, păslă și materiale nețesute; fire speciale; sfori, odgoane, funii frânghii și articole din acestea; cu următoarele excepții:	Fabricare din (7):		
5602	Păslă, fie ca este sau nu impregnată, îmbrăcată, acoperită sau stratificată:	<ul style="list-style-type: none"> <li>— fire de fibră de nucă de cocos;</li> <li>— fibre naturale;</li> <li>— substanțe chimice sau paste textile; sau</li> <li>— materiale folosite la fabricarea hârtiei</li> </ul>		
	– Păslă țesută cu acul	Fabricare din (7):		
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— fibre naturale;</li> <li>— substanțe chimice sau paste textile</li> </ul>		
	– Altele	Fabricare din (7):		
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— fibre naturale;</li> <li>— fibre sintetice sau artificiale discontinue; sau</li> <li>— substanțe chimice sau paste textile</li> </ul>		
5604	Fire și corzi din cauciuc, acoperite cu textile; fire textile, benzi și articole de forme similare de la poziția 5404 sau 5405, impregnate, îmbrăcate, acoperite sau învelite cu cauciuc sau cu material plastic:			
	– Fire și corzi din cauciuc, acoperite cu textile	Fabricare din fire și corzi din cauciuc, neacoperite cu textile		

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	– Altele	Fabricare din (7): — fibre naturale necardate sau nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare; — substanțe chimice sau paste textile; sau — produse folosite la fabricarea hârtiei	
5605	Fire metalizate, fie că sunt sau nu „îmbrăcate”, care sunt fire textile, benzi sau forme similare de la poziția 5404 sau 5405, combinate cu metal sub formă de fire, benzi sau pulbere sau acoperite cu metal	Fabricare din (7): — fibre naturale; — fibre sintetice sau artificiale discontinue necardate sau nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare; — substanțe chimice sau paste textile; sau — produse folosite la fabricarea hârtiei	
5606	Fire îmbrăcate cu materiale textile, benzi și forme similare de la poziția 5404 sau 5405, „îmbrăcate” (altele decât cele de la poziția 5605 și altele decât firele de păr de cal „îmbrăcate”); fire tip „omidă”; fire „cu nucleuri”	Fabricare din (7): — fibre naturale; — fibre sintetice sau artificiale discontinue necardate sau nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare; — substanțe chimice sau paste textile; sau — produse folosite la fabricarea hârtiei	
capitolul 57	Covoare și alte acoperitoare de podea din materiale textile:  – din păslă țesută cu acul  – Din alte tipuri de păslă  – Altele	Fabricare din (7): — fibre naturale; sau — substanțe chimice sau paste textile Totuși, se poate folosi țesătură de iută ca suport  Fabricare din (7): — fibre naturale necardate sau nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare; sau — substanțe chimice sau paste textile  Fabricare din fire (7). Totuși, se poate folosi țesătură de iută ca suport	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 58	Țesături speciale; țesături cu smocuri; dantele; tapiserii; pasmanterii; broderii; cu următoarele excepții:	Fabricare din fire (7)	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămoșarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5805	Tapiserii țesute manual (de tip Gobelin, Flandra, Aubusson, Beauvais și similare) și tapiserii cu acul (de exemplu, cu punct mic, cu cruciulițe), fie că sunt sau nu confecționate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
5810	Broderii sub formă de bucăți, benzi sau motive decorative	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
5901	Țesături acoperite cu clei sau cu substanțe amilacee, de tipul celor utilizate în legătorie, cartonaj, ca materiale de acoperire sau pentru utilizări similare; pânze de copiat sau transparente pentru desen; pânze pregătite pentru pictură; pânze pregătite pentru pictură; vatir și țesături similare pentru confecționarea pălăriilor	Fabricare din fire	
5902	Țesături cord pentru anvelope din fire de mare rezistență din nailon sau din alte poliamide, din poliesteri sau vâscoză:	Fabricare din fire	
5903	Țesături impregnate, îmbrăcate, acoperite sau stratificate cu material plastic, altele decât cele de la poziția 5902	Fabricare din fire	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămoșarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului



Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
5904	Linoleum, fie ca este sau nu decupat; acoperitoare de podea constând într-o îmbrăcare sau o acoperire aplicată pe un suport textil, fie că sunt sau nu decupate	Fabricare din fire (7)	
5905	Tapet din materiale textile:	Fabricare din fire	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămoșarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5906	Țesături cauciucate, altele decât cele de la poziția 5902:	Fabricare din fire	
5907	Alte țesături impregnate, îmbrăcate sau acoperite; pânze pictate pentru decoruri de teatru, decoruri de atelier sau utilizări similare	Fabricare din fire	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămoșarea, calandrarea, contracția, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5908	Fitile textile țesute, împletite sau tricotate, pentru lămpi, lămpi de gătit, brichete, lumânări sau articole similare; manșoane pentru lămpi cu incandescență și tricouri tubulare, care servesc la fabricarea acestora, fie că sunt sau nu impregnate:		
	– Manșoane pentru lămpi cu incandescență, impregnate	Fabricare din tricouri tubulare	
	– Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
5909 – 5911	Produse și articole textile pentru utilizare industrială:		
	– Discuri și coroane de polizat, altele decât cele din păslă, de la poziția 5911	Fabricare din fire sau deșeuri de țesături sau de cârpe de la poziția 6310	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Țesături cu pâslă sau nu, de tipul celor utilizate în mod obișnuit la mașinile de prelucrare a hârtiei sau pentru alte utilizări tehnice, fie că sunt sau nu impregnate sau acoperite, tubulare sau fără sfârșit, cu urzeală și/sau bătătură simplă sau multiplă sau țesute plat, cu urzeli și/sau bătăături multiple de la poziția 5911</li> <li>– Altele</li> </ul>	<p>Fabricare din fire (7):</p> <p>Fabricare din fire (7):</p>	
capitolul 60	Materiale tricotate sau croșetate	Fabricare din fire (7):	
capitolul 61	<p>Îmbrăcăminte și accesorii de îmbrăcăminte tricotate sau croșetate:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Obținute prin asamblarea sau coaserea a două sau mai multor piese de materiale tricotate sau croșetate care au fost tăiate în formă sau obținute direct în formă</li> <li>– Altele</li> </ul>	<p>Fabricare din țesături</p> <p>Fabricare din fire (7):</p>	
ex capitolul 62	<p>Îmbrăcăminte și accesorii de îmbrăcăminte, altele decât cele tricotate sau croșetate; cu următoarele excepții:</p> <p>6213 și 6214 Batiste, șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri, voalete și articole similare:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Brodate</li> <li>– Altele</li> </ul>	<p>Fabricare din țesături</p> <p>Fabricare din fire (7) (8)</p> <p>Fabricare din fire (7) (8)</p>	<p>Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturilor nebrodate utilizate să nu depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului (7)</p> <p>Confecționare urmată de imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (cum sunt spălarea, albirea, mercevizarea, termofixarea termică, scămoșarea, calandrarea, contractia, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri), cu condiția ca valoarea bunurilor neimprimare de la pozițiile 6213 și 6214 utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului</p>

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
6217	Alte accesorii confecționate de îmbrăcăminte; părți de îmbrăcăminte sau accesorii de îmbrăcăminte, altele decât cele de la poziția 6212:  – Brodate  – Echipamente ignifuge din țesături acoperite cu o folie de poliester aluminizat  – Furnituri pentru gulere și manșete decupate	Fabricare din fire (7)  Fabricare din fire (7)  Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturilor nebrodate utilizate să nu depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului (7)  Fabricare din țesături neacoperite cu condiția ca valoarea țesăturilor neacoperite să nu depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului (7)
ex capitolul 63	Alte articole textile confecționate; seturi; îmbrăcăminte purtată sau uzată și articole purtate sau uzate; zdrențe; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
6301-6304	Pături, pleduri, lenjerie de pat etc.; perdele etc.; alte articole pentru mobilier:  – De pâslă, neșesute  – Altele:  – – Brodate  – – Altele	Fabricare din fire (7): — fibre; sau — substanțe chimice sau paste textile  Fabricare din fire (8) (9)  Fabricare din fire (7) (8)	Fabricare din țesături (altele decât cele tricotate sau croșetate) nebrodate cu condiția ca valoarea țesăturilor nebrodate să nu depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului finit

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
6305	Saci și săculețe de tipul celor folosiți pentru ambalarea mărfurilor	Fabricare din fire (7)	
6306	Prelate, storuri pentru exterior și umbrele; corturi; vele (pânze) pentru ambarcațiuni, planșe cu velă sau cărucioare cu velă; articole de camping:	Fabricare din țesături	
6307	Alte articole confecționate, inclusiv tipare de îmbrăcăminte	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
6308	Seturi compuse din bucăți de țesături și din fire, cu sau fără accesorii, pentru confecționarea carpetelor, a tapiseriilor, a fețelor de masă sau a prosoapelor brodate sau a articolelor textile similare, condiționate pentru vânzarea cu amănuntul	Fiecare articol din set trebuie să respecte norma care i s-ar aplica în cazul în care nu ar face parte din setul respectiv. Cu toate acestea pot fi incluse articole neoriginare, cu condiția ca valoarea totală a acestora să nu depășească 25 % din prețul franco fabrică al setului	
ex capitolul 64	Încălțăminte, ghetre și articole similare; cu următoarele excepții:	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția ansamblurilor de fețe de încălțăminte fixate de talpa interioară sau de alte componente ale tălpii de la poziția 6406	
6406	Părți de încălțăminte (inclusiv fețele, fie că sunt sau nu fixate pe tălpi, altele decât tălpile exterioare); tălpi interioare detașabile, branțuri și articole similare detașabile; ghetre, jambiere și articole similare și părți ale acestora	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex capitolul 65	Obiecte de acoperit capul și părți ale acestora, cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
6503	Pălării și articole similare din fetru, confecționate din calote și capișoane de la poziția 6501, fie ca sunt sau nu căptușite sau împodobite	Fabricare din fire sau fibre textile (8)	
6505	Pălării și alte articole pentru acoperit capul, tricotate sau croșetate, confecționate cu ajutorul dantelei, din fetru sau alte produse textile, sub formă de bucăți (dar nu de benzi), fie ca sunt sau nu căptușite sau împodobite; plase și fileuri pentru păr din orice material, fie ca sunt sau nu căptușite sau împodobite	Fabricare din fire sau fibre textile (8)	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 66	Umbrele de ploaie, umbrele de soare, bastoane, bastoane-scaun, bice, cravașe și părți ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
6601	Umbrele de ploaie, umbrele de soare (inclusiv umbrele-bastoane, umbrele de grădină și articole similare)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
capitolul 67	Pene și puf prelucrate și articole din pene sau din puf; flori artificiale; articole din păr uman	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex capitolul 68	Articole din piatră, ipsos, ciment, azbest, mică sau din materiale similare; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 6803	Articole din ardezie naturală sau aglomerată (ardezină)	Fabricare din ardezie prelucrată	
ex 6812	Articole din azbest; amestecuri pe bază de azbest sau amestecuri pe bază de azbest și carbonat de magneziu	Fabricare din materiale de la orice poziție	
ex 6814	Articole din mică, inclusiv mică aglomerată sau reconstituită, chiar pe suport de hârtie, de carton sau din alte materiale	Fabricare din mică prelucrată (inclusiv mică aglomerată sau reconstituită)	
capitolul 69	Produse ceramice	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex capitolul 70	Sticlă și articole din sticlă; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 7003, ex 7004 și ex 7005	Sticlă cu strat nereflectorizant	Fabricare din materiale de la poziția 7001	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
7006	<p>Sticlă de la poziția 7003, 7004 sau 7005, curbată, bizotată, gravată, perforată, emailată sau altfel prelucrată, dar neînramată și necombinată cu alte materiale:</p> <p>– Plăci de sticlă (substraturi) acoperite cu un strat subțire de metal dielectric, semiconductoare în conformitate cu standardele SEMII <sup>(10)</sup></p> <p>– Altele</p>	<p>Fabricare din plăci de sticlă neacoperite (substraturi) de la poziția 7006</p> <p>Fabricare din materiale de la poziția 7001</p>	
7007	Sticlă securit, constând în sticlă călită sau formată din foi lipite	Fabricare din materiale de la poziția 7001	
7008	Sticlă izolantă cu straturi multiple	Fabricare din materiale de la poziția 7001	
7009	Oglinzi din sticlă, înrămate sau nu, inclusiv oglinzile retrovizoare	Fabricare din materiale de la poziția 7001	
7010	Damigene, sticle, baloane, borcane, căni, ambalaje tubulare, fiole și alte recipiente, din sticlă, folosite pentru transport sau ambalare; recipiente din sticlă pentru conserve; dopuri, capace și alte dispozitive de închidere, din sticlă	<p>Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului</p> <p>sau</p> <p>Tăierea obiectelor din sticlă, cu condiția ca valoarea obiectului din sticlă netăiat să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului</p>	
7013	Obiecte din sticlă pentru servicii de masă, pentru bucătărie, toaletă, birou, pentru decorarea locuințelor sau pentru utilizări similare, altele decât cele de la poziția 7010 sau 7018	<p>Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului</p> <p>sau</p> <p>Tăierea obiectelor din sticlă, cu condiția ca valoarea obiectului din sticlă netăiat să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului</p> <p>sau</p> <p>Decorarea manuală (cu excepția imprimării serigrafice) a obiectelor de sticlă suflate cu gura, cu condiția ca valoarea obiectului de sticlă suflată să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului</p>	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 7019	Obiecte (cu excepția firelor) din fibre de sticlă	Fabricare din: — șuvițe, semitort (rovings) fire sau fire tăiate, necolorate; și — vată de sticlă	
ex capitolul 71	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau dublate cu metale prețioase și articole din aceste materiale; imitații de bijuterii, monede; monede; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 7101	Perle naturale sau de cultură, înșirate temporar pentru facilitarea transportului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 7102, ex 7103 și ex 7104	Pietre prețioase sau semiprețioase prelucrate (naturale artificiale sau reconstituite)	Fabricare din pietre prețioase sau semiprețioase neprelucrate	
7106 7108 și 7110	Metale prețioase:  – În forme brute	Fabricare din materiale care nu sunt încadrate la poziția 7106, 7108 sau 7110 sau Separare electrolitică, termică sau chimică a metalelor prețioase de la poziția 7106, 7108 sau 7110 sau Aliaj de metale prețioase de la poziția 7106, 7108 sau 7110 între ele sau cu metale comune	
	– În forme semiprelucrate sau sub formă de pulbere	Fabricare din metale prețioase în forme brute	
ex 7107 ex 7109 și ex 7111	Metale placate sau dublate cu metale prețioase, în forme semiprelucrate	Fabricare din metale placate sau dublate cu metale prețioase, în forme brute	
7116	Articole din perle naturale sau de cultură, din pietre prețioase sau semiprețioase naturale, artificiale sau reconstituite	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
7117	Imitații de bijuterii	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului sau Fabricare din părți din metale comune, neplacate sau suflate cu metale prețioase cu condiția ca valoarea tuturor materialelor utilizate să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 72	Fier și oțel; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
7207	Semifabricate din fier sau din oțeluri nealiat	Fabricare din materiale de la poziția 7201, 7202, 7203, 7204 sau 7205	
7208-7216	Produse laminate plate, tije, bare, profile din fier sau din oțeluri nealiat	Fabricare din lingouri sau alte forme primare de la poziția 7206	
7217	Sârmă din fier sau din oțeluri nealiat	Fabricare din semifabricate de la poziția 7207	
ex 7218 7219-7222	Semifabricate, produse laminate plate, tije, bare și profile din oțeluri inoxidabile	Fabricare din lingouri sau alte forme primare de la poziția 7218	
7223	Sârmă din oțeluri inoxidabile	Fabricare din semifabricate de la poziția 7218	
ex 7224 7225-7228	Semifabricate, produse laminate plate, tije și bare laminate la cald, rulate în spire nearanjate; profile din alte oțeluri aliate; bare și tije tubulare pentru foraj din oțeluri aliate sau nealiat	Fabricare din lingouri sau alte forme primare de la poziția 7206, 7218 sau 7224	
7229	Sârmă din alte oțeluri aliate	Fabricare din semifabricate de la poziția 7224	
ex capitolul 73	Articole din fier sau din oțel; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	



Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 7301	Palplanșe	Fabricare din materiale de la poziția 7206	
7302	Materiale de construcție pentru liniile ferate, din fier sau din oțel, șine, contrașine și cremaliere, ace și inimi de macaz, macazuri și alte elemente de încrucișare sau de schimbare de cale, traverse, eclise de îmbinare, cuzineți, pene de fixare, plăci de bază, plăci de așezare, plăci de strângere, plăci și bare de ecartament și alte piese special concepute pentru așezarea, îmbinarea sau fixarea șinelor	Fabricare din materiale de la poziția 7206	
7304, 7305 și 7306	Tuburi, țevi și profile tubulare, din fier (cu excepția fontei) sau din oțel	Fabricare din materiale de la poziția 7206, 7207, 7218 sau 7224	
ex 7307	Accesorii de țevărie din oțeluri inoxidabile (ISO nr. X5CrNiMo 1712) formate din mai multe piese	Turnare, găurire, alezaj, filetare, debavurare și sablare a eboșelor a căror valoare nu depășește 35 % din prețul franco fabrică al produsului	
7308	Construcții și părți de construcții (de exemplu, poduri și elemente de poduri, porți de ecluze, turnuri, piloni, stâlpi, coloane, șarpante, acoperișuri, uși și ferestre și tocurile acestora, pervazuri și praguri, obloane, balustrade) din fier sau din oțel, cu excepția construcțiilor prefabricate de la poziția 9406; table, tole, tije, bare, profile, țevi și produse similare, din fier sau din oțel, pregătite în vederea utilizării lor în construcții	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, profilele obținute prin sudare de la poziția 7301 nu pot fi utilizate	
ex 7315	Lanțuri antiderapante	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor de la poziția 7315 utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 74	Cupru și articole din cupru; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
7401	Mate de cupru; cupru de cementare (precipitat de cupru)	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
7402	Cupru nerafinat; anozii din cupru pentru rafinare electrolitică	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
7403	Cupru rafinat și aliaje de cupru sub formă brută:  – Cupru rafinat  – Aliaje de cupru și cupru rafinat conținând alte elemente	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului  Fabricare din cupru rafinat, în formă brută, sau din deșeuri sau din resturi de cupru	
7404	Deșeuri și resturi de cupru	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
7405	Aliaje de bază din cupru	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex capitolul 75	Nichel și articole de nichel; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
7501-7503	Mate de nichel, „sinteri” de oxizi de nichel și alte produse intermediare ale metalurgiei nichelului; nichel în formă brută; deșeuri și resturi din nichel	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 76	Aluminiu și articole din aluminiu; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia:	
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;</li> <li>— valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului</li> </ul>	
7601	Aluminiu în formă brută	Fabricare în cadrul căreia:	
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; precum și</li> <li>— valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului sau</li> </ul> <p>Fabricare prin tratare termică sau electrolitică a aluminiului nealiat sau a deșeurilor și a resturilor de aluminiu</p>	
7602	Deșeuri și resturi de aluminiu	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 7616	Articole din aluminiu altele decât pânzele metalice (inclusiv pânzele continue sau fără sfârșit), grilajele și zăbrele din sârmă, tablă galvanizată și benzi expandate, din aluminiu	Fabricare în cadrul căreia:	
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot folosi pânze metalice (inclusiv pânzele continue sau fără capăt), grilaje și zăbrele din sârmă, tablă galvanizată și benzi expandate, din aluminiu;</li> <li>— valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului</li> </ul>	
Capitolul 77	Rezervat pentru eventuale utilizări viitoare în cadrul Sistemului Armonizat		

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 78	Plumb și articole din plumb; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
7801	Plumb sub formă brută:  – Plumb rafinat  – Altele	Fabricare din plumb de lucru  Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, nu pot fi utilizate deșeurile și resturile de la poziția 7802	
7802	Deșuri și resturi de plumb	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex capitolul 79	Zinc și articole din zinc; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
7901	Zinc sub formă brută	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, nu pot fi utilizate deșeurile și resturile de la poziția 7902	
7902	Deșuri și resturi de zinc	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 80	Staniu și articole din staniu; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
8001	Staniu sub formă brută	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, nu pot fi utilizate deșeurile și resturile de la poziția 8002	
8002 – 8007	Deșeuri și resturi de staniu; alte articole din staniu	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
capitolul 81	Alte metale comune; metaloceramice; articole din aceste materiale:  – Alte metale comune, prelucrate; articole din alte metale comune  – Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate încadrate la aceeași poziție ca și produsul nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex capitolul 82	Unelte și scule, articole de cuțitărie și tăcămuri, din metale comune; părți ale acestor articole, din metale comune; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
8206	Unelte de la cel puțin două din pozițiile 8202-8205, prezentate în seturi pentru vânzarea cu amănuntul	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât pozițiile 8202-8205. Cu toate acestea, pot fi incluse în set unelte de la pozițiile 8202-8205, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 15 % din prețul franco fabrică al setului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8207	Unelte interschimbabile pentru utilaje de mână, mecanice sau nu, sau pentru mașini-unelte (de exemplu, de ambutisat, de ștanțat, de poansonat, de tarodat, de filetat, de găurit, de alezat, de broșat, de frezat, de strunjit, de înșurubat), inclusiv filiere pentru tragerea sau extrudarea metalelor, precum și scule de forare sau de sondare	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8208	Cuțite și lame tăietoare, pentru mașini sau pentru aparate mecanice	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8211	Cuțite, altele decât cele de la poziția 8208, cu lamă tăietoare, zimțată sau nu, inclusiv cosoare care se închid	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea se pot folosi lame de cuțit și mânere din metale comune	
8214	Alte articole de cuțitărie (de exemplu, mașini de tuns, satâre de măcelărie sau de bucătărie, cuțite de ghilotină, cuțite de tranșat sau de tocat, cuțite de tăiat hârtie); instrumente și seturi de instrumente pentru manichiură sau pedichiură (inclusiv pilele de unghii)	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea se pot folosi mânere din metale comune	
8215	Linguri, furculițe, polonice, spumiere, palete pentru prăjituri, cuțite speciale pentru pește sau pentru unt, clești pentru zahăr și articole similare	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea se pot folosi mânere din metale comune	
ex capitolul 83	Articole diverse din metale comune; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 8302	Alte ornamente, articole de feronerie și articole similare pentru construcții, închizători automate pentru uși	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot utiliza produse de la poziția 8302, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 8306	Statuete și alte obiecte de ornament, din metale comune	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot utiliza produse de la poziția 8306, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 84	Reactoare nucleare, cazane, mașini, aparate și dispozitive mecanice; părți ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8401	Elemente combustibile pentru reactoare nucleare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
8402	Cazane generatoare de abur sau de alți vapori (altele decât cazanele pentru încălzire centrală destinate să producă în același timp apă caldă și abur de joasă presiune); cazane numite „de apă supraîncălzită”	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8403 și ex 8404	Cazane pentru încălzire centrală, altele decât cele de la poziția 8402 și dispozitive auxiliare pentru cazane pentru încălzirea centrală	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât 8403 și 8404	
8406	Turbine cu abur și alte turbine cu vapori	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8407	Motoare cu piston alternativ sau rotativ, cu aprindere prin scânteie (motoare cu explozie)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8408	Motoare cu piston, cu aprindere prin compresie (motoare diesel sau semidiesel)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8409	Piese care pot fi recunoscute ca fiind destinate numai sau în principal motoarelor de la poziția 8407 sau 8408	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8411	Turboreactoare, turbopropulsoare și alte turbine cu gaz	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8412	Alte motoare și mașini motrice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8413	Pompe volumice rotative	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8414	Ventilatoare industriale și similare	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8415	Mașini și aparate pentru condiționarea aerului, care au ventilator cu motor și dispozitive proprii de modificare a temperaturii și umidității, inclusiv cele la care umiditatea nu poate fi reglată separat	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	



Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8418	Frigidere, congelatoare și alte echipamente pentru producerea frigului, electrice sau nu; pompe de căldură altele decât mașinile și aparatele pentru condiționarea aerului de la poziția 8415	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8419	Mașini pentru industria lemnului, a pastei de hârtie, a hârtiei și a cartonului	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la aceeași poziție ca și produsul sunt folosite doar până la o valoare de 25 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8420	Calandre și laminoare, altele decât cele pentru metale sau sticlă și cilindri pentru aceste mașini	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la aceeași poziție ca și produsul sunt folosite doar până la o valoare de 25 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8423	Aparate și instrumente de cântărit, inclusiv bascule și balanțe pentru verificat piese industriale, excluzând balanțele sensibile la o greutate de 5 cg sau mai mică; greutăți de cântărit pentru orice balanțe	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8425-8428	Mașini și aparate de ridicat, de manevrat, de încărcat sau de descărcat	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului;	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8429	Buldozere, gredere, nivelatoare, screpere, lopeți mecanice, excavatoare, încărcătoare și lopeți încărcătoare, compactoare și rulouri compresoare, autopropulsate:  – Rulouri compresoare  – Altele	<p>— în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la poziția 8431 sunt folosite doar până la o valoare de 10 % din prețul franco fabrică al produsului</p> <p>Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului</p> <p>Fabricare:</p> <p>— în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului;</p> <p>— în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la poziția 8431 sunt folosite doar până la o valoare de 10 % din prețul franco fabrică al produsului</p>	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8430	Alte mașini și aparate pentru terasarea, nivelarea, decopertarea, excavarea, compactarea, extracția sau forarea pământului, mineralelor sau minereurilor; sonete pentru baterea și mașini (dispozitive) pentru extragerea pilonilor; pluguri de zăpadă și dispozitive de îndepărtat zăpadă	Fabricare:	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8431	Piese care pot fi recunoscute ca fiind numai sau în principal destinate rulourilor compresoare	— în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8439	Mașini și aparate pentru fabricarea pastei din materiale fibroase celulozice sau pentru fabricarea sau finisarea hârtiei sau a cartonului	Fabricare:	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
		<p>— în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului;</p> <p>— în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la aceeași poziție ca și produsul sunt folosite doar până la o valoare de 25 % din prețul franco fabrică al produsului</p>	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8441	Alte mașini și aparate pentru prelucrarea pastei de hârtie, a hârtiei sau a cartonului, inclusiv mașinile de tăiat de orice fel	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la aceeași poziție ca și produsul sunt folosite doar până la o valoare de 25 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8444-8447	Mașini de la aceste poziții utilizate în industria textilă	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8448	Mașini și aparate auxiliare pentru mașinile de la pozițiile 8444 și 8445	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8452	Mașini de cusut, altele decât mașinile de cusut foi de la poziția 8440; mobilă, suport și acoperitoare special concepute pentru mașinile de cusut; ace pentru mașinile de cusut:  – Mașini de cusut, care înțeapă numai în punctul de suveică, al căror cap cântărește cel mult 16 kg fără motor sau 17 kg cu motor  – Altele	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate la asamblarea capului (cu excepția motorului) nu depășește valoarea materialelor originare utilizate; — mecanismele de întindere a firului, de croșetat și de „zigzag” utilizate sunt deja originare  Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8456-8466	Mașini, mașini-unelte și piese și accesorii ale acestora de la pozițiile 8456-8466	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8469-8472	Mașini și aparate de birou (de exemplu, mașini de scris, mașini de calculat, mașini automate de prelucrare a datelor, duplicatoare, aparate de capsat)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8480	Rame pentru forme de turnătorie; plăci de bază pentru forme; modele pentru forme; forme pentru metale (altele decât lingotierele), pentru carburi metalice, sticlă, materiale minerale, cauciuc sau materiale plastice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
8482	Rulmenți cu bile, cu galeți, cu role sau cu ace	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8484	Garnituri de etanșare și articole similare din foi de metal combinate cu alte materiale sau din două sau mai multe straturi de metal; seturi sau sortimente de garnituri de etanșare și similare de compoziții diferite prezentate în pungi, plicuri sau ambalaje similare; garnituri pentru etanșări mecanice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8485	Piese de mașini sau de aparate, nedenumite și necuprinse în altă parte în acest capitol, fără conexiuni electrice, părți izolate electric, bobinaje, contacte sau alte elemente caracteristice electrice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 85	Mașini, aparate și echipamente electrice și piese ale acestora; aparate de înregistrat sau de reprodus sunetul; aparate de televiziune de înregistrat sau de reprodus imagine și sunet; părți și accesorii ale acestor aparate; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8501	Motoare și generatoare electrice, cu excepția grupurilor electrogene	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la poziția 8503 sunt folosite doar până la o valoare de 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8502	Grupuri electrogene și convertizoare rotative electrice	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la poziția 8501 sau 8503, luate împreună, sunt folosite doar până la o valoare de 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8504	Unități de alimentare electrică de tipul celor utilizate la mașinile de prelucrare automată a datelor	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8518	Microfoane și suporturile lor; difuzoare, fie ca sunt sau nu montate în carcasele lor; amplificatoare electrice de audiofrecvență; aparate electrice de amplificare a sunetului	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8519	Patefoane, gramofone, picupuri, cititoare de casete și alte aparate de reproducere a sunetului, care nu încorporează un dispozitiv de înregistrare a sunetului	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8520	Magnetofone și alte aparate de înregistrare a sunetului, încorporând sau nu un dispozitiv de reproducere a sunetului	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8521	Aparate de înregistrare sau de reproducere videofonică, incorporând sau nu un receptor de semnale videofonice	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8522	Piese și accesorii care pot fi recunoscute ca fiind destinate exclusiv sau în principal aparatelor de la pozițiile 8519-8521	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8523	Suporturi pregătite pentru înregistrarea sunetului sau pentru înregistrări similare, dar neînregistrate, altele decât produsele de la capitolul 37	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8524	Discuri, benzi și alte suporturi pentru înregistrarea sunetului sau pentru înregistrări similare, înregistrate, inclusiv matrițele și formele galvanice pentru fabricarea discurilor, cu excepția produselor de la capitolul 37:  – Matrițe și forme galvanice pentru fabricarea discurilor  – Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la poziția 8523 sunt folosite doar până la o valoare de 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8525	Aparate de emisie pentru radiotelefonie, radiotelegrafie, radiodifuziune sau televiziune, incorporând sau nu un aparat de recepție sau un aparat de înregistrare sau de reproducere a sunetului; camere de televiziune; aparate de luat imagini fixe și alte camere video cu înregistrare; aparate fotografice	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8526	Aparate de radiodetecție și de radiosondaj (radar), aparate de radionavigație și aparate de radiotelecomandă	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8527	Aparate de recepție pentru radiotelefonie, radiotelegrafie sau radiodifuziune, combinate sau nu, în același corp, cu un aparat de înregistrare sau de reproducere a sunetului sau cu un ceas	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8528	Aparate de recepție de televiziune, încorporând sau nu un aparat de recepție de radiodifuziune sau un aparat de înregistrare sau de reproducere a sunetului sau a imaginilor; monitoare video și proiectoare video	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8529	Părți care pot fi recunoscute ca fiind destinate exclusiv sau în principal aparatelor de la pozițiile 8525-8528:  — Care pot fi recunoscute ca fiind destinate exclusiv sau în principal aparatelor de înregistrare sau de reproducere a imaginilor  — Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8535 și 8536	Aparatură pentru comutarea, tăierea, protecția, bransarea, racordarea sau conectarea circuitelor electrice	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la poziția 8538 sunt folosite doar până la o valoare de 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8537	Tablouri, panouri, console, pupitre, dulapuri și alte suporturi echipate cu mai multe aparate de la poziția 8535 sau 8536, pentru controlul sau distribuirea electricității, inclusiv cele care încorporează instrumente sau aparate de la capitolul 90, precum și aparatele cu comandă numerică, altele decât aparatele de comutare de la poziția 8517	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la poziția 8538 sunt folosite doar până la o valoare de 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8541	Diode, tranzistori și dispozitive similare cu semiconductori, cu excepția dispozitivelor semiconductoare pe discuri ( <i>wafers</i> ) nedecupate încă în microplachete	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8542	Circuite integrate și micromontaje electronice	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la poziția 8541 sau 8542, luate împreună, sunt folosite doar până la o valoare de 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8544	Fire, cabluri (inclusiv cabluri coaxiale) și alte conductoare electrice izolate (chiar emailate sau oxidate anodic), cu sau fără conectori; cabluri din fibre optice, constituite din fibre izolate individual, echipate sau nu cu conductoare electrice sau prevăzute cu conectori	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	



Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8545	Electrozi din cărbune, perii din cărbune, cărbuni pentru lămpi sau pentru baterii și alte articole din grafit sau din alt cărbune, cu sau fără metal, pentru utilizări electrice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8546	Izolatori electrici din orice material	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8547	Piese izolante, în întregime din materiale izolante sau conținând piese simple metalice de asamblare (de exemplu, dulii cu filet) încorporate în masă, pentru mașini, aparate sau instalații electrice, altele decât izolatorii de la poziția 8546; tuburi izolatoare și piesele lor de racordare, din metale comune, izolate în interior	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8548	Deșeuri și resturi de pile, de baterii de pile și de acumulatele electrice; pile și baterii de pile electrice scoase din uz și acumulatele electrice scoase din uz; părți electrice de mașini sau aparate, nedenumite și necuprinse în altă parte la acest capitol	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 86	Vehicule și echipamente pentru căile ferate sau similare și părți ale acestora; material fix de căi ferate sau similare; aparate mecanice (inclusiv electromecanice) de semnalizare a traficului; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8608	Material fix de căi ferate sau similare; aparate mecanice (inclusiv electromecanice) de semnalizare, de siguranță, de control sau de comandă pentru căile ferate sau similare, rutiere sau fluviale, aeriene sau parcări, instalații portuare sau pentru aerodromuri; părțile acestora	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 87	Vehicule terestre, altele decât materialul rulant de cale ferată și tramvai; părți și accesorii ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8709	Cărucioare autopropulsate, fără dispozitiv de ridicare, de tipul celor folosite în fabrici, depozite, porturi sau aeroporturi pentru transportul mărfurilor pe distanțe scurte; autocărucioare de tipul celor utilizate în gări; părțile acestora	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8710	Tancuri și alte vehicule blindate de luptă, motorizate, înarmate sau nu; părțile acestora	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8711	Motociclete (inclusiv mopede) și biciclete, triciclete sau similare, echipate cu pedale și cu motor auxiliar, cu sau fără atașe:  — cu motor cu piston alternativ, cu o capacitate cilindrică:  — — de cel mult 50 cmc          — — de peste 50 cmc          — Altele	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate  Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate  Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului;	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului          Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului          Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 8712	Biciclete fără rulmenți cu bile	— valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate  Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția celor de la poziția 8714	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8715	Landouri, cărucioare și altele similare pentru transportul copiilor; părțile acestora	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8716	Remorci și semiremorci pentru toate vehiculele; alte vehicule nepropulsate mecanic; părțile acestora	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 88	Vehicule aeriene, nave spațiale și părți ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8804	Rotoșute	Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 8804	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
8805	Aparate și dispozitive pentru lansarea vehiculelor aeriene; aparate și dispozitive pentru apunarea vehiculelor aeriene și aparate și dispozitive similare; simulatoare de zbor pentru antrenament la sol; părți ale acestora	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
capitolul 89	Vapoare, nave și dispozitive plutitoare	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea nu se pot folosi cocile de la poziția 8906	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex capitolul 90	Instrumente și aparate optice, fotografice sau cinematografice, de măsură, de control sau de precizie; instrumente și aparate medico-chirurgicale; părți și accesorii ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9001	Fibre optice și fascicule de fibre optice; cabluri din fibre optice, altele decât cele de la poziția 8544; materiale polarizante sub formă de foi sau plăci; lentile (inclusiv lentile de contact), prisme, oglinzi și alte elemente optice din orice material, nemontate, altele decât cele din sticlă neprelucrată optic	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9002	Lentile, prisme, oglinzi și alte elemente optice din orice material, montate, pentru instrumente sau aparate, altele decât cele din sticlă neprelucrată optic	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9004	Ochelari (de corecție, de protecție sau altele) și articole similare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 9005	Binocluri, lunete, telescoape optice și suporturi ale acestora, cu excepția telescoapelor astronomice refractare și suporturile lor	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 9006	Aparate fotografice (altele decât cinematografice); aparate și dispozitive, inclusiv lămpi și tuburi, pentru producerea luminii de blitz în tehnica fotografică, cu excepția lămpilor și tuburilor cu descărcare	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
9007	Aparate de filmat și proiectoare cinematografice, incorporând sau nu aparate de înregistrare sau de reproducere a sunetului	<ul style="list-style-type: none"> <li>— valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului;</li> <li>— valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate</li> </ul> <p>Fabricare în cadrul căreia:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;</li> <li>— valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului;</li> <li>— valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate</li> </ul>	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9011	Microscopae optice, inclusiv microscopae pentru microfotografie, cinematografie sau microproiecție	<p>Fabricare în cadrul căreia:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;</li> <li>— valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului;</li> <li>— valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate</li> </ul>	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 9014	Alte instrumente și aparate de navigație	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9015	Instrumente și aparate de geodezie, de topografie, de arpentaj, de nivelat, de fotogrametrie, de hidrografie, de oceanografie, de hidrologie, de meteorologie sau de geofizică, excluzând busolele; telemetre	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9016	Balanțe sensibile la o greutate de 5 cg sau mai puțin, cu sau fără greutate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
9017	Instrumente de desen, de trasare sau de calcul (de exemplu, mașini de desenat, pantografe, raportoare, truse de matematică, rigle și discuri de calcul); instrumente de măsurat lungimi, pentru folosire manuală (de exemplu, rigle, rulete, micrometre, șublere, calibre), nedenumite și necuprinse în altă parte în acest capitol	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9018	Instrumente și aparate pentru medicină, chirurgie, stomatologie sau medicină veterinară, inclusiv aparate de scintigrafie și alte aparate electromedicale, cât și aparate pentru testarea vederii:  – Fotolii de stomatologie care încorporează aparatură pentru stomatologie sau scuiptoare pentru cabinete dentare  – Altele	Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 9018  Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
9019	Aparate de mecanoterapie; aparate de masaj; aparate pentru testări psihologice; aparate de ozonoterapie, de oxigenoterapie, de aerosoloterapie, aparate respiratorii de reanimare și alte aparate de terapie respiratorie	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9020	Alte aparate respiratorii și măști de gaze, excluzând măștile de protecție lipsite de părți mecanice și de element filtrant	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9024	Mașini și aparate pentru încercări de duritate, tracțiune, comprimare, elasticitate sau de alte proprietăți mecanice ale materialelor (de exemplu, metale, lemn, textile, hârtie, material plastic)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
9025	Densimetre, areometre și instrumente flotante similare, termometre, pirometre, barometre, higrometre și psihrometre, cu înregistrare sau nu, chiar combinate între ele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9026	Instrumente și aparate pentru măsurarea sau controlul debitului, nivelului, presiunii sau altor caracteristici variabile ale lichidelor sau ale gazelor (de exemplu, debitmetre, indicatoare de nivel, manometre, contoare de căldură) excluzând instrumentele și aparatele de la poziția 9014, 9015, 9028 sau 9032	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9027	Instrumente și aparate pentru analize fizice sau chimice (de exemplu, polarimetre, refractometre, spectrometre, analizoare de gaze sau gaze arse); instrumente și aparate de măsură și control al vâscozității, porozității, dilatării, tensiunii superficiale sau similare; instrumente și aparate pentru măsurări calorimetrice, acustice sau fotometrice (inclusiv exponometre); microtoame	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9028	Contoare de gaze, de lichide sau de electricitate, inclusiv contoare pentru etalarea acestora:		
	– Piese și accesorii	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	– Altele	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9029	Alte contoare (de exemplu, contoare de turații, de producție, pentru taximetre, de kilometraj, podometre); indicatoare de viteză și tahometre, altele decât cele de la poziția 9014 sau 9015; stroboscoape	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
9030	Osciloscopae, analizoare de spectru și alte instrumente și aparate pentru măsurarea sau controlul mărimilor electrice cu excepția contoarelor de la nr 9028; instrumente și aparate pentru măsurarea sau detectarea radiațiilor alfa, beta, gama, a razelor X, a radiațiilor cosmice sau a altor radiații ionizante	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9031	Instrumente, aparate și mașini de măsură sau de control nedenumite și necuprinse în altă parte în acest capitol; proiectoare de profile	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9032	Instrumente și aparate pentru reglare sau control automat	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9033	Piese și accesorii, nedenumite și necuprinse în altă parte în acest capitol, pentru mașini, aparate, instrumente sau articole de la capitolul 90	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 91	Ceasornicărie; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9105	Alte ceasuri	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9109	Mecanisme de ceasornicărie, complete și asamblate	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului



Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
9110	Mecanisme de ceasornicărie complete, neasamblate sau parțial asamblate (seturi de mecanisme); mecanisme incomplete de ceasornic, asamblate; eboșe pentru mecanisme de ceasornicărie	Fabricare: — în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; — în cadrul căreia, în limita indicată anterior, materialele încadrate la poziția 9114 sunt folosite doar până la o valoare de 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9111	Carcase de ceasuri de mână și părțile lor	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9112	Carcase și cutii protectoare pentru aparate de ceasornicărie și părțile lor	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9113	Brățări de ceasuri și părțile acestora:  — Din metale comune, fie că sunt sau nu aurite sau argintate sau placate sau dublate cu metale prețioase  — Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului  Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
capitolul 92	Instrumente muzicale; părți și accesorii ale acestora	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
capitolul 93	Armament și muniție; părți și accesorii ale acestora	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 94	Mobilă; articole de pat și similare; aparate de iluminat nedenumite și necuprinse în altă parte; aparate de iluminat nespecificate sau neincluse în altă parte; lămpi pentru reclame luminoase, însemne luminoase, plăci indicatoare luminoase și articole similare; construcții prefabricate; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 9401 și ex 9403	Mobilier din metale comune, conținând țesături de bumbac neumplute, cu o greutate de 300 g/m <sup>2</sup> sau mai puțin	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului sau Fabricare din țesături de bumbac fabricate într-o formă deja pregătită pentru utilizările de la poziția 9401 sau 9403, cu condiția ca: — valorile acestora nu depășesc 25 % din prețul franco fabrică al produsului; — toate celelalte materialele utilizate să fie deja originare și clasificate la o altă poziție decât pozițiile 9401 sau 9403	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
9405	Aparate de iluminat (inclusiv proiectoarele) și părțile lor, nedenumite și necuprinse în altă parte; lămpi pentru reclame luminoase, însemne luminoase, plăci indicatoare luminoase și articole similare, care au o sursă de lumină permanentă, fixă și alte părți ale acestora, nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
9406	Construcții prefabricate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex capitolul 95	Jucării, jocuri, articole pentru divertisment sau pentru sport; părți și accesorii ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
9503	Alte jucării; minimodele și modele similare pentru divertisment, animate sau nu; jocuri enigmatice (puzzle) de orice fel	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 9506	Croșe de golf și părțile lor	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot folosi eboșe pentru fabricarea de capete de croșe de golf	
ex capitolul 96	Articole diverse; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 9601 și ex 9602	Articole din materiale de origine animală, vegetală sau minerală pentru fasonat	Fabricare din materiale pentru fasonat prelucrate de la aceste poziții	
ex 9603	Pensule și perii (cu excepția măturilor și a periilor din nuiele, cu sau fără mânere, și a periilor obținute din păr de jder sau de verighetă), măhuri mecanice pentru folosire manuală, altele decât cele cu motor; tampoane și rulouri pentru vopsit; raclete din cauciuc sau din alte materiale elastice similare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
9605	Seturi personale de toaletă de voiaj, de croitorie, pentru curățirea încălțăminteii sau a hainelor	Fiecare articol din set trebuie să respecte norma care i s-ar aplica în cazul în care nu ar face parte din setul respectiv. Cu toate acestea pot fi incluse articole neoriginare, cu condiția ca valoarea totală a acestora să nu depășească 15 % din prețul franco fabrică al setului	
9606	Nasturi, butoni și capse; forme pentru nasturi și alte părți ale acestora; eboșe de nasturi	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA nr.	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
9608	Stilouri și pixuri cu bilă; stilouri și marcatoare cu vârf de pâslă sau alte vârfuri poroase; stilouri cu peniță și alte stilouri; trăgătoare pentru desen; creioane mecanice; tocuri pentru penițe și articole similare; părți (inclusiv capace și agățători) ale acestor articole, cu excepția celor de la poziția 9609	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot folosi penițe de scris sau vârfurile de peniță încadrate la aceeași poziție	
9612	Panglici pentru mașini de scris și panglici similare, impregnate cu tuș sau cerneală sau altfel pregătite pentru a lăsa amprente, montate sau nu pe bobine sau în carcase; tușiere, fie că sunt sau nu impregnate, cu sau fără cutie	Fabricare în cadrul căreia: — toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; — valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 9613	Brichete cu sisteme de aprindere electrică	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor de la poziția 9613 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 9614	Pipe și capete de pipă	Fabricare din eboșe	
capitolul 97	Obiecte de artă, obiecte de colecție și antichități	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

(1) Condițiile speciale pentru „tratamentele specifice” sunt expuse în notele introductive 7.1 și 7.3.

(2) Condițiile speciale privind „tratamentele specifice” sunt expuse în nota introductivă 7.2.

(3) Nota 3 la capitolul 32 precizează că este vorba de preparate pe bază de materii colorante de tipurile utilizate pentru a colora orice materie sau destinate să constituie ingrediente în fabricarea de preparate colorante, cu condiția ca acestea să nu fie clasificate la o altă poziție a capitolului 32.

(4) Se înțelege prin „grupă” orice parte a textului de la prezenta poziție care figurează între două semne de punct și virgulă.

(5) Pentru produsele alcătuite din materii clasificate, pe de o parte, la pozițiile 3901-3906 și, pe de altă parte, la pozițiile 3907-3911, prezenta dispoziție se aplică numai categoriei de produse care predomină în greutate.

(6) Următoarele benzi sunt considerate foarte transparente: benzi cu întunecare optică – măsurată conform ASTM-D 1003-16 cu nefelometrul Gardner (factor de întunecare) – sub 2 %.

(7) Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

(8) A se vedea nota introductivă 6.

(9) A se vedea nota introductivă 6 pentru articole tricotate sau croșetate, neelastice sau cauciucate, obținute prin coasere sau asamblare a pieselor de țesături croșetate sau tricotate (tăiate sau croșetate direct în formă).

(10) SEMI – *Semiconductor Equipment and Materials Institute Incorporated*.

## Apendicele 2A

**Derogări de la lista prelucrărilor sau a transformărilor necesare asupra unor materiale neoriginare pentru ca produsul fabricat să dobândească caracter original, în conformitate cu articolul 4 din prezenta anexă**

Nu toate produsele incluse în listă intră sub incidența prezentului regulament. Prin urmare, se impune să se consulte celelalte părți ale prezentului regulament.

## Dispoziții comune

1. Pentru produsele descrise în tabelul de mai jos, se pot aplica, de asemenea, următoarele reguli, în locul regulilor stabilite în apendicele 2.
2. O dovadă de origine eliberată sau întocmită în conformitate cu acest apendice conține următoarea declarație în limba engleză: „Derogation – Annex Appendix 2A to Regulation (EU) 2016/1076 of the European Parliament and of the Council – Materials of HS heading No ... originating from ... used.” Aceste declarații figurează la rubrica 7 din certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1 menționate la articolul 17 din anexa II la prezentul regulament, sau se adaugă pe declarația pe factură menționată la articolele 14 și 19 din anexa II la prezentul regulament.
3. Statele ACP și statele membre iau măsurile necesare în ceea ce le privește pentru a pune în aplicare prezentul apendice.

Poziția SA	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări, efectuate asupra unor materiale neoriginare, care conferă produsului caracter original
ex capitolul 4	Produse lactate, – cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 4 utilizate sunt obținute integral
capitolul 6	Plante vii și produse de floricultură; bulbi, rădăcini și articole similare; flori tăiate și frunziș ornamental	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 6 utilizate sunt obținute integral
ex capitolul 8	Fructe comestibile; coji de citrice sau pepeni, – cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 8 utilizate sunt obținute integral
1101	Făină de grâu sau de meslin	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
capitolul 12	Semințe, fructe oleaginoase; semințe și fructe diverse; plante industriale sau medicinale; paie și furaje	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
1301	Șelac; gume, rășini, gume-rășini și oleorășini (de exemplu, balsamuri), naturale	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor de la poziția 1301 utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 1302	Seve și extracte vegetale; substanțe pectice, pectinați și pectați; agar-agar și alte mucilagii și agenți de mărire a vâscozității, derivate din produse vegetale, fie că sunt sau nu modificate: – altele decât mucilagii și agenți de mărire a vâscozității derivați din produse vegetale, modificați	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 1506	Alte grăsimi și uleiuri animale și fracțiunile lor, fie că sunt sau nu rafinate, dar nemodificate chimic; – altele decât fracțiunile solide	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
ex 1507- ex 1515	Uleiuri vegetale și fracțiunile acestora: – Uleiuri de soia, de arahide, de palmier, de cocos (de copra), de sămburi de palmier sau de babassu, de tung, de „oleococa”, de „oiticica”, ceară de mirt, ceară de Japonia, fracțiuni de uleiuri de jojoba și uleiuri destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană – altele decât uleiurile de măsline de la pozițiile 1509 și 1510	Fabricare pe bază de materiale de la orice subpoziție, cu excepția materialelor de la aceeași subpoziție cu produsul Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
ex 1516	Grăsimi și uleiuri animale sau vegetale și fracțiunile acestora, hidrogenate parțial sau total, interesterificate, reesterificate sau elaidinizate, fie că sunt sau nu rafinate, dar nepreparate altfel: – grăsimi și uleiuri și fracțiunile acestora de ulei de ricin hidrogenat, numit „ceară opal”	Fabricare pe bază de materiale de la o poziție alta decât poziția produsului

Poziția SA	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări, efectuate asupra unor materiale neoriginare, care conferă produsului caracter original
ex capitolul 18	Cacao și preparate din cacao, – cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
ex 1901	preparate alimentare din făină, crupe, griș, amidon, fecule sau extracte de malț, care nu conțin cacao sau care conțin cacao într-o proporție de nu mai mult de 40 % din greutate, calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte; preparate alimentare din produsele de la pozițiile 0401-0404 care nu conțin cacao mai mult de 5 % din greutate calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte: – cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
1902	Paste alimentare, fie că sunt sau nu fierte sau umplute (cu carne sau cu alte substanțe) sau chiar altfel preparate, cum ar fi spaghetti, macaroane, fidea, lazane, gnocchi, ravioli, caneloni; cușcuș, fie că este sau nu preparat	
	– care conțin carne, organe, pești, crustacee sau moluște într-o proporție de 20 % sau mai puțin din greutate	Fabricare în cadrul căreia toate produsele de la capitolul 11 utilizate sunt originare
	– care conțin carne, organe, pești, crustacee sau moluște într-o proporție de peste 20 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia: — toate produsele de la capitolul 11 utilizate sunt originare; — toate materialele utilizate de la capitolele 2 și 3 sunt obținute integral
1903	Tapioca și înlocuitorii săi preparați din fecule, sub formă de fulgi, granule, bobite, criblură sau alte forme similare: – cu un conținut de materiale de la poziția 1108 13 (amidon de cartofi) nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
1904	Produse pe bază de cereale obținute prin expandare sau prăjire (de exemplu fulgi de porumb); cereale (altele decât porumbul), sub formă de boabe sau sub formă de fulgi ori de alte grăunțe preparate (cu excepția făinei, a crupelor și a grișului), prefierate sau altfel preparate, nedenumite și necuprinse în altă parte: – cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare: — pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la poziția 1806; — în cadrul căreia toate produsele utilizate de la capitolul 11 sunt originare
1905	Produse de brutărie, de patiserie și biscuiți, cu adaos de cacao sau nu; hostii, cașete goale de tipul celor utilizate pentru medicamente, prescuri, paste uscate din făină, din amidon sau din fecule în foi și produse similare	Fabricare în cadrul căreia toate produsele utilizate de la capitolul 11 sunt originare

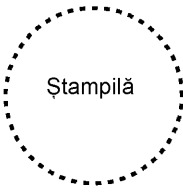
Poziția SA	Denumirea produsului	Prelucrări sau transformări, efectuate asupra unor materiale neoriginare, care conferă produsului caracter original
ex capitolul 20	Preparate din legume, din fructe sau din alte părți de plante: – din materiale altele decât materialele de la subpoziția 0711 51 – din materiale altele decât materialele de la subpozițiile 2002, 2003, 2008 și 2009 – cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 21	Preparate alimentare diverse; – cu un conținut de materiale de la capitolele 4 și 17 nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului
ex capitolul 23	Reziduuri și deșeuri ale industriei alimentare; alimente preparate pentru animale: – cu un conținut de porumb sau materiale de la capitolele 2, 4 și 17 nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului

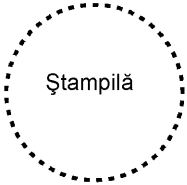
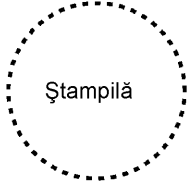


*Apendicele 3***Formular pentru certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1**

1. Certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1 se întocmesc pe formularul al cărui model se găsește în prezentul apendice. Acest formular este tipărit într-una sau mai multe dintre limbile în care este redactat prezentul regulament. Certificatele se întocmesc într-una dintre aceste limbi în conformitate cu dreptul intern al statului exportator. În cazul în care sunt redactate olograf, certificatele se completează cu cerneală și litere de tipar.
2. Formatul fiecărui certificat este de 210 × 297 mm, fiind admisă o toleranță de până la plus 8 mm sau minus 5 mm pentru lungime. Hârtia folosită trebuie să fie albă, dimensionată pentru scris, fără pastă mecanică și să nu cântărească mai puțin de 25g/m<sup>2</sup>. Imprimarea pe fond a certificatului este ghioșată, de culoare verde, astfel încât orice eventuală falsificare a acesteia prin mijloace mecanice sau chimice să fie evidențiată.
3. Statele exportatoare își pot rezerva dreptul de a imprima certificatele sau pot încredința acest drept tipografiilor autorizate. În acest din urmă caz, fiecare certificat trebuie să includă o trimitere la autorizația de tipărire în cauză. Pe fiecare certificat se menționează numele și adresa tipografiei sau se indică un semn de identificare a acesteia. Certificatele cuprind, de asemenea, un număr de serie, imprimat sau nu, destinat identificării.

**CERTIFICAT DE CIRCULAȚIE A MĂRFURILOR**

1. Exportator ( <i>nume, adresă completă, țară</i> )	<b>EUR.1</b> <b>Nr. A</b> 000.000	
	A se consulta notele de pe verso înainte de completarea acestui formular	
	2. Certificat utilizat în schimburile comerciale preferențiale dintre	
3. Destinatar ( <i>nume, adresă completă, țară</i> ) ( <i>Opțional</i> )	și	
	<i>(se indică țările, grupurile de țări sau teritoriile respective)</i>	
4. Țara, grupul de țări sau teritoriul din care produsele sunt considerate a fi originare	5. Țara, grupul de țări sau teritoriul de destinație	
6. Informații privind transportul ( <i>Opțional</i> )	7. Observații	
8. Numărul de ordine; Mărcile și numerele; Numărul și felul ambalajului <sup>(1)</sup> ; Denumirea mărfurilor	9. Greutate brută (kg) sau alte unități de măsură (litri, m <sup>3</sup> etc.)	
	10. Facturi ( <i>Opțional</i> )	
11. VIZA APLICATĂ ÎN VAMĂ Declaratie certificată conformă Document de export <sup>(2)</sup> Formular    Nr. .... Birou vamal ..... Țara emitentă sau teritoriul emitent ..... Data .....	 <p>Ștampilă</p>	12. DECLARAȚIA EXPORTATORULUI  Subsemnatul declar că mărfurile descrise mai sus îndeplinesc condițiile cerute pentru eliberarea prezentului certificat.  Locul și data .....
<i>(Semnătură)</i>		<i>(Semnătură)</i>
<sup>(1)</sup> În cazul în care mărfurile nu sunt împachetate, a se indica numărul articolelor sau a se menționa „în vrac” în mod corespunzător. <sup>(2)</sup> Se completează numai în cazul în care reglementările țării sau teritoriului exportator o cer		

<p>13. Cererea de verificare, către:</p>	<p>14. Rezultatul verificării</p> <p>Verificarea efectuată demonstrează că prezentul certificat (*)</p> <p><input type="checkbox"/> a fost eliberat de către biroul vamal indicat și că informațiile pe care le conține sunt exacte.</p> <p><input type="checkbox"/> nu îndeplinește condițiile de autenticitate și conformitate impuse (a se vedea observațiile anexate).</p>
<p>Se solicită verificarea autenticității și conformității prezentului certificat</p> <p>.....</p> <p>(Locul și data)</p> <p></p> <p>(Semnatură)</p>	<p>.....</p> <p>(Locul și data)</p> <p></p> <p>(Semnatură)</p>
<p>(*) Marcați cu X în căsuța corespunzătoare</p>	

NOTE

1. Certificatele nu trebuie să conțină ștersături sau suprascrieri. Orice modificări eventuale trebuie făcute prin ștergerea datelor incorecte și adăugarea eventualelor corecturi necesare. Orice astfel de modificare se marchează cu inițialele persoanei care a întocmit certificatul și se vizează de către autoritățile vamale ale țării sau teritoriului emitent.
2. Articolele indicate în certificat se succed fără spațiu între ele și fiecare articol trebuie precedat de un număr de ordine. Imediat sub ultimul articol trebuie trasată o linie orizontală. Spațiile neutilizate trebuie barate astfel încât orice adăugări ulterioare să fie imposibile.
3. Mărfurile trebuie denumite în conformitate cu practicile comerciale și oferind suficiente detalii pentru a permite identificarea lor.

**CERERE DE ELIBERARE A UNUI CERTIFICAT DE CIRCULAȚIE A MĂRFURILOR**

1. Exportator ( <i>nume, adresă completă, țară</i> ) ( <i>Opțional</i> )	EUR.1      Nr. A      000.000	
	A se consulta notele de pe verso înainte de completarea acestui formular	
	2. Cererea unui certificat destinat utilizării în schimburile comerciale preferențiale dintre	
3. Destinatari ( <i>nume, adresă completă, țară</i> ) ( <i>Opțional</i> )	și	
	<i>(se indică țările, grupurile de țări sau teritoriile respective)</i>	
	4. Țara, grupul de țări sau teritoriul din care produsele sunt considerate a fi originare	5. Țara, grupul de țări sau teritoriul de destinație
6. Informații privind transportul ( <i>Opțional</i> )	7. Observații	
8. Numărul de ordine; Mărcile și numerele; Numărul și felul ambalajelor <sup>(1)</sup> ; Descrierea mărfurilor	9. Greutate brută (kg) sau alte unități de măsură (litri, m <sup>3</sup> , etc.)	10. Facturi ( <i>Opțional</i> )
<sup>(1)</sup> În cazul în care mărfurile nu sunt împachetate, a se indica numărul articolelor sau a se menționa „în vrac” în mod corespunzător.		

**DECLARAȚIA EXPORTATORULUI**

Subsemnatul, exportator al mărfurilor denumite pe verso,

DECLAR                      că aceste mărfuri îndeplinesc condițiile cerute pentru eliberarea certificatului anexat;

PRECIZEZ                    circumstanțele care au permis ca aceste mărfuri să îndeplinească condițiile respective:

.....  
.....  
.....

PREZINT                    următoarele documente justificative <sup>(1)</sup>

.....  
.....  
.....

MĂ ANGAJEZ              să prezint, la cererea autorităților competente, orice dovezi suplimentare pe care acestea le consideră necesare în vederea eliberării certificatului anexat, precum și să accept, dacă este cazul, orice control, din partea respectivelor autorități, al situației mele contabile și al condițiilor în care au fost fabricate mărfurile menționate mai sus;

SOLICIT                    eliberarea certificatului anexat pentru aceste mărfuri.

*(Locul și data)*

*(Semnătură)*

\_\_\_\_\_

<sup>(1)</sup> De exemplu, documente de import, certificate de circulație a mărfurilor, declarații ale producătorului, etc. referitoare la produsele utilizate la fabricare sau la mărfurile reexportate în aceeași stare.

## Apendicele 4

**Declarație pe factură**

Declarația pe factură, al cărei text este prevăzut în continuare, se stabilește în conformitate cu notele de subsol. Cu toate acestea, nu este necesar ca notele de subsol să fie reproduse.

**Versiunea bulgară**

Износителят на продуктите, обхванати от този документ [митническо разрешение № ... <sup>(1)</sup>] декларира, че освен където ясно е отбелязано друго, тези продукти са с ... преференциален произход ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea spaniolă**

El exportador de los productos incluidos en el presente documento [autorización aduanera nº ... <sup>(1)</sup>] declara que, salvo indicación expresa en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea cehă**

Vývozce výrobků uvedených v tomto dokumentu [číslo povolení ... <sup>(1)</sup>] prohlašuje, že kromě zřetelně označených mají tyto výrobky preferenční původ v ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea daneză**

Eksportøren af varer, der er omfattet af nærværende dokument [toldmyndighedernes tilladelse nr. ... <sup>(1)</sup>], erklærer, at varerne, medmindre andet tydeligt er angivet, har præferenceoprindelse i ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea germană**

Der Ausführer [Ermächtigter Ausführer; Bewilligungs-Nr. ... <sup>(1)</sup>] der Waren, auf die sich dieses Handelspapier bezieht, erklärt, dass diese Waren, soweit nicht anders angegeben, präferenzbegünstigte ... <sup>(2)</sup> Ursprungswaren sind.

**Versiunea estoniană**

Käesoleva dokumendiga hõlmatud toodete eksportija [tolli luba nr ... <sup>(1)</sup>] deklareerib, et need tooted on ... <sup>(2)</sup> sooduspäritoluga, välja arvatud juhul, kui on selgelt näidatud teisiti.

**Versiunea greacă**

Ο εξαγωγέας των προϊόντων που καλύπτονται από το παρόν έγγραφο [άδεια τελωνείου υπ' αριθ. ... <sup>(1)</sup>] δηλώνει ότι, εκτός εάν δηλώνεται σαφώς άλλως, τα προϊόντα αυτά είναι προτιμησιακής καταγωγής ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea engleză**

The exporter of the products covered by this document [customs authorization No ... <sup>(1)</sup>] declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ... <sup>(2)</sup> preferential origin.

**Versiunea franceză**

L'exportateur des produits couverts par le présent document [autorisation douanière n° ... <sup>(1)</sup>] déclare que, sauf indication claire du contraire, ces produits ont l'origine préférentielle ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea în limba croată**

Izvoznik proizvoda obuhvaćenih ovom ispravom [carinsko ovlaštenje br. ... <sup>(1)</sup>] izjavljuje da su, osim ako je drukčije izričito navedeno, ovi proizvodi ... <sup>(2)</sup> preferencijalnog podrijetla.

**Versiunea italiană**

L'esportatore delle merci contemplate nel presente documento [autorizzazione doganale n. ... <sup>(1)</sup>] dichiara che, salvo indicazione contraria, le merci sono di origine preferenziale ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea letonă**

To produktu eksportētājs, kuri ietverti šajā dokumentā [muitas atļauja Nr. ... <sup>(1)</sup>], deklarē, ka, izņemot tur, kur ir citādi skaidri noteikts, šiem produktiem ir preferenciāla izcelsme no ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea lituaniană**

Šiame dokumente išvardintų produktų eksportuotojas [muitinės liudijimo Nr. ... <sup>(1)</sup>] deklaruoja, kad, jeigu kitaip nenurodyta, tai yra ... <sup>(2)</sup> preferencinės kilmės produktai.

**Versiunea maghiară**

A jelen okmányban szereplő áruk exportőre [vámfelhatalmazási szám: ... <sup>(1)</sup>] kijelentem, hogy egyértelmű eltérő jelzés hiányában az áruk preferenciális ... <sup>(2)</sup> származásúak.

**Versiunea malteză**

L-esportatur tal-prodotti koperti b'dan id-dokument [awtorizzazzjoni tad-dwana Nru ... <sup>(1)</sup>] jiddikjara li, hlief fejn indikat b'mod ċar li mhux hekk, dawn il-prodotti huma ta' oriġini preferenzjali ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea olandeză**

De exporteur van de goederen waarop dit document van toepassing is [douanevergunning nr. ... <sup>(1)</sup>], verklaart dat, behoudens uitdrukkelijke andersluidende vermelding, deze goederen van preferentiële ... oorsprong zijn <sup>(2)</sup>.

**Versiunea poloneză**

Eksporтер produktów objętych tym dokumentem [upoważnienie władz celnych nr ... <sup>(1)</sup>] deklaruje, że z wyjątkiem gdzie jest to wyraźnie określone, produkty te mają ... <sup>(2)</sup> preferencyjne pochodzenie.

**Versiunea portugheză**

O exportador dos produtos abrangidos pelo presente documento [autorização aduaneira n.º ... <sup>(1)</sup>], declara que, salvo declaração expressa em contrário, estes produtos são de origem preferencial ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea română**

Exportatorul produselor ce fac obiectul acestui document (autorizația vamală nr. ... <sup>(1)</sup>) declară că, exceptând cazul în care este indicat altfel în mod clar, aceste produse sunt de origine preferențială ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea slovacă**

Vývozca výrobkov uvedených v tomto dokumente [číslo povolenia ... <sup>(1)</sup>] vyhlasuje, že okrem zreteľne označených, majú tieto výrobky preferenčný pôvod v ... <sup>(2)</sup>.

**Versiunea slovenă**

Izvoznik blaga, zajetega s tem dokumentom [pooblastilo carinskih organov št. ... <sup>(1)</sup>] izjavlja, da, razen če ni drugače jasno navedeno, ima to blago preferencialno ... <sup>(2)</sup> poreklo.

**Versiunea finlandeză**

Tässä asiakirjassa mainittujen tuotteiden viejä [tullin lupa nro ... <sup>(1)</sup>] ilmoittaa, että nämä tuotteet ovat, ellei toisin ole selvästi merkitty, etuuskohteluun oikeutettuja ... alkuperätuotteita <sup>(2)</sup>.

**Versiunea suedeză**

Exportören av de varor som omfattas av detta dokument [tullmyndighetens tillstånd nr ... <sup>(1)</sup>] försäkrar att dessa varor, om inte annat tydligt markerats, har förmånsberättigande ... ursprung <sup>(2)</sup>.

... <sup>(3)</sup>

(Locul și data)

... <sup>(4)</sup>

(Semnătura exportatorului și precizarea numelui complet al persoanei care semnează declarația)

<sup>(1)</sup> Atunci când declarația de pe factură este întocmită de un exportator autorizat în sensul articolului 20 din prezenta anexă, numărul autorizației exportatorului autorizat trebuie introdus în acest spațiu. Atunci când declarația de pe factură nu este întocmită de un exportator autorizat, se omit cuvintele din paranteză sau spațiul nu se completează. Atunci când declarația de pe factură nu este întocmită de un exportator autorizat, se omit cuvintele din paranteză sau spațiul nu se completează.

<sup>(2)</sup> Originea produselor trebuie indicată. Atunci când declarația pe factură se referă, în întregime sau în parte, la produse originare din Ceuta și Melilla, în sensul articolului 37 din prezenta anexă, exportatorul trebuie să indice cu claritate această informație în documentul pe baza căruia este redactată declarația, cu ajutorul simbolului „CM”.

<sup>(3)</sup> Aceste mențiuni pot fi omise în cazul în care informațiile figurează în documentul propriu zis.

<sup>(4)</sup> A se consulta articolul 19 alineatul (5) din prezenta anexă. Dacă exportatorul nu este obligat să semneze, dispensa privind semnătura elimină și obligația de a preciza numele semnatarului.



## Apendicele 5A

**Declarația furnizorului pentru produse cu caracter originar preferențial**

Subsemnatul declar că mărfurile enumerate în prezenta factură ..... (1)

au fost obținute în ..... (2) și respectă normele de origine care reglementează schimburile comerciale preferențiale între statele ACP și Uniunea Europeană.

Mă angajez să pun la dispoziția autorităților vamale, dacă este necesar, documente justificative care să justifice prezenta declarație.

..... (3) ..... (4)

..... (5)

**Notă**

Textul de mai sus, completat în mod corespunzător în conformitate cu notele de subsol de mai jos, constituie declarația furnizorului. Nu este necesar ca notele de subsol să fie reproduse.

\_\_\_\_\_

(1) În cazul în care este vorba numai de unele dintre mărfurile enumerate pe factură, acestea ar trebui să fie indicate sau marcate în mod clar și această marcare să fie menționată în declarație după cum urmează: „..... enumerate în prezenta factură și marcate ..... au fost obținute .....”. În cazul în care se utilizează un alt document decât factura sau o anexă la factură [a se consulta articolul 26 alineatul (3)], se menționează, în loc de termenul „factură”, numele documentului respectiv.

(2) Uniunea, statul membru, statul ACP sau TTPM. Atunci când este vorba de un stat ACP sau TTPM, trebuie, de asemenea, făcută o referință la biroul vamal din Uniune care deține certificatul (certIFICATELE) de circulație a mărfurilor EUR.1 relevant(e), furnizându-se numărul de referință al certificatului (certificatelor) respectiv(e) precum și, dacă este posibil, numărul declarației vamale relevante .

(3) Locul și data.

(4) Numele și funcția în societate.

(5) Semnătura.

## Apendicele 5B

**Declarația furnizorului pentru produse fără caracter originar preferențial**

Subsemnatul declar că mărfurile enumerate în prezenta factură ..... <sup>(1)</sup> au fost obținute în ..... <sup>(2)</sup> și conțin următoarele componente sau materiale care nu sunt originare din statele ACP, TPPM sau din Uniune în cadrul schimburilor comerciale preferențiale:

..... <sup>(3)</sup> ..... <sup>(4)</sup> ..... <sup>(5)</sup>

.....

..... <sup>(6)</sup>

Mă angajez să pun la dispoziția autorităților vamale, dacă este necesar, documente justificative care să justifice prezenta declarație.

..... <sup>(7)</sup> ..... <sup>(8)</sup>

..... <sup>(9)</sup>

**Notă**

Textul de mai sus, completat în mod corespunzător în conformitate cu notele de subsol de mai jos, constituie declarația furnizorului. Nu este necesar ca notele de subsol să fie reproduse.

\_\_\_\_\_

<sup>(1)</sup> În cazul în care este vorba numai de unele dintre mărfurile enumerate pe factură, acestea ar trebui să fie indicate sau marcate în mod clar și această marcare să fie menționată în declarație după cum urmează: „..... enumerate în prezenta factură și marcate ..... au fost obținute .....”  
În cazul în care se utilizează un alt document decât factura sau o anexă la factură [a se consulta articolul 26 alineatul (3)], se menționează, în loc de termenul „factură”, numele documentului respectiv.

<sup>(2)</sup> Uniunea, statul membru, statul ACP, TPPM sau Africa de Sud.

<sup>(3)</sup> Descrierea trebuie dată în toate cazurile. Descrierea trebuie să fie adecvată și să fie suficient de detaliată pentru a permite determinarea clasificării tarifare a mărfurilor în cauză.

<sup>(4)</sup> Valorile în vamă se menționează doar dacă se solicită acest lucru.

<sup>(5)</sup> Țara de origine se menționează doar dacă se solicită acest lucru. Originea care se menționează trebuie să fie o origine preferențială, celelalte origini se menționează ca „țară terță”.

<sup>(6)</sup> a se adăuga următoarele: „și au fost supuse următoarei prelucrări în [Uniune] [statul membru] [statul ACP] [TPPM] [Africa de Sud] .....”, alături de o descriere a prelucrării efectuate în cazul în care se solicită această informație.

<sup>(7)</sup> Locul și data

<sup>(8)</sup> Numele și funcția în societate

<sup>(9)</sup> Semnătura.

*Apendicele 6***Fișa de informații**

1. Formularul fișei de informații din acest apendice este utilizat și tipărit într-una sau mai multe dintre limbile oficiale în care este redactat prezentul regulament și în conformitate cu dispozițiile dreptului intern al statului exportator. Fișele de informații sunt întocmite într-una dintre aceste limbi. În cazul în care sunt redactate olograf, acestea trebuie completate cu cerneală și litere de tipar. Fișele cuprind un număr de serie, imprimat sau nu, destinat identificării lor.
2. Formatul fișei este de 210 × 297 mm, fiind admisă o toleranță de până la plus 8 mm sau minus 5 mm pentru lungime. Hârtia folosită trebuie să fie albă, dimensionată pentru scris, fără pastă mecanică și să cântărească nu mai puțin de 25 g/m<sup>2</sup>.
3. Administrațiile naționale își pot rezerva dreptul de imprimare a formularelor sau pot încredința acest drept tipografiilor autorizate. În acest din urmă caz, fiecare fișă trebuie să includă o trimitere la autorizația de tipărire în cauză. Pe fiecare formular se menționează numele și adresa tipografiei sau se indică un semn de identificare a acesteia.

**Uniunea Europeană**

1. Furnizor ( <sup>1</sup> )	<p align="center">FIȘĂ DE INFORMAȚII</p> <p align="center">pentru a facilita eliberarea unui</p> <p align="center">CERTIFICAT DE CIRCULAȚIE A MĂRFURILOR</p> <p align="center">pentru schimburi comerciale preferențiale între</p>					
2. Destinatar ( <sup>1</sup> )	<table border="1" style="margin: auto;"> <tr> <td align="center">                 UNIUNEA EUROPEANĂ                   și                   STATELE ACP             </td> </tr> </table>		UNIUNEA EUROPEANĂ  și  STATELE ACP			
UNIUNEA EUROPEANĂ  și  STATELE ACP						
3. Prelucrător ( <sup>1</sup> )	4. Statul în care a avut loc prelucrarea sau transformarea					
6. Biroul vamal de import ( <sup>1</sup> )	5. Spațiu rezervat administrației					
7. Document de import ( <sup>2</sup> )  Formular: ..... Nr.: .....  Seria: .....  Data: <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> </table>						
<b>MĂRFURI TRIMISE STATULUI DE DESTINAȚIE</b>						
8. Mărci, numere, cantitate și natura coletelor	9. Sistemul armonizat de denumire și codificare a mărfurilor poziție/subpoziție (codul SA)	10. Cantitate ( <sup>3</sup> )				
		11. Valoare ( <sup>4</sup> )				

MĂRFURILE DE IMPORT UTILIZATE

12. Sistemul armonizat de denumire și codificare a mărfurilor poziție/subpoziție (codul SA)

13. Țara de origine

14. Cantitate <sup>(3)</sup>

15. Valoare <sup>(2)</sup> <sup>(5)</sup>

16. Tipul prelucrării sau transformării aplicate

17. Observații

18. VIZA VĂMII

Declarație certificată conformă:

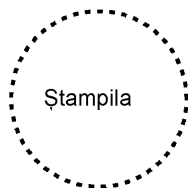
Document: .....

Formular: ..... Nr.: .....

Biroul vamal: .....

Data:

--	--	--



.....  
(Semnătura)

19. DECLARAȚIA FURNIZORULUI

Subsemnatul, declar că informațiile din prezentul certificat sunt exacte.

--	--	--

Data: ..... Locul: .....

.....  
(Semnătura)

(1) Numele persoanei sau al societății și adresa completă.

(2) Informații facultative.

(3) Kg, hl, m<sup>3</sup> sau alte unități de măsură.

(4) Se consideră că ambalajele formează un întreg cu mărfurile pe care le conțin. Totuși, această dispoziție nu se aplică ambalajelor care nu sunt de tip obișnuit pentru articolul ambalat și care au o valoare de utilizare durabilă proprie, independent de funcția lor de ambalaj.

(5) Valoarea trebuie indicată în conformitate cu dispozițiile privind regulile de origine.

**CERERE DE CONTROL**

Subsemnatul, agent vamal, solicit controlul autenticității și a exactității prezentei fișe de informații.

.....  
(Locul și data)



.....  
(Semnătura agentului)

**REZULTATUL CONTROLULUI**

Controlul efectuat de subsemnatul, agent vamal, demonstrează că prezenta fișă de informații:

(a) a fost eliberată de biroul vamal indicat și că informațiile pe care le conține sunt exacte (\*)

(b) nu îndeplinește condițiile de autenticitate și de exactitate impuse (a se vedea notele anexate) (\*)

.....  
(Locul și data)



.....  
(Semnătura agentului)

(\*) Se elimină mențiunea inutilă.

## Apendicele 7

**Produse cărora nu li se aplică articolul 6 alineatul (5) din prezenta anexă**

Produse industriale (1)

Codul NC 96

*Autoturisme și alte autovehicule*

8703 10 10

8703 10 90

8703 21 10

8703 21 90

8703 22 11

8703 22 19

8703 22 90

8703 23 11

8703 23 19

8703 23 90

8703 24 10

8703 24 90

8703 31 10

8703 31 90

8703 32 11

8703 32 19

8703 32 90

8703 33 11

8703 33 19

8703 33 90

8703 90 10

8703 90 90

*Șasiuri echipate cu motor*

8706 00 11

8706 00 19

8706 00 91

8706 00 99

*Caroserii (inclusiv cabine) pentru autovehicule*

8707 10 10

8707 10 90

8707 90 10

8707 90 90

*Părți și accesorii de autovehicule*

8708 10 10

8708 10 90

8708 21 10

8708 21 90

8708 29 10  
8708 29 90  
8708 31 10  
8708 31 91  
8708 31 99  
8708 39 10  
8708 39 90  
8708 40 10  
8708 40 90  
8708 50 10  
8708 50 90  
8708 60 10  
8708 60 91  
8708 60 99  
8708 70 10  
8708 70 50  
8708 70 91  
8708 70 99  
8708 80 10  
8708 80 90  
8708 91 10  
8708 91 90  
8708 92 10  
8708 92 90  
8708 93 10  
8708 93 90  
8708 94 10  
8708 94 90  
8708 99 10  
8708 99 30  
8708 99 50  
8708 99 92  
8708 99 98

Produse industriale (2)

*Aluminiu în formă brută*

7601 10 00  
7601 20 10  
7601 20 91  
7601 20 99

*Pulberi și fulgi (paiete) din aluminiu*

7603 10 00  
7603 20 00

Produse agricole (1)

*Cai, măgari, catări și bardoți vii*

0101 20 10



*Lapte și smântână din lapte, neconcentrate*

0401 10 10  
0401 10 90  
0401 20 11  
0401 20 19  
0401 20 91  
0401 20 99  
0401 30 11  
0401 30 19  
0401 30 31  
0401 30 39  
0401 30 91  
0401 30 99

*Lapte acru, lapte și smântână covășite, iaurt și chefir*

0403 10 11  
0403 10 13  
0403 10 19  
0403 10 31  
0403 10 33  
0403 10 39

*Cartofi, în stare proaspătă sau refrigerată*

0701 90 51

*Legume cu păstaie, curățate sau nu de păstăi, în stare proaspătă sau refrigerată*

0708 10 20  
0708 10 95

*Alte legume, în stare proaspătă sau refrigerată*

0709 51 90  
0709 60 10

*Legume, nefierte sau fierte în apă sau în abur*

0710 80 95

*Legume conservate provizoriu*

0711 10 00  
0711 30 00  
0711 90 60  
0711 90 70

*Curmale, smochine, ananas, avocado, guave, mango*

0804 20 90  
0804 30 00  
0804 40 20  
0804 40 90  
0804 40 95

*Struguri, proaspeți sau uscați*

0806 10 29 (3) (12)

0806 20 11

0806 20 12

0806 20 18

*Pepeni (inclusiv pepeni verzi) și papaya*

0807 11 00

0807 19 00

*Caise, cireșe, piersici (inclusiv nectarine)*

0809 30 11 (5) (12)

0809 30 51 (6) (12)

*Alte fructe, proaspete*

0810 90 40

0810 90 85

*Fructe conservate provizoriu*

0812 10 00

0812 20 00

0812 90 50

0812 90 60

0812 90 70

0812 90 95

*Fructe uscate*

0813 40 10

0813 50 15

0813 50 19

0813 50 39

0813 50 91

0813 50 99

*Piper (din genul Piper); uscat sau măcinat*

0904 20 10

*Ulei de soia și fracțiunile lui*

1507 10 10

1507 10 90

1507 90 10

1507 90 90

*Ulei de semințe de floarea-soarelui, de șofrănaș sau de semințe de bumbac*

1512 11 10

1512 11 91

1512 11 99

1512 19 10

1512 19 91

1512 19 99

1512 21 10

1512 21 90

1512 29 10

1512 29 90

*Uleiuri de rapiță, de rapiță sălbatică sau de muștar și fracțiunile lor*

1514 10 10

1514 10 90

1514 90 10

1514 90 90

*Fructe și alte părți comestibile de plante*

2008 19 59

*Sucuri de fructe (inclusiv mustul de struguri)*

2009 20 99

2009 40 99

2009 80 99

*Tutun neprelucrat; deșeuri de tutun*

2401 10 10

2401 10 20

2401 10 41

2401 10 49

2401 10 60

2401 20 10

2401 20 20

2401 20 41

2401 20 60

2401 20 70

*Produse agricole (2)*

*Flori și boboci de flori, tăiate*

0603 10 55

0603 10 61

0603 10 69 (11)

*Ceapă, hașmă, usturoi, praz*

0703 10 11

0703 10 19

0703 10 90

0703 90 00

*Varză, conopidă, gulii, varză creață și produse comestibile similare*

0704 10 05

0704 10 10

0704 10 80

0704 20 00

0704 90 10

0704 90 90

*Salată verde (Lactuca sativa) și cicoare*

0705 11 05

0705 11 10

0705 11 80

0705 19 00

0705 21 00

0705 29 00

*Morcovi, napi, sfeclă roșie, barba-caprei, țelină de rădăcină*

0706 10 00

0706 90 05

0706 90 11

0706 90 17

0706 90 30

0706 90 90

*Legume cu păstăie, curățate sau nu de păstăi, în stare proaspătă sau refrigerată*

0708 10 90

0708 20 20

0708 20 90

0708 20 95

0708 90 00

*Alte legume, în stare proaspătă sau refrigerată*

0709 10 30 (12)

0709 30 00

0709 40 00

0709 51 10

0709 51 50

0709 70 00

0709 90 10

0709 90 20

0709 90 40

0709 90 50

0709 90 90

*Legume, nefierte sau fierte în apă sau în abur*

0710 10 00

0710 21 00

0710 22 00

0710 29 00

0710 30 00

0710 80 10

0710 80 51

0710 80 61

0710 80 69

0710 80 70

0710 80 80

0710 80 85

0710 90 00

*Legume conservate provizoriu*

0711 20 10

0711 40 00

0711 90 40

0711 90 90

*Legume uscate, chiar tăiate bucăți sau felii sau chiar sfărâmate sau pulverizate*

0712 20 00

0712 30 00

0712 90 30

0712 90 50

0712 90 90

*Rădăcini de manioc, arorut, orchis*

0714 90 11

0714 90 19

*Alte fructe cu coajă, proaspete sau uscate, fie că sunt sau nu decojite*

0802 11 90

0802 21 00

0802 22 00

0802 40 00

*Banane, inclusiv din specia Musa paradisiaca (plantains), proaspete sau uscate*

0803 00 11

0803 00 90

*Curmale, smochine, ananas, avocado, guave, mango*

0804 20 10

*Citrice, proaspete sau uscate*

0805 20 21 (1) (12)

0805 20 23 (1) (12)

0805 20 25 (1) (12)

0805 20 27 (1) (12)

0805 20 29 (1) (12)

0805 30 90

0805 90 00

*Struguri, proaspeți sau uscați*

0806 10 95

0806 10 97

*Mere, pere și gutui, proaspete*

0808 10 10 (12)

0808 20 10 (12)

0808 20 90

*Caise, cireșe, piersici (inclusiv nectarine)*

0809 10 10 (12)

0809 10 50 (12)

0809 20 19 (12)

0809 20 29 (12)

0809 30 11 (7) (12)

0809 30 19 (12)

0809 30 51 (8) (12)

0809 30 59 (12)

0809 40 40 (12)

*Alte fructe, proaspete*

0810 10 05

0810 20 90

0810 30 10

0810 30 30

0810 30 90

0810 40 90

0810 50 00

*Fructe, fierte sau nu în abur*

0811 20 11

0811 20 31

0811 20 39

0811 20 59

0811 90 11

0811 90 19

0811 90 39

0811 90 75

0811 90 80

0811 90 95

*Fructe conservate provizoriu*

0812 90 10

0812 90 20

*Fructe uscate*

0813 20 00

*Grâu și meslin*

1001 90 10

*Hrișcă, mei și semințe de iarba-cănărașului; alte cereale*

1008 10 00

1008 20 00

1008 90 90

*Făină, griș, pudră, fulgi, granule și aglomerate sub formă de pelete, din cartofi*

1105 10 00

1105 20 00

*Făină, griș și pudră din legume cu păstăi uscate*

1106 10 00

1106 30 10

1106 30 90

*Grăsimi și uleiuri și fracțiunile lor, de pește*

1504 30 11

*Alte preparate și conserve din carne și din organe*

1602 20 11

1602 20 19

1602 31 11

1602 31 19

1602 31 30

1602 31 90

1602 32 19

1602 32 30

1602 32 90

1602 39 29

1602 39 40

1602 39 80

1602 41 90

1602 42 90

1602 90 31

1602 90 72

1602 90 76

*Legume, fructe și alte părți comestibile de plante*

2001 10 00

2001 20 00

2001 90 50

2001 90 65

2001 90 96

*Ciuperci și trufe, preparate sau conservate altfel decât în oțet sau acid acetic*

2003 10 20

2003 10 30

2003 10 80

2003 20 00

*Alte legume preparate sau conservate altfel decât în oțet sau acid acetic*

2004 10 10

2004 10 99

2004 90 50

2004 90 91

2004 90 98

*Alte legume preparate sau conservate altfel decât în oțet sau acid acetic*

2005 10 00

2005 20 20

2005 20 80

2005 40 00

2005 51 00

2005 59 00

*Legume, fructe, coji de fructe*

2006 00 31

2006 00 35

2006 00 38

2006 00 99

*Dulcețuri, jeleuri, marmelade și piureuri de fructe*

2007 10 91

2007 99 93

*Fructe și alte părți comestibile de plante*

2008 11 94

2008 11 98

2008 19 19

2008 19 95

2008 19 99

2008 20 51

2008 20 59

2008 20 71

2008 20 79

2008 20 91

2008 20 99

2008 30 11

2008 30 39

2008 30 51

2008 30 59

2008 40 11

2008 40 21

2008 40 29

2008 40 39

2008 60 11

2008 60 31

2008 60 39

2008 60 59

2008 60 69

2008 60 79



2008 60 99  
2008 70 11  
2008 70 31  
2008 70 39  
2008 70 59  
2008 80 11  
2008 80 31  
2008 80 39  
2008 80 50  
2008 80 70  
2008 80 91  
2008 80 99  
2008 99 23  
2008 99 25  
2008 99 26  
2008 99 28  
2008 99 36  
2008 99 45  
2008 99 46  
2008 99 49  
2008 99 53  
2008 99 55  
2008 99 61  
2008 99 62  
2008 99 68  
2008 99 72  
2008 99 74  
2008 99 79  
2008 99 99

*Sucuri de fructe (inclusiv mustul de struguri)*

2009 11 19  
2009 11 91  
2009 19 19  
2009 19 91  
2009 19 99  
2009 20 19  
2009 20 91  
2009 30 19  
2009 30 31  
2009 30 39  
2009 30 51  
2009 30 55  
2009 30 91  
2009 30 95  
2009 30 99  
2009 40 19  
2009 40 91  
2009 80 19

2009 80 50  
2009 80 61  
2009 80 63  
2009 80 73  
2009 80 79  
2009 80 83  
2009 80 84  
2009 80 86  
2009 80 97  
2009 90 19  
2009 90 29  
2009 90 39  
2009 90 41  
2009 90 51  
2009 90 59  
2009 90 73  
2009 90 79  
2009 90 92  
2009 90 94  
2009 90 95  
2009 90 96  
2009 90 97  
2009 90 98

*Alte băuturi fermentate (de exemplu, cidru)*

2206 00 10

*Drojdii de vin; tartru brut*

2307 00 19

*Materiale vegetale și deșeuri vegetale*

2308 90 19

*Produse agricole (3)*

*Animale vii din specia porcine*

0103 91 10  
0103 92 11  
0103 92 19

*Ovine și caprine vii*

0104 10 30  
0104 10 80  
0104 20 90

*Păsări domestice vii, respectiv cocoși, găini, rațe, găște, curcani, curci și bibilici vii*

0105 11 11  
0105 11 19  
0105 11 91

0105 11 99  
0105 12 00  
0105 19 20  
0105 19 90  
0105 92 00  
0105 93 00  
0105 99 10  
0105 99 20  
0105 99 30  
0105 99 50

*Carne de animale din specia porcine, proaspătă, refrigerată sau congelată*

0203 11 10  
0203 12 11  
0203 12 19  
0203 19 11  
0203 19 13  
0203 19 15  
0203 19 55  
0203 19 59  
0203 21 10  
0203 22 11  
0203 22 19  
0203 29 11  
0203 29 13  
0203 29 15  
0203 29 55  
0203 29 59

*Carne de animale din speciile ovine sau caprine, proaspătă, refrigerată sau congelată*

0204 10 00  
0204 21 00  
0204 22 10  
0204 22 30  
0204 22 50  
0204 22 90  
0204 23 00  
0204 30 00  
0204 41 00  
0204 42 10  
0204 42 30  
0204 42 50  
0204 42 90  
0204 43 10  
0204 43 90  
0204 50 11  
0204 50 13  
0204 50 15  
0204 50 19

0204 50 31  
0204 50 39  
0204 50 51  
0204 50 53  
0204 50 55  
0204 50 59  
0204 50 71  
0204 50 79

*Carne și organe comestibile*

0207 11 10  
0207 11 30  
0207 11 90  
0207 12 10  
0207 12 90  
0207 13 10  
0207 13 20  
0207 13 30  
0207 13 40  
0207 13 50  
0207 13 60  
0207 13 70  
0207 13 99  
0207 14 10  
0207 14 20  
0207 14 30  
0207 14 40  
0207 14 50  
0207 14 60  
0207 14 70  
0207 14 99  
0207 24 10  
0207 24 90  
0207 25 10  
0207 25 90  
0207 26 10  
0207 26 20  
0207 26 30  
0207 26 40  
0207 26 50  
0207 26 60  
0207 26 70  
0207 26 80  
0207 26 99  
0207 27 10  
0207 27 20  
0207 27 30  
0207 27 40  
0207 27 50

0207 27 60  
0207 27 70  
0207 27 80  
0207 27 99  
0207 32 11  
0207 32 15  
0207 32 19  
0207 32 51  
0207 32 59  
0207 32 90  
0207 33 11  
0207 33 19  
0207 33 51  
0207 33 59  
0207 33 90  
0207 35 11  
0207 35 15  
0207 35 21  
0207 35 23  
0207 35 25  
0207 35 31  
0207 35 41  
0207 35 51  
0207 35 53  
0207 35 61  
0207 35 63  
0207 35 71  
0207 35 79  
0207 35 99  
0207 36 11  
0207 36 15  
0207 36 21  
0207 36 23  
0207 36 25  
0207 36 31  
0207 36 41  
0207 36 51  
0207 36 53  
0207 36 61  
0207 36 63  
0207 36 71  
0207 36 79  
0207 36 90

*Slănină fără părți slabe, grăsimi de porc și de pasăre*

0209 00 11  
0209 00 19  
0209 00 30  
0209 00 90

*Carne și organe comestibile, sărate sau în saramură*

0210 11 11  
0210 11 19  
0210 11 31  
0210 11 39  
0210 11 90  
0210 12 11  
0210 12 19  
0210 12 90  
0210 19 10  
0210 19 20  
0210 19 30  
0210 19 40  
0210 19 51  
0210 19 59  
0210 19 60  
0210 19 70  
0210 19 81  
0210 19 89  
0210 19 90  
0210 90 11  
0210 90 19  
0210 90 21  
0210 90 29  
0210 90 31  
0210 90 39

*Lapte și smântână din lapte, concentrate*

0402 91 11  
0402 91 19  
0402 91 31  
0402 91 39  
0402 91 51  
0402 91 59  
0402 91 91  
0402 91 99  
0402 99 11  
0402 99 19  
0402 99 31  
0402 99 39  
0402 99 91  
0402 99 99

*Lapte acru, lapte și smântână covășite, iaurt și chefir*

0403 90 51  
0403 90 53  
0403 90 59  
0403 90 61

0403 90 63

0403 90 69

*Zer, fie că este sau nu concentrat*

0404 10 48

0404 10 52

0404 10 54

0404 10 56

0404 10 58

0404 10 62

0404 10 72

0404 10 74

0404 10 76

0404 10 78

0404 10 82

0404 10 84

*Brânză și caș*

0406 10 20 (11)

0406 10 80 (11)

0406 20 90 (11)

0406 30 10 (11)

0406 30 31 (11)

0406 30 39 (11)

0406 30 90 (11)

0406 40 90 (11)

0406 90 01 (11)

0406 90 21 (11)

0406 90 50 (11)

0406 90 69 (11)

0406 90 78 (11)

0406 90 86 (11)

0406 90 87 (11)

0406 90 88 (11)

0406 90 93 (11)

0406 90 99 (11)

*Ouă de păsări, în coajă, proaspete, conservate sau fierte*

0407 00 11

0407 00 19

0407 00 30

*Ouă de păsări, fără coajă și gălbenușuri de ou, proaspete*

0408 11 80

0408 19 81

0408 19 89

0408 91 80

0408 99 80

*Miere naturală*

0409 00 00

*Tomate, în stare proaspătă sau refrigerate*

0702 00 15 (12)

0702 00 20 (12)

0702 00 25 (12)

0702 00 30 (12)

0702 00 35 (12)

0702 00 40 (12)

0702 00 45 (12)

0702 00 50 (12)

*Castraveți și cornișon, în stare proaspătă sau refrigerată*

0707 00 10 (12)

0707 00 15 (12)

0707 00 20 (12)

0707 00 25 (12)

0707 00 30 (12)

0707 00 35 (12)

0707 00 40 (12)

0707 00 90

*Alte legume, în stare proaspătă sau refrigerată*

0709 10 10 (12)

0709 10 20 (12)

0709 20 00

0709 90 39

0709 90 75 (12)

0709 90 77 (12)

0709 90 79 (12)

*Legume conservate provizoriu*

0711 20 90

*Legume uscate, chiar tăiate bucăți sau felii sau chiar sfărâmate sau pulverizate*

0712 90 19

*Rădăcini de manioc, arorut, orchis*

0714 10 10

0714 10 91

0714 10 99

0714 20 90

*Citrice, proaspete sau uscate*

0805 10 37 (2) (12)

0805 10 38 (2) (12)

0805 10 39 (2) (12)



0805 10 42 (2) (12)  
0805 10 46 (2) (12)  
0805 10 82  
0805 10 84  
0805 10 86  
0805 20 11 (12)  
0805 20 13 (12)  
0805 20 15 (12)  
0805 20 17 (12)  
0805 20 19 (12)  
0805 20 21 (10) (12)  
0805 20 23 (10) (12)  
0805 20 25 (10) (12)  
0805 20 27 (10) (12)  
0805 20 29 (10) (12)  
0805 20 31 (12)  
0805 20 33 (12)  
0805 20 35 (12)  
0805 20 37 (12)  
0805 20 39 (12)

*Struguri, proaspeți sau uscați*

0806 10 21 (12)  
0806 10 29 (4) (12)  
0806 10 30 (12)  
0806 10 50 (12)  
0806 10 61 (12)  
0806 10 69 (12)  
0806 10 93

*Caise, cireșe, piersici (inclusiv nectarine)*

0809 10 20 (12)  
0809 10 30 (12)  
0809 10 40 (12)  
0809 20 11 (12)  
0809 20 21 (12)  
0809 20 31 (12)  
0809 20 39 (12)  
0809 20 41 (12)  
0809 20 49 (12)  
0809 20 51 (12)  
0809 20 59 (12)  
0809 20 61 (12)  
0809 20 69 (12)  
0809 20 71 (12)  
0809 20 79 (12)  
0809 30 21 (12)  
0809 30 29 (12)  
0809 30 31 (12)

0809 30 39 (12)

0809 30 41 (12)

0809 30 49 (12)

0809 40 20 (12)

0809 40 30 (12)

*Alte fructe, proaspete*

0810 10 10

0810 10 80

0810 20 10

*Fructe, fierte sau nu în abur*

0811 10 11

0811 10 19

*Grâu și meslin*

1001 10 00

1001 90 91

1001 90 99

*Secară*

1002 00 00

*Orz*

1003 00 10

1003 00 90

*Ovăz*

1004 00 00

*Hrișcă, mei și semințe de iarba-cănărașului; alte cereale*

1008 90 10

*Făină de grâu sau de meslin*

1101 00 11

1101 00 15

1101 00 90

*Făină de cereale, alta decât de grâu sau de meslin*

1102 10 00

1102 90 10

1102 90 30

1102 90 90

*Crupe, griș și aglomerate sub formă de pelete, din cereale*

1103 11 10

1103 11 90

1103 12 00

1103 19 10

1103 19 30  
1103 19 90  
1103 21 00  
1103 29 10  
1103 29 20  
1103 29 30  
1103 29 90

*Boabe de cereale, altfel prelucrate*

1104 11 10  
1104 11 90  
1104 12 10  
1104 12 90  
1104 19 10  
1104 19 30  
1104 19 99  
1104 21 10  
1104 21 30  
1104 21 50  
1104 21 90  
1104 21 99  
1104 22 20  
1104 22 30  
1104 22 50  
1104 22 90  
1104 22 92  
1104 22 99  
1104 29 11  
1104 29 15  
1104 29 19  
1104 29 31  
1104 29 35  
1104 29 39  
1104 29 51  
1104 29 55  
1104 29 59  
1104 29 81  
1104 29 85  
1104 29 89  
1104 30 10

*Făină, griș și pudră din legume cu păstăi uscate*

1106 20 10  
1106 20 90

*Malț, fie că este sau nu prăjit*

1107 10 11  
1107 10 19  
1107 10 91

1107 10 99

1107 20 00

*Roșcove, alge, sfeclă de zahăr*

1212 91 20

1212 91 80

*Grăsime de porc (inclusiv untură) și grăsime de pasăre*

1501 00 19

*Ulei de măsline și fracțiunile lui, fie că este sau nu rafinat*

1509 10 10

1509 10 90

1509 90 00

*Alte uleiuri și fracțiunile lor*

1510 00 10

1510 00 90

*Degras*

1522 00 31

1522 00 39

*Cârnați și produse similare, din carne, din organe comestibile*

1601 00 91

1601 00 99

*Alte preparate și conserve din carne și din organe*

1602 10 00

1602 20 90

1602 32 11

1602 39 21

1602 41 10

1602 42 10

1602 49 11

1602 49 13

1602 49 15

1602 49 19

1602 49 30

1602 49 50

1602 49 90

1602 50 31

1602 50 39

1602 50 80

1602 90 10

1602 90 41

1602 90 51

1602 90 69

1602 90 74

1602 90 78

1602 90 98

*Alte zaharuri, inclusiv lactoză chimic pură*

1702 11 00

1702 19 00

*Paste alimentare fie că sunt sau nu fierte sau umplute*

1902 20 30

*Dulcețuri, jeleuri, marmelade și piureuri de fructe*

2007 10 99

2007 91 90

2007 99 91

2007 99 98

*Fructe și alte părți comestibile de plante*

2008 20 11

2008 20 31

2008 30 19

2008 30 31

2008 30 79

2008 30 91

2008 30 99

2008 40 19

2008 40 31

2008 50 11

2008 50 19

2008 50 31

2008 50 39

2008 50 51

2008 50 59

2008 60 19

2008 60 51

2008 60 61

2008 60 71

2008 60 91

2008 70 19

2008 70 51

2008 80 19

2008 92 16

2008 92 18

2008 99 21

2008 99 32

2008 99 33

2008 99 34

2008 99 37

2008 99 43

*Sucuri de fructe (inclusiv mustul de struguri)*

2009 11 11  
2009 19 11  
2009 20 11  
2009 30 11  
2009 30 59  
2009 40 11  
2009 50 10  
2009 50 90  
2009 80 11  
2009 80 32  
2009 80 33  
2009 80 35  
2009 90 11  
2009 90 21  
2009 90 31

*Preparate alimentare nedenumite și necuprinse în altă parte*

2106 90 51

*Vinuri din struguri proaspeți, inclusiv vinurile îmbogățite cu alcool*

2204 10 19 (11)  
2204 10 99 (11)  
2204 21 10  
2204 21 81  
2204 21 82  
2204 21 98  
2204 21 99  
2204 29 10  
2204 29 58  
2204 29 75  
2204 29 98  
2204 29 99  
2204 30 10  
2204 30 92 (12)  
2204 30 94 (12)  
2204 30 96 (12)  
2204 30 98 (12)

*Alcool etilic nedenaturat*

2208 20 40

*Tărâțe, spărturi și alte reziduuri*

2302 30 10  
2302 30 90  
2302 40 10  
2302 40 90

*Turte și alte reziduuri solide*

2306 90 19

*Preparate de tipul celor folosite pentru hrana animalelor*

2309 10 13

2309 10 15

2309 10 19

2309 10 33

2309 10 39

2309 10 51

2309 10 53

2309 10 59

2309 10 70

2309 90 33

2309 90 35

2309 90 39

2309 90 43

2309 90 49

2309 90 51

2309 90 53

2309 90 59

2309 90 70

*Albumine*

3502 11 90

3502 19 90

3502 20 91

3502 20 99

*Produse agricole (4)**Lapte acru, lapte și smântână covășite, iaurt și chefir*

0403 10 51

0403 10 53

0403 10 59

0403 10 91

0403 10 93

0403 10 99

0403 90 71

0403 90 73

0403 90 79

0403 90 91

0403 90 93

0403 90 99

*Unt și alte grăsimi provenind din lapte*

0405 20 10

0405 20 30

*Seve și extracte vegetale; substanțe pectice*

1302 20 10

1302 20 90

*Margarină*

1517 10 10

1517 90 10

*Alte zaharuri, inclusiv lactoză chimic pură*

1702 50 00

1702 90 10

*Produse zaharoase (inclusiv ciocolată albă)*

1704 10 11

1704 10 19

1704 10 91

1704 10 99

1704 90 10

1704 90 30

1704 90 51

1704 90 55

1704 90 61

1704 90 65

1704 90 71

1704 90 75

1704 90 81

1704 90 99

*Ciocolată și alte preparate alimentare*

1806 10 15

1806 10 20

1806 10 30

1806 10 90

1806 20 10

1806 20 30

1806 20 50

1806 20 70

1806 20 80

1806 20 95

1806 31 00

1806 32 10

1806 32 90

1806 90 11

1806 90 19

1806 90 31

1806 90 39

1806 90 50



1806 90 60

1806 90 70

1806 90 90

*Extracte de malț; preparate alimentare din făină și griș*

1901 10 00

1901 20 00

1901 90 11

1901 90 19

1901 90 99

*Paste alimentare fie că sunt sau nu fierte sau umplute*

1902 11 00

1902 19 10

1902 19 90

1902 20 91

1902 20 99

1902 30 10

1902 30 90

1902 40 10

1902 40 90

*Tapioca și înlocuitorii săi*

1903 00 00

*Preparate alimentare*

1904 10 10

1904 10 30

1904 10 90

1904 20 10

1904 20 91

1904 20 95

1904 20 99

1904 90 10

1904 90 90

*Produse de brutărie, de patiserie și biscuiți*

1905 10 00

1905 20 10

1905 20 30

1905 20 90

1905 30 11

1905 30 19

1905 30 30

1905 30 51

1905 30 59

1905 30 91

1905 30 99

1905 40 10

1905 40 90

1905 90 10

1905 90 20

1905 90 30

1905 90 40

1905 90 45

1905 90 55

1905 90 60

1905 90 90

*Legume, fructe*

2001 90 40

*Alte legume*

2004 10 91

*Alte legume*

2005 20 10

*Fructe și alte părți comestibile de plante*

2008 99 85

2008 99 91

*Sucuri de fructe (inclusiv mustul de struguri)*

2009 80 69

*Extracte, esențe și concentrate de cafea*

2101 11 11

2101 11 19

2101 12 92

2101 12 98

2101 20 98

2101 30 11

2101 30 19

2101 30 91

2101 30 99

*Drojdii (active sau inactive)*

2102 10 10

2102 10 31

2102 10 39

2102 10 90

2102 20 11

*Preparate pentru sosuri și sosuri preparate; condimente amestecate*

2103 20 00

*Înghețată și alte produse similare sub formă înghețată*

2105 00 10

2105 00 91

2105 00 99

*Preparate alimentare nedenumite și necuprinse în altă parte*

2106 10 20  
2106 10 80  
2106 90 10  
2106 90 20  
2106 90 98

*Ape, inclusiv ape minerale și ape gazeificate*

2202 90 91  
2202 90 95  
2202 90 99

*Oțet comestibil și înlocuitori de oțet comestibil*

2209 00 11  
2209 00 19  
2209 00 91  
2209 00 99

*Alcooli aciclici și derivații lor halogenați*

2905 43 00  
2905 44 11  
2905 44 19  
2905 44 91  
2905 44 99  
2905 45 00

*Amestecuri de substanțe odoriferante și amestecuri*

3302 10 10  
3302 10 21  
3302 10 29

*Agenți de finisare, acceleratori de vopsire*

3809 10 10  
3809 10 30  
3809 10 50  
3809 10 90

*Lianți preparați pentru tipare sau miezuri de turnătorie*

3824 60 11  
3824 60 19  
3824 60 91  
3824 60 99

*Produse agricole (5)**Flori și boboci de flori, tăiate*

0603 10 15 (11)  
0603 10 29 (11)  
0603 10 51 (11)

0603 10 65 (11)

0603 90 00 (11)

*Fructe, fierte sau nu în abur*

0811 10 90 (11)

*Fructe și alte părți comestibile de plante*

2008 40 51 (11)

2008 40 59 (11)

2008 40 71 (11)

2008 40 79 (11)

2008 40 91 (11)

2008 40 99 (11)

2008 50 61 (11)

2008 50 69 (11)

2008 50 71 (11)

2008 50 79 (11)

2008 50 92 (11)

2008 50 94 (11)

2008 50 99 (11)

2008 70 61 (11)

2008 70 69 (11)

2008 70 71 (11)

2008 70 79 (11)

2008 70 92 (11)

2008 70 94 (11)

2008 70 99 (11)

2008 92 59 (11)

2008 92 72 (11)

2008 92 74 (11)

2008 92 78 (11)

2008 92 98 (11)

*Sucuri de fructe (inclusiv mustul de struguri)*

2009 11 99 (11)

2009 40 30 (11)

2009 70 11 (11)

2009 70 19 (11)

2009 70 30 (11)

2009 70 91 (11)

2009 70 93 (11)

2009 70 99 (11)

*Vinuri din struguri proaspeți, inclusiv vinurile îmbogățite cu alcool*

2204 21 79 (11)

2204 21 80 (11)

2204 21 83 (11)

2204 21 84 (11)

## Produse agricole (6)

*Animale vii din specia bovine*

0102 90 05  
0102 90 21  
0102 90 29  
0102 90 41  
0102 90 49  
0102 90 51  
0102 90 59  
0102 90 61  
0102 90 69  
0102 90 71  
0102 90 79

*Carne de animale din specia bovine, proaspătă sau refrigerată*

0201 10 00  
0201 20 20  
0201 20 30  
0201 20 50  
0201 20 90  
0201 30 00

*Carne de animale din specia bovine, congelată*

0202 10 00  
0202 20 10  
0202 20 30  
0202 20 50  
0202 20 90  
0202 30 10  
0202 30 50  
0202 30 90

*Organe comestibile de animale din speciile bovine, porcine, ovine și caprine*

0206 10 95  
0206 29 91  
0206 29 99

*Carne și organe comestibile, sărate sau în saramură*

0210 20 10  
0210 20 90  
0210 90 41  
0210 90 49  
0210 90 90

*Lapte și smântână din lapte, concentrate*

0402 10 11  
0402 10 19  
0402 10 91

0402 10 99  
0402 21 11  
0402 21 17  
0402 21 19  
0402 21 91  
0402 21 99  
0402 29 11  
0402 29 15  
0402 29 19  
0402 29 91  
0402 29 99

*Lapte acru, lapte și smântână covășite, iaurt și chefir*

0403 90 11  
0403 90 13  
0403 90 19  
0403 90 31  
0403 90 33  
0403 90 39

*Zer, fie că este sau nu concentrat*

0404 10 02  
0404 10 04  
0404 10 06  
0404 10 12  
0404 10 14  
0404 10 16  
0404 10 26  
0404 10 28  
0404 10 32  
0404 10 34  
0404 10 36  
0404 10 38  
0404 90 21  
0404 90 23  
0404 90 29  
0404 90 81  
0404 90 83  
0404 90 89

*Unt și alte grăsimi provenind din lapte*

0405 10 11  
0405 10 30  
0405 10 50  
0405 10 90  
0405 20 90  
0405 90 10  
0405 90 90

*Flori și boboci de flori, tăiate*

0603 10 11

0603 10 13

0603 10 21

0603 10 25

0603 10 53

*Alte legume, în stare proaspătă sau refrigerată*

0709 90 60

*Legume, nefierte sau fierte în abur sau în apă*

0710 40 00

*Legume conservate provizoriu*

0711 90 30

*Banane, inclusiv din specia Musa paradisiaca (plantains), proaspete sau uscate*

0803 00 19

*Citrice, proaspete sau uscate*

0805 10 01 (12)

0805 10 05 (12)

0805 10 09 (12)

0805 10 11 (12)

0805 10 15 (2)

0805 10 19 (2)

0805 10 21 (2)

0805 10 25 (12)

0805 10 29 (12)

0805 10 31 (12)

0805 10 33 (12)

0805 10 35 (12)

0805 10 37 (9) (12)

0805 10 38 (9) (12)

0805 10 39 (9) (12)

0805 10 42 (9) (12)

0805 10 44 (12)

0805 10 46 (9) (12)

0805 10 51 (2)

0805 10 55 (2)

0805 10 59 (2)

0805 10 61 (2)

0805 10 65 (2)

0805 10 69 (2)

0805 30 20 (2)

0805 30 30 (2)

0805 30 40 (2)

*Struguri, proaspeți sau uscați*

0806 10 40 (12)

*Mere, pere și gutui, proaspete*

0808 10 51 (12)

0808 10 53 (12)

0808 10 59 (12)

0808 10 61 (12)

0808 10 63 (12)

0808 10 69 (12)

0808 10 71 (12)

0808 10 73 (12)

0808 10 79 (12)

0808 10 92 (12)

0808 10 94 (12)

0808 10 98 (12)

0808 20 31 (12)

0808 20 37 (12)

0808 20 41 (12)

0808 20 47 (12)

0808 20 51 (12)

0808 20 57 (12)

0808 20 67 (12)

*Porumb*

1005 10 90

1005 90 00

*Orez*

1006 10 10

1006 10 21

1006 10 23

1006 10 25

1006 10 27

1006 10 92

1006 10 94

1006 10 96

1006 10 98

1006 20 11

1006 20 13

1006 20 15

1006 20 17

1006 20 92

1006 20 94

1006 20 96

1006 20 98

1006 30 21



1006 30 23  
1006 30 25  
1006 30 27  
1006 30 42  
1006 30 44  
1006 30 46  
1006 30 48  
1006 30 61  
1006 30 63  
1006 30 65  
1006 30 67  
1006 30 92  
1006 30 94  
1006 30 96  
1006 30 98  
1006 40 00

*Boabe de sorg*

1007 00 10  
1007 00 90

*Făină de cereale, alta decât de grâu sau de meslin*

1102 20 10  
1102 20 90  
1102 30 00

*Crupe, griș și aglomerate sub formă de pelete, din cereale*

1103 13 10  
1103 13 90  
1103 14 00  
1103 29 40  
1103 29 50

*Boabe de cereale, altfel prelucrate*

1104 19 50  
1104 19 91  
1104 23 10  
1104 23 30  
1104 23 90  
1104 23 99  
1104 30 90

*Amidon; inulină*

1108 11 00  
1108 12 00  
1108 13 00  
1108 14 00  
1108 19 10

1108 19 90

1108 20 00

*Gluten de grâu, fie că este sau nu uscat*

1109 00 00

*Alte preparate și conserve din carne și din organe*

1602 50 10

1602 90 61

*Zahăr din trestie sau din sfeclă și zaharoză chimic pură*

1701 11 10

1701 11 90

1701 12 10

1701 12 90

1701 91 00

1701 99 10

1701 99 90

*Alte zaharuri, inclusiv lactoză chimic pură*

1702 20 10

1702 20 90

1702 30 10

1702 30 51

1702 30 59

1702 30 91

1702 30 99

1702 40 10

1702 40 90

1702 60 10

1702 60 90

1702 90 30

1702 90 50

1702 90 60

1702 90 71

1702 90 75

1702 90 79

1702 90 80

1702 90 99

*Legume, fructe și alte părți comestibile de plante*

2001 90 30

*Tomate preparate sau conservate*

2002 10 10

2002 10 90

2002 90 11

2002 90 19

2002 90 31

2002 90 39

2002 90 91

2002 90 99

*Alte legume preparate sau conservate*

2004 90 10

*Alte legume preparate sau conservate*

2005 60 00

2005 80 00

*Dulcețuri, jeleuri, marmelade și piureuri de fructe*

2007 10 10

2007 91 10

2007 91 30

2007 99 10

2007 99 20

2007 99 31

2007 99 33

2007 99 35

2007 99 39

2007 99 51

2007 99 55

2007 99 58

*Fructe și alte părți comestibile de plante*

2008 30 55

2008 30 75

2008 92 51

2008 92 76

2008 92 92

2008 92 93

2008 92 94

2008 92 96

2008 92 97

*Sucuri de fructe (inclusiv mustul de struguri)*

2009 40 93

2009 60 11 (12)

2009 60 19 (12)

2009 60 51 (12)

2009 60 59 (12)

2009 60 71 (12)

2009 60 79 (12)

2009 60 90 (12)

2009 80 71

2009 90 49

2009 90 71

*Preparate alimentare nedenumite și necuprinse în altă parte*

2106 90 30  
2106 90 55  
2106 90 59

*Vinuri din struguri proaspeți, inclusiv vinurile îmbogățite cu alcool*

2204 21 94  
2204 29 62  
2204 29 64  
2204 29 65  
2204 29 83  
2204 29 84  
2204 29 94

*Vermuturi și alte vinuri din struguri proaspeți*

2205 10 10  
2205 10 90  
2205 90 10  
2205 90 90

*Alcool etilic nedenaturat*

2207 10 00  
2207 20 00

*Alcool etilic nedenaturat*

2208 40 10  
2208 40 90  
2208 90 91  
2208 90 99

*Tărâțe, spărturi și alte reziduuri*

2302 10 10  
2302 10 90  
2302 20 10  
2302 20 90

*Reziduuri rezultate de la fabricarea amidonului și reziduuri similare*

2303 10 11

*Dextrine și alte amidonuri modificate*

3505 10 10  
3505 10 90  
3505 20 10  
3505 20 30  
3505 20 50  
3505 20 90

## Produse agricole (7)

*Brânză și caș*

0406 20 10  
0406 40 10  
0406 40 50  
0406 90 02  
0406 90 03  
0406 90 04  
0406 90 05  
0406 90 06  
0406 90 07  
0406 90 08  
0406 90 09  
0406 90 12  
0406 90 14  
0406 90 16  
0406 90 18  
0406 90 19  
0406 90 23  
0406 90 25  
0406 90 27  
0406 90 29  
0406 90 31  
0406 90 33  
0406 90 35  
0406 90 37  
0406 90 39  
0406 90 61  
0406 90 63  
0406 90 73  
0406 90 75  
0406 90 76  
0406 90 79  
0406 90 81  
0406 90 82  
0406 90 84  
0406 90 85

*Vinuri din struguri proaspeți, inclusiv vinurile îmbogățite cu alcool*

2204 10 11  
2204 10 91  
2204 21 11  
2204 21 12  
2204 21 13  
2204 21 17  
2204 21 18  
2204 21 19  
2204 21 22

2204 21 24  
2204 21 26  
2204 21 27  
2204 21 28  
2204 21 32  
2204 21 34  
2204 21 36  
2204 21 37  
2204 21 38  
2204 21 42  
2204 21 43  
2204 21 44  
2204 21 46  
2204 21 47  
2204 21 48  
2204 21 62  
2204 21 66  
2204 21 67  
2204 21 68  
2204 21 69  
2204 21 71  
2204 21 74  
2204 21 76  
2204 21 77  
2204 21 78  
2204 21 87  
2204 21 88  
2204 21 89  
2204 21 91  
2204 21 92  
2204 21 93  
2204 21 95  
2204 21 96  
2204 21 97  
2204 29 12  
2204 29 13  
2204 29 17  
2204 29 18  
2204 29 42  
2204 29 43  
2204 29 44  
2204 29 46  
2204 29 47  
2204 29 48  
2204 29 71  
2204 29 72  
2204 29 81  
2204 29 82

2204 29 87  
2204 29 88  
2204 29 89  
2204 29 91  
2204 29 92  
2204 29 93  
2204 29 95  
2204 29 96  
2204 29 97

*Alcool etilic nedenaturat*

2208 20 12  
2208 20 14  
2208 20 26  
2208 20 27  
2208 20 62  
2208 20 64  
2208 20 86  
2208 20 87  
2208 30 11  
2208 30 19  
2208 30 32  
2208 30 38  
2208 30 52  
2208 30 58  
2208 30 72  
2208 30 78  
2208 90 41  
2208 90 45  
2208 90 52

*Note de subsol*

- (1) (16/5-15/9)
  - (2) (1/6-15/10)
  - (3) (1/1-31/5) cu excepția varietății Emperor
  - (4) Varietatea Emperor sau (1/6-31/12)
  - (5) (1/1-31/3)
  - (6) (1/10-31/12)
  - (7) (1/4-31/12)
  - (8) (1/1-30/9)
  - (9) (16/10-31/5)
  - (10) (16/9-15/5)
  - (11) În cadrul ACDC, factorul anual de creștere se aplică în fiecare an cantităților de bază corespondente.
  - (12) În cadrul ACDC, dreptul specific integral se plătește dacă prețul de intrare corespondent nu este atins.
-

## Apendicele 8

**Produse pescărești cărora nu li se aplică temporar articolul 6 alineatul (5) din prezenta anexă**

Produse pescărești (1)

Codul NC 96

*Pești vii*

0301 10 90

0301 92 00

0301 99 11

*Pește proaspăt sau refrigerat, cu excepția fileului de pește*

0302 12 00

0302 31 10

0302 32 10

0302 33 10

0302 39 11

0302 39 19

0302 66 00

0302 69 21

*Pești congelați, cu excepția fileurilor de pește*

0303 10 00

0303 22 00

0303 41 11

0303 41 13

0303 41 19

0303 42 12

0303 42 18

0303 42 32

0303 42 38

0303 42 52

0303 42 58

0303 43 11

0303 43 13

0303 43 19

0303 49 21

0303 49 23

0303 49 29

0303 49 41

0303 49 43

0303 49 49

0303 76 00

0303 79 21

0303 79 23

0303 79 29



*Fileuri de pește și carne de pește*

0304 10 13

0304 20 13

*Paste alimentare fie că sunt sau nu fierte sau umplute*

1902 20 10

*Produse pescărești (2)**Pești vii*

0301 91 10

0301 93 00

0301 99 19

*Pește proaspăt sau refrigerat, cu excepția fileului de pește*

0302 11 10

0302 19 00

0302 21 10

0302 21 30

0302 22 00

0302 62 00

0302 63 00

0302 65 20

0302 65 50

0302 65 90

0302 69 11

0302 69 19

0302 69 31

0302 69 33

0302 69 41

0302 69 45

0302 69 51

0302 69 85

0302 69 86

0302 69 92

0302 69 99

0302 70 00

*Pești congelați, cu excepția fileurilor de pește*

0303 21 10

0303 29 00

0303 31 10

0303 31 30

0303 33 00

0303 39 10

0303 72 00

0303 73 00

0303 75 20

0303 75 50

0303 75 90  
0303 79 11  
0303 79 19  
0303 79 35  
0303 79 37  
0303 79 45  
0303 79 51  
0303 79 60  
0303 79 62  
0303 79 83  
0303 79 85  
0303 79 87  
0303 79 92  
0303 79 93  
0303 79 94  
0303 79 96  
0303 80 00

*Fileuri de pește și carne de pește*

0304 10 19  
0304 10 91  
0304 20 19  
0304 20 21  
0304 20 29  
0304 20 31  
0304 20 33  
0304 20 35  
0304 20 37  
0304 20 41  
0304 20 43  
0304 20 61  
0304 20 69  
0304 20 71  
0304 20 73  
0304 20 87  
0304 20 91  
0304 90 10  
0304 90 31  
0304 90 39  
0304 90 41  
0304 90 45  
0304 90 57  
0304 90 59  
0304 90 97

*Pește uscat, sărat sau în saramură; pește afumat*

0305 42 00  
0305 59 50  
0305 59 70

0305 63 00

0305 69 30

0305 69 50

0305 69 90

*Crustacee, fie ca sunt sau nu decorticate, vii, proaspete*

0306 11 10

0306 11 90

0306 12 10

0306 12 90

0306 13 10

0306 13 90

0306 14 10

0306 14 30

0306 14 90

0306 19 10

0306 19 90

0306 21 00

0306 22 10

0306 22 91

0306 22 99

0306 23 10

0306 23 90

0306 24 10

0306 24 30

0306 24 90

0306 29 10

0306 29 90

*Moluște, fie ca sunt sau nu separate de cochilie, vii, proaspete*

0307 10 90

0307 21 00

0307 29 10

0307 29 90

0307 31 10

0307 31 90

0307 39 10

0307 39 90

0307 41 10

0307 41 91

0307 41 99

0307 49 01

0307 49 11

0307 49 18

0307 49 31

0307 49 33

0307 49 35

0307 49 38

0307 49 51

0307 49 59  
0307 49 71  
0307 49 91  
0307 49 99  
0307 51 00  
0307 59 10  
0307 59 90  
0307 91 00  
0307 99 11  
0307 99 13  
0307 99 15  
0307 99 18  
0307 99 90

*Preparate și conserve din pește; caviar și înlocuitorii săi*

1604 11 00  
1604 13 90  
1604 15 11  
1604 15 19  
1604 15 90  
1604 19 10  
1604 19 50  
1604 19 91  
1604 19 92  
1604 19 93  
1604 19 94  
1604 19 95  
1604 19 98  
1604 20 05  
1604 20 10  
1604 20 30  
1604 30 10  
1604 30 90

*Crustacee, moluște și alte nevertebrate acvatice*

1605 10 00  
1605 20 10  
1605 20 91  
1605 20 99  
1605 30 00  
1605 40 00  
1605 90 11  
1605 90 19  
1605 90 30  
1605 90 90

*Produse pescărești (3)*

*Pești vii*

0301 91 90

*Pește proaspăt sau refrigerat, cu excepția fileului de pește*

0302 11 90

*Pești congelați, cu excepția fileurilor de pește*

0303 21 90

*Fileuri de pește și carne de pește*

0304 10 11

0304 20 11

0304 20 57

0304 20 59

0304 90 47

0304 90 49

*Preparate și conserve din pește; caviar și înlocuitorii săi*

1604 13 11

Produse pescărești (4)

*Pești vii*

0301 99 90

*Pește proaspăt sau refrigerat, cu excepția fileului de pește*

0302 21 90

0302 23 00

0302 29 10

0302 29 90

0302 31 90

0302 32 90

0302 33 90

0302 39 91

0302 39 99

0302 40 05

0302 40 98

0302 50 10

0302 50 90

0302 61 10

0302 61 30

0302 61 90

0302 61 98

0302 64 05

0302 64 98

0302 69 25

0302 69 35

0302 69 55

0302 69 61

0302 69 75

0302 69 87

0302 69 91

0302 69 93

0302 69 94

0302 69 95

*Pești congelați, cu excepția fileurilor de pește*

0303 31 90

0303 32 00

0303 39 20

0303 39 30

0303 39 80

0303 41 90

0303 42 90

0303 43 90

0303 49 90

0303 50 05

0303 50 98

0303 60 11

0303 60 19

0303 60 90

0303 71 10

0303 71 30

0303 71 90

0303 71 98

0303 74 10

0303 74 20

0303 74 90

0303 77 00

0303 79 31

0303 79 41

0303 79 55

0303 79 65

0303 79 71

0303 79 75

0303 79 91

0303 79 95

*Fileuri de pește și carne de pește*

0304 10 31

0304 10 33

0304 10 35

0304 10 38

0304 10 94

0304 10 96

0304 10 98

0304 20 45

0304 20 51

0304 20 53

0304 20 75  
0304 20 79  
0304 20 81  
0304 20 85  
0304 20 96  
0304 90 05  
0304 90 20  
0304 90 27  
0304 90 35  
0304 90 38  
0304 90 51  
0304 90 55  
0304 90 61  
0304 90 65

*Pește uscat, sărat sau în saramură; pește afumat*

0305 10 00  
0305 20 00  
0305 30 11  
0305 30 19  
0305 30 30  
0305 30 50  
0305 30 90  
0305 41 00  
0305 49 10  
0305 49 20  
0305 49 30  
0305 49 45  
0305 49 50  
0305 49 80  
0305 51 10  
0305 51 90  
0305 59 11  
0305 59 19  
0305 59 30  
0305 59 60  
0305 59 90  
0305 61 00  
0305 62 00  
0305 69 10  
0305 69 20

*Crustacee, fie că sunt sau nu decorticate, vii, proaspete*

0306 13 30  
0306 19 30  
0306 23 31  
0306 23 39  
0306 29 30

*Preparate și conserve din pește; caviar și înlocuitorii săi*

1604 12 10  
1604 12 91  
1604 12 99  
1604 14 12  
1604 14 14  
1604 14 16  
1604 14 18  
1604 14 90  
1604 19 31  
1604 19 39  
1604 20 70

*Produse pescărești (5)**Pește proaspăt sau refrigerat, cu excepția fileului de pește*

0302 69 65  
0302 69 81

*Pești congelați, cu excepția fileurilor de pește*

0303 78 10  
0303 78 90  
0303 79 81

*Fileuri de pește și carne de pește*

0304 20 83

*Preparate și conserve din pește; caviar și înlocuitorii săi*

1604 13 19  
1604 16 00  
1604 20 40  
1604 20 50  
1604 20 90

---



*Appendicele 9***Țări în curs de dezvoltare învecinate**

Pentru punerea în aplicare a articolului 6 alineatul (13) din prezenta anexă, expresia „țări în curs de dezvoltare învecinate care aparțin unei entități geografice coerente” se referă la următoarea listă de țări:

Africa: Algeria, Egipt, Libia, Maroc, Tunisia;

Caraibe: Columbia, Costa Rica, Cuba, El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panama, Venezuela.

---

## Apendicele 10

**Produse cărora li se aplică, de la 1 octombrie 2015, dispozițiile privind cumulumul prevăzute la articolul 2 alineatul (2) și la articolul 6 alineatele (1) și (2) din prezenta anexă și cărora nu li se aplică dispozițiile articolului 6 alineatele (5), (9) și (12) din prezenta anexă**

Codul NC	Denumire
1701	Zahăr din trestie sau din sfeclă și zaharoză chimic pură, în stare solidă.
1702	Alte zaharuri, inclusiv lactoza, maltoza, glucoza și fructoza (levuloză) chimic pure, stare solidă; siropuri de zahăr la care nu s-au adăugat aromatizanți sau coloranți; înlocuitori de miere, fie ca sunt sau nu amestecați cu miere naturală; zaharuri și melase caramelizate.
1704 90 99	Produse zaharoase fără cacao (inclusiv ciocolata albă): – altele: – – altele: – – – altele: – – – – altele: – – – – – altele:
1806 10 30	Ciocolată și alte preparate alimentare care conțin cacao: – pudră de cacao, cu adaos de zahăr sau alți îndulcitori: – – cu un conținut de zaharoză, (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză), sau izoglucoză calculată în zaharoză, de minimum 65 %, dar sub 80 % din greutate
1806 10 90	Ciocolată și alte preparate alimentare care conțin cacao: – pudră de cacao, cu adaos de zahăr sau alți îndulcitori: – – cu un conținut de zaharoză, (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză), sau izoglucoză calculată în zaharoză, de 80 % sau mai mult din greutate
1806 20 95	Ciocolată și alte preparate alimentare care conțin cacao: – alte preparate prezentate fie sub formă de blocuri sau bare, în greutate de peste 2 kg, fie sub formă de lichid, de pastă, de pudră, de granule sau forme similare, ambalate în recipiente sau ambalaje directe, cu un conținut de peste 2 kg: – – altele: – – – altele
1901 90 99	Extracte de malț, preparate alimentare din făină, crupe, griș, amidon, fecule sau extracte de malț, care nu conțin cacao sau care conțin cacao într-o proporție de sub 40 % din greutate, calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte, preparate alimentare din produsele de la pozițiile de la 0401 până la 0404, care nu conțin cacao sau care conțin cacao într-o proporție sub 5 % din greutate, calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte: – altele: – – altele: – – – altele
2101 12 98	Extracte, esențe și concentrate de cafea, ceai sau de mate și preparate pe bază de aceste produse sau pe bază de cafea, ceai sau mate; cicoare prăjită și alți înlocuitori prăjiți de cafea și extractele, esențele și concentratele lor: – extracte, esențe și concentrate de cafea și preparate pe bază de aceste extracte, esențe sau concentrate sau pe bază de cafea: – – preparate pe baza acestor extracte, esențe sau concentrate sau pe bază de cafea: – – – altele

Codul NC	Denumire
2101 20 98	<p>Extracte, esențe și concentrate de cafea, ceai sau de mate și preparate pe bază de aceste produse sau pe bază de cafea, ceai sau mate; cicoare prăjită și alți înlocuitori prăjiți de cafea și extractele, esențele și concentratele lor:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– extracte, esențe și concentrate de cafea și preparate pe bază de aceste extracte, esențe sau concentrate sau pe bază de ceai sau mate:</li> <li>– – preparate:</li> <li>– – – altele</li> </ul>
2106 90 59	<p>Preparate alimentare nedenumite și necuprinse în altă parte:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– altele:</li> <li>– – Siropuri de zahăr aromatizate sau cu adaos de coloranți:</li> <li>– – – altele:</li> <li>– – – – altele</li> </ul>
2106 90 98	<p>Preparate alimentare nedenumite și necuprinse în altă parte:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– altele:</li> <li>– – altele:</li> <li>– – – altele:</li> </ul>
3302 10 29	<p>Amestecuri de substanțe odoriferante și amestecuri (inclusiv soluțiile alcoolice) pe baza uneia sau a mai multor substanțe odoriferante, de tipul celor utilizate ca materii prime pentru industrie; alte preparate pe bază de substanțe odoriferante, de tipul celor utilizate pentru fabricarea băuturilor:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– de tipul celor utilizate în industria alimentară sau a băuturilor:</li> <li>– – de tipul celor utilizate în industria băuturilor:</li> <li>– – – preparate care conțin toți agenții aromatizanți care caracterizează o băutură:</li> <li>– – – – altele:</li> <li>– – – – – altele</li> </ul>

## Apendicele 11

**Produse cărora nu li se aplică dispozițiile articolului 6 alineatele (5), (9) și (12) din prezenta anexă**

Codul NC	Denumire
ex 1006	Orez altul decât orezul de la codul 1006 10 10

## Apendicele 12

**Țările și teritoriile de peste mări**

În sensul anexei II, „țări și teritorii de peste mări” înseamnă următoarele țări și teritorii menționate în partea a patra din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene:

(Această listă nu aduce atingere statutului acestor țări și teritorii, nici evoluției acestuia.)

1. Țară care are relații speciale cu Regatul Danemarcei:

Groenlanda

2. Teritorii de peste mări ale Republicii Franceze:

Noua Caledonie și teritoriile anexe,

Polinezia Franceză,

Teritoriile australe și antarctice franceze,

Insulele Wallis și Futuna.

3. Colectivitățile Republicii Franceze:

Saint Pierre și Miquelon.

4. Partea Caraibiană a Regatului Țărilor de Jos:

Aruba,

Bonaire,

Curaçao,

Saba,

Sint Eustatius,

Sint Maarten.

5. Țările și teritoriile britanice de peste mări:

Anguilla,

Insulele Cayman,

Insulele Falkland,

Georgia de Sud și Insulele Sandwich de Sud,

Montserrat,

Pitcairn,

Sfânta Elena, Insula Ascension, Tristan da Cunha,

Teritoriul Antarcticii britanice,

Teritoriile britanice din Oceanul Indian,

Insulele Turks și Caicos,

Insulele Virgine britanice.

## ANEXA III

**REGULAMENTUL ABROGAT ȘI MODIFICĂRILE SALE ULTERIOARE**

Regulamentul (CE) nr. 1528/2007 al Consiliului  
(JO L 348, 31.12.2007, p. 1)

Regulamentul (CE) nr 1217/2008 al Consiliului  
(JO L 330, 9.12.2008, p. 1)

Regulamentul (UE) nr 517/2013 al Consiliului  
(JO L 158, 10.6.2013, p. 1)

Numai articolul 1 alineatul (1) litera (m) a doua liniuță și punctul 15.B.2 din anexă

Regulamentul (UE) nr. 527/2013 al Parlamentului European și al Consiliului  
(JO L 165, 18.6.2013, p. 59)

Regulamentul (UE) nr. 37/2014 al Parlamentului European și al Consiliului  
(JO L 18, 21.1.2014, p. 1)

Numai punctul 14 din anexă

Regulamentul (UE) nr. 38/2014 al Parlamentului European și al Consiliului  
(JO L 18, 21.1.2014, p. 52)

Numai punctul 5 din anexă

Regulamentul delegat (UE) nr. 1025/2014 al Comisiei  
(JO L 284, 30.9.2014, p. 1)

Regulamentul delegat (UE) nr. 1026/2014 al Comisiei  
(JO L 284, 30.9.2014, p. 3)

Regulamentul delegat (UE) nr. 1027/2014 al Comisiei  
(JO L 284, 30.9.2014, p. 5)

Regulamentul delegat (UE) nr. 1387/2014 al Comisiei  
(JO L 369, 24.12.2014, p. 35)

---

## ANEXA IV

## TABEL DE CORESPONDENȚĂ

Regulamentul (CE) nr. 1528/2007	Prezentul regulament
Articolele 1 și 2	Articolele 1 și 2
Articolul 2a	Articolul 3
Articolul 2b	—
Articolul 3 alineatele (1) și (2)	Articolul 4 alineatele (1) și (2)
Articolul 3 alineatul (3)	—
Articolul 3 alineatul (4)	Articolul 4 alineatul (3)
Articolul 3 alineatul (5)	Articolul 4 alineatul (4)
Articolul 4	Articolul 5
Articolul 5	Articolul 6
Articolul 6 alineatul (1)	Articolul 7
Articolul 6 alineatele (2) și (3)	—
Articolul 7 alineatul (1)	Articolul 8
Articolul 7 alineatele (2), (3) și (4)	—
Articolul 8	—
Articolele 9-15	Articolele 9-13
Articolul 16 alineatele (1), (2) și (3)	Articolul 14 alineatele (1), (2) și (3)
Articolul 16 alineatul (5)	Articolul 14 alineatul (4)
Articolul 16 alineatul (6)	Articolul 14 alineatul (5)
Articolul 16 alineatul (7)	Articolul 14 alineatul (6)
Articolul 17	Articolul 15
Articolul 18 alineatele (1) și (2)	Articolul 16 alineatele (1) și (2)
Articolul 18 alineatul (5) teza introductivă	Articolul 16 alineatul (3) teza introductivă
Articolul 18 alineatul (5) prima liniuță	Articolul 16 alineatul (3) litera (a)
Articolul 18 alineatul (5) a doua liniuță	Articolul 16 alineatul (3) litera (b)
Articolul 18 alineatul (5) a treia liniuță	Articolul 16 alineatul (3) litera (c)
Articolul 18 alineatul (6)	Articolul 16 alineatul (4)
Articolele 19-23	Articolele 17-21
Articolul 24a	Articolul 22
Articolul 24b	Articolul 23
Articolul 25	—
Articolele 26 și 27	Articolele 24 și 25
Anexa I	Anexa I
Anexa II	Anexa II
—	Anexa III
—	Anexa IV